

Barvna priloga s koledarjem

VESTNIK

Murska Sobota, 24. decembra 1992 • Leto XLIV • Št. 51 • Cena 70 SIT

Cenjene bralce obveščamo, da SKB že
posluje v novih poslovnih prostorih
v Murski Soboti na Kocijevi 6.
Banka Vam ponuja kompletne storitve
in se priporoča za obisk.

SKB BANKA D.D.

DOKAZUJEMO, KAJ ZMOREMO

Na žalost sta vesoljni svet in svet politike dva ločena sveta. Čeprav je vesoljni svet višji in najvišji, svet politike pa potemtakem samo eno od mnogih kroženj znotraj vesoljnega sveta, se je vendar tako naredilo, da višje ne kaže nobenega posebnega zanimanja in vpliva na nižje. Božični kozmični mir ni prinesel miru v bosansko klavnico in dolge decembrske noči, ki s svojim tesnobnim trajanjem napotujejo duha k modrosti in preudarnosti, smo prespali, presanjali, prebredli, pretavali, prečuli in pretpeli, nove vladne koalicije pa nismo izmišljali. Če je prst višjega sveta količjak vodil roke slovenskih volivcev, ki so največ politične modrosti pripisali Drnovski in Kučanu, potem bi bilo pač potrebno javno mnenje na vse pretege in z vsemi peresi, tiskalniki, uvodniki in komentarji tako oblikovati, da bi z dovolj velikim in glasnim konsenzom podprlo veliko koalicijo, ki jo zagovarjata ta dva politična veljaka. Višja volja bi se tako preko teh dveh mož in preko sugerirane politične volje državljanov prenesla na parlament in vladni kabinet.

V veliki koaliciji naj bi bili liberalni demokrati, krščanski demokrati in združena lista, pa mogoče še kakšna »pridružena« in dovolj enoznačna politična stranka. Taka, ki bi v svojih vrstah ne dopuščala nobenega po svoje krožečega člana in nobenega dvoma o trdni in premočni vladni skupini. To zaželeno veliko vladno koalicijo so

Za veliko koalicijo – z zadržkom

že začeli imenovati nadaljevanje oziroma dovršitev slovenske sprave, vlado nacionalne rešitve, vlado zgodovinskega kompromisa, od vseh možnih vlad najbolj učinkovito vlado in tako naprej. Dve stranki od »treh velikih«, LDS in ZL sta že pristali na partnerstvo v taki vladi, kazalo je, da bi za takšno vlado lahko bili tudi krščanski demokrati, saj je bilo za pričakovati, da bo Peterle odklonilne vzklike članstva, ki so se od tu in tam zaslišali, že kako ušiel, toda potem in je tudi sam premislil in začel govoriti o združitvi SKD in Podobnikove Slovenske ljudske stranke, s čimer bi se vladotvorna, torej najmočnejša stranka pojavila v desni sredini. Tisti, ki odganjajo možnost takšne projekcije, češ da se to tako hitro ne more zgoditi, ker da so razlike med enim in drugim – te razlike pa izhajajo iz predvolilne kampanje, note bene! – kljub temu prevelike, pozabljajo na dve okoliščini. Prva je ta, da se okrog obeh strank suče njun najmočnejši salet narodni demokrati, ki svoj kolektivni pristop brzkone ponujajo zdaj eni zdaj drugi in ju tako počasi zapletajo, da pozabljata na domnevne razlike, ki pa so, to pa je druga okoliščina, pri vprašanih oblasti tako ali tako zanemarljive. Tako se prav lahko zgodi, da se bo predvolilni prepir med SKD in SLS kmalu začel interpretirati kot zvijača. Kako absurdna je lahko želja po oblasti, se najočitneje vidi pri zelenih. Levo usmerjena vodstvena skupina je tako zazrla v oblasti, da je naredila dva naglavna politična greha. Najprej so, v nasprotju z vsemi evropskimi zelenimi strankami, ki imajo od svojega nastanka sem za enega od motov lansiranje političnih novincev v politični establishment, odkrito pokazali, da jim je nepopravljivo žal, ker niso sestavili državne liste, potem pa so se povrhu začeli obnašati kot pocestna klapa in so se na oporečnika Gošnika spravili z argumentom da hominem, očitajoč mu med drugim celo to, da ni končal študija.

Večina »vesoljnih« in političnih argumentov govori za veliko koalicijo. Iz vseh drugih razlogov tudi zato, ker je tem malim, po oblasti pohlepni strankam, potrebno dati čas, da pridejo k sebi. Potemtakem je potrebno veliko koalicijo podpirati z vsemi peresi, tiskalniki, grli in komentarji. Z enim samim zadržkom, vendar dovolj velikim, da ob vsem tem ostajamo raje tiho. Ta je nezrelost medijskega prostora, ki bo fasciniran od močne oblasti, popolnoma spregledal in ohromil že tako ali tako stigmatizirano desnico, oziroma tisti del političnega parlamentarnega telesa, ki v tej veliki koaliciji ne bi bil.

ŠTEFAN SMEJ

Reševanje z zamudo str. 9

Pri stanovanjskih najemninah manj socialne pomoči str. 4

Stanovanjski sklad se ozira po stanovanjskem denarju občin

Stanovanjski sklad Slovenije je konec oktobra sklenil tretji
sklepi za pridobitev ugodnih stanovanjskih posojil za tiste, ki
ne morejo ali kupujejo primerno ali nadomestno stanovanje ali sta-
novanje prenavljajo. Razpisali so milijardo tolarjev, vendar pa so
konec oktobra na sklad prejeli 6 tisoč vlog za 112 milijard
posojila. Vsoto denarja za posojila so potem povečali za
milijonov, vendar pa je bilo upravičenih vlog za posojilo kar
6 milijard. Direktor stanovanjskega sklada Edvard Oven je na
stanovanjskem posvetu v Radencih povedal, da so se
znajšli pred velikim problemom ter izrazil mnenje, da vlada tu
pomagati in ne sme odkloniti pomoči državljanom. Odo-
bna naj bi dodatna sredstva za vse, ki si sami rešujejo stanovanj-
ski problem. Obljubil je tudi, da bodo neizprosni pri izterjavi
denarja, ki pripada skladu od kupnin, in da bodo od dolžnikov
izterjali tudi vse zamudne obresti.

ki ga je imel na voljo
sklad, niso dobili. Sklad po-
nuja občinam vso potrebno do-
kumentacijo proslincev, da se ne
bi mudile z zbiranjem le-te.

V Skladu seveda upajo na
ugoden odziv v občinah, saj
pravijo, da bi občine tako same
veliko prispevale k reševanju
stanovanjskih težav občanov.

Kako so posojilo sklada ali
milijardo 600 milijonov delili

po občinah, ne vemo, vemo
pa, koliko prošelj za posojilo
je iz posamezne občine prišlo
na stanovanjski sklad. Iz Len-
dave so poslali 52 prošelj (1,2
odstotka od vseh) za 68 milijo-
nov 254 tisoč tolarjev, iz Ljuto-
merske občine 49 (1,1, odstot-
ek) za 70 milijonov 217 tisoč
tolarjev, iz soboške občine 108
(2,8 odstotkov) za 129 milijo-
nov 969 tisoč tolarjev in iz Gor-
nje Radgone 44 prošelj ali
1 odstotek vseh za znesek 60
milijonov 182 tisoč tolarjev.

Bodo vzele občine pod svoj
plašč torej tudi vse tiste, ki niso
dobili posojila pri skladu, ko so
jim na grbi že itak socialna sta-
novanja in reševanje stano-
vanjskih problemov socialno
ogroženih? Bodo imele kje
vzeti recimo 230 milijard (če
predpostavljamo ali pričaku-
jemo, da je bilo s sklada odo-
brenih posojil vsaj za tretjino
zaprošenih)?

MH

Božični pogovor s pertoškim župnikom Jožkom Vinkovičem

str. 3



VREME

Ob koncu tedna bo spre-
menljivo oblačno. V niži-
nah bo megla ali nizka
oblačnost.

Vestnikov koledar
24. december, četrtek,
Adam in Eva
25. december, petek, božič
26. december, sobota,
Štefan, dan samostojnosti
27. december, nedelja, Ja-

nez, Sv. družina
28. december, ponedeljek,
nedolžni otroci
29. december, torek, David
30. december, sredo, Bra-
nimir

Pogovor
O božiču zeleno, o veliki
noči snežno,
Dež na Štefanje obeta le
malo žita prihodnjega leta.



POLJOOPSKRBA

trgovina MARIBOR
tel.: (062) 303984
trgovina M. SOBOTA
tel.: (069) 21048

Želimo vam vesele
božične praznike!

PO SLOVENIJI

■ **LJUBLJANA** – V slovenskem parlamentu je bilo minuli teden še zadnje uradno dejanje poslancev prejšnjega skupščinskega sklica. To pot niso ugotavljali sklepčnosti, niti točk dnevnega reda, pač pa so se v prijetnem razpoloženju poslovali drug od drugega.

■ **LJUBLJANA** – Cene, ki so v pristojnosti vlade, se do nadaljnjega ne bodo višale. To je na novinarski konferenci dejal predsednik slovenske vlade dr. Janez Drnovšek, ki je spregovoril tudi o nekaterih vidikih nove vladne koalicije.

■ **LJUBLJANA** – Predsedstvo Republike Slovenije je sprejelo več odlokov o predčasnem odpustu s služenja vojaškega roka tistih vojakov, ki so služenje začeli 6., 7. in 8. julija letos. Tako so jim vojaški rok skrajšali za en mesec in ga bodo končali 8. januarja prihodnjega leta. Hkrati je predsedstvo sklenilo pomilostiti več obsojencev.

■ **LJUBLJANA** – Po podatkih državnega zavoda za statistiko je bilo oktobra v Sloveniji že 107 tisoč 757 brezposelnih oziroma v primerjavi s septembrom za 4,4 odstotka več. To pomeni, da je ostalo oktobra na tisoč zaposlenih brez dela 6 delavcev. Največ jih je ostalo brez dela v industriji in rudarstvu, vodnem gospodarstvu, gostinstvu in turizmu, stanovanjsko-komunalni dejavnosti ter v financah. Nove delavce pa so zaposlili predvsem v obrti in osebnih storitvah, izobraževanju in kulturi ter družbenih skupnostih.

■ **LJUBLJANA** – Na konferenci sindikata vzgoje in izobraževanja ter znanosti so opozorili na splošno nezadovoljstvo učiteljev s plačami, s šolskimi zakoni, kolektivno pogodbo in razmerami v šolskih kolektivih.

PO SVETU

■ **OSLO** – Norveški obrambni minister Holst je potrdil informacijo, da zveza Nato načrtuje vojaške akcije na tleh nekdanje Jugoslavije. Pri tem ni izključil tudi možnosti za uporabo mednarodnih kopenskih sil. S to akcijo naj bi predvsem preprečili srbskim letalom kršitve zračnega prostora nad BiH, omogočili ustanovitev t.i. varnostnih območij za civiliste in preprečili širjenje voja na Kosovo in Makedonijo.

■ **KAIRO** – Generalni sekretar Organizacije islamske konference Al Gābit je napovedal, da namerava ta organizacija od mednarodne skupnosti zahtevati vojaško posredovanje proti srbskemu agresorju v BiH. Če to ni mogoče, je treba muslimanom omogočiti, da dobijo orožje za samoobranbo.

■ **HAVANA** – Kuba je priznala BiH, z njo pa je pripravljena navezati tudi diplomatske stike. Ze pred časom je Kuba priznala Slovenijo in Hrvaško, pa tudi t.i. Zvezno republiko Jugoslavijo.

■ **MOSKVA** – Novi predsednik ruske vlade Viktor Černomirdin je uradno začel pogovore o njeni sestavi. Njegovo edino pravo vodilo pri tem početju je izjava predsednika Jelcina, da glede reform ne bo nobenega popuščanja.

■ **MOSKVA** – Nemški kancler Kohl je z ruskim predsednikom Jelcinom podpisal več sporazumov. Nemčija je med drugim sklenila reprogramirati odplačilo ruskega dolga za pet let, Rusija pa v tem času zanj ne bo plačevala nikakršnih obresti.

■ **HAAG** – Nizozemski zunanji minister Hans van den Broek bo 2. januarja nasledil svojega rojaka Fransa Andriessena na položaju člana izvršne komisije Evropske skupnosti.

■ **RIM** – Dan po delnih občinskih volitvah v Italiji, ki so močno omajale zaupanje volivcev v socialistično stranko, so milanski tožilci končno položili na mizo najmočnejšo karto. Bettino Craxi, karizmatični voditelj, nekdanji italijanski premier, je osumljen korupcije, izsiljevanja in kršenja zakona o financiranju strank. Ze prej je osumljen korupcije nekdanji zunanji minister De Michelis.

■ **BANJALUKA** – Na skupščini t.i. Republike srbske so sprejeli deklaracijo o koncu državljanske in verske vojne v nekdanji BiH. Dokument je prebral in razložil srbski voditelj Radovan Karadžić. Po njegovem sprejem deklaracije ne pomeni tudi umika vojske, glede mej pa deklaracija trdi, da sočasne.

■ **MOSKVA** – Ruski parlament je od zunanjega ministrstva zahteval, naj sprejme nujne ukrepe, da bi se izognili oboroženemu posredovanju na območju nekdanje Jugoslavije. Kot zadnje sredstvo naj bi v varnostnem svetu OZN ruski predstavniki na zahtevo parlamenta uporabili tudi pravico do veta.

■ **BRUSELJ** – Ministri držav članic zveze Nato so se še enkrat zavzeli, da bi vojno v BiH ustavili s političnimi sredstvi. Hkrati pa so dali jasno vedeti, da bodo zelo hitro naredi načrti za vojaški poseg, če agresor napadov ne bo ustavil.

Pomurci prikrajšani za poslance

Bivša poslanka slovenske skupščine Vane Gošnik in Ivan Tomše sta v zakonitem roku vložila pritožbo na republiško volilno komisijo zaradi nepravilnega izračunavanja poslancev. Napako naj bi naredila volilna komisija pri razdeljevanju ostankov glasov in to na ta način, da je sama presojala, ne pa upoštevala volilni zakon in njegovo razlago. Zaradi tega je skupščina popolnoma drugačna, kot bi bila. Zaradi nepravilnega tolmačenja člena 93. Zakona o volitvah v državni zbor je v njem neenakopravna zastopnost slovenskih regij. Najznačilnejši primer je ravno volilna enota 8 (G. Radgona, Lenart, Lendava, Ormož, M. Sobota, Ptuj, Pesnica) in volilna enota 3 (Vič, Šiška, Logatec, Vrhnika). V prvi je samo 8 poslancev, v drugi pa 16. Tako bi se pomurskim poslancem Feriju Horvatu, Gezi Džubanu, Cirilu Pucku, Jožefu Kocuvanu, Dragu Šiftarju in Bojanu Korosecu morali priključiti še trije poslanci. Ivan Tomše in Vane Gošnik pravita, da je volilna enota po zakonu tudi izvolilna enota; torej lahko samo kandidati iz volilnih enot zasedejo posamezna mesta, namenjena regijam v skupščini.

Po tej razlagi bi bilo preveč izvoljenih poslancev v prvi volilni enoti (eden več), v tretji jih je 5 preveč, v četrti volilni enoti eden preveč, v peti sta dva premalo, v šesti prav tako, v osmi pa kar trije premalo.

Na ministrstvu za pravosodje zavračajo te ugotovitve, predvsem zaradi dodatnih amandmajev, ki jih je sprejela skupščina, in z dejstvom, da je volilna komisija tista, ki odloča. Delno pa priznavajo spornost, ki pa se pač najbolj pozna pri stranki Zelenih Slovenije, katerih člani sta Vane Gošnik in Ivan Tomše, saj ni sestavila svoje nacionalne liste. Po njihovem bi lahko bilo spornih pet mandatov, kar pa naj ne bi spremenilo strukture skupščine. Rezultat pritožbe bo znan že na prvem zasedanju državnega zbora.

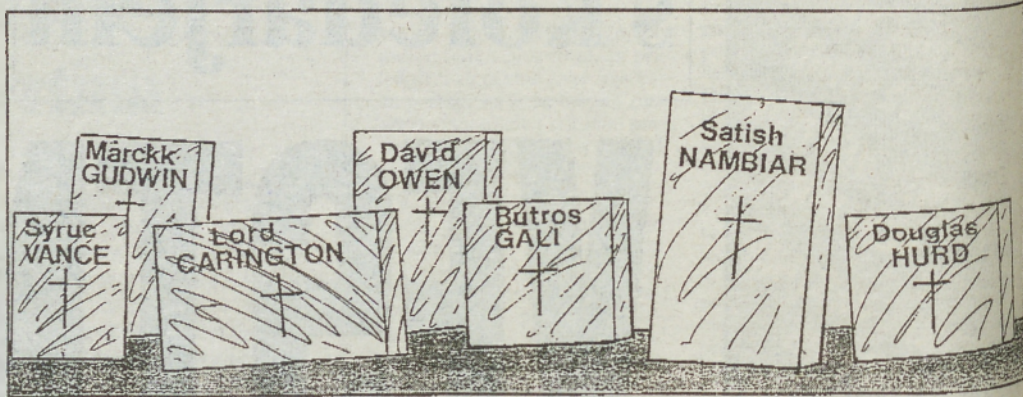
Neuradno smo izračunali, da so v skupščino kot »pet prevečnih« prišli: dr. Dimitrije Rupel (Demokratska stranka Slovenije), dr. Peter Tancing in dr. Leo Sešerko (Zeleni), dr. Rado Bohinc (ZL) in Miroslav Mozetič (SKD).

MARJAN HORVAT

Zahod se je vzdramil

Mednarodna skupnost se še vedno ne more sporazumeti o taktiki gašenja vojnega požara v dehu nekdanje Jugoslavije. V tem ko vrsta zahodnih držav, med njimi so tudi ZDA, zagovarja ostrejšje ukrepe, kot so jih predvideli na londonski konferenci konec avgusta, vključno z odpravo embarga na nakupe orožja in z uveljavljanjem, tudi z orožjem, resolucije varnostnega sveta OZN, ki prepoveduje polete vojaških letal nad ozemljem BiH, se druge, v skrb pred razširitev konflikta, zavzemajo za okrepitev posredovalnih misij. Med slednjimi sta tudi sopredsednika londonske konference lord David Owen in Cyrus Vance, ki na noben način načeta upustiti starih metod, čeprav so se te pokazale za neučinkovite.

Na očitnem razpotju so tudi v severnoatlantskem paktu, ki



ŽRTVE POGAJANJ Z MILOŠEVIĆEM

ga sestavljajo zunanji ministri 16 držav članic Nata. Ti se še vedno niso odločili za vojaški poseg v BiH, ampak bolj zagovarjajo oster nastop proti agresorju in so manj za vojaške ukrepe. Ker se že nekaj tednov o tej zadevi dogovarjajo dejan-

ske isti ljudje, tako stališče nikogar ne preseneča. Kljub temu pa je razumljivo razočaranje generalnega sekretarja Zahodnoevropske unije Van Eekelena, ki meni, da bi bilo le treba pokazati več odločnosti. Če bodo namreč samo grozili in hkrati zatirjali, da je nemogoče vojaško posredovati, seveda ne bodo prav nič dosegli.

Resda v paktu Nato ne zavračajo možnosti za vojaški poseg na območju BiH, vendar bi to storili le v okviru skupne akcije OZN oziroma na zahtevo varnostnega sveta. V Natu zastrujejo odnos do dogajanja v BiH, a mnenja so še naprej zelo deljena. Poleg tega niso najbolj jasne tudi napovedi delovanja. Slišati je, da bi le tri države, in sicer ZDA, Nizozemska in Francija, bile pripravljene poslati svoja bojna letala, ki naj bi preprečila nadaljnje kršenje že sprejete resolucije VS na tem področju.

V pogovorih o Bosni in Hercegovini med ameriškim predsednikom Bushem in angleškim premierom Majorjem sta državnik menila, da bi morala mednarodna skupnost podrobno pretehtati vse vidike pred morebitnim vojaškim angažiranjem v BiH. Pri tem bi morali po njunem mnenju zagotoviti, da se ob mednarodnem vojaškem posegu ne bi ustavil dotok mednarodne človekoljubne pomoči civilnemu prebivalstvu. Pred očmi imajo

namreč zelo resno možnost, po kateri naj bi bili ogroženi pripadniki mirovnih sil OZN in delavci mednarodnih humanitarnih organizacij, ki delujejo na območju BiH.

Čeprav se zdi, da so zahodnoevropske države in ZDA v zadnjih dneh okrepile grožnje in pritisk na Srbijo in Srbe v Bosni in Hercegovini, pri čemer so ZDA, Francija in Velika Britanija zahtevale od varnostnega sveta OZN, naj odloži uporabo orožja pri kršitvah zračnega prostora nad BiH, generalni sekretar svetovne organizacije Butros Gali pa je prošil Nato, naj pripravi načrte za vojaško posredovanje v BiH, predvsem pri varovanju zračnega prostora in humanitarne pomoči – je vprašanje, v kolik meri bo vse to bistveno in odločilno vplivalo na umiritev položaja v balkanskem kotlu. Zlasti zato, ker se je srbska stran vse doslej poživljala take ali drugačne grožnje. Zato temu pa zdaj očitno ne preostane drugega, kot da z odločnim vojaškim posredovanjem prisili sovražnika na umik z zasedenih območij v Bosni in Hercegovini. kaj drugače se bo etnično čiščenje nadaljevalo z nezmanjšanim tempom. Podpiranje take sprejemljive politike pa bi sezadnje ogrozilo tudi priznavanja miroljubne svetovne politike.

MILAN JERŠE

Iz Zagreba piše

Hrvaška božičnica

Gre za dogodek, ki ga je nemogoče prezreti, za prvo obletnico monetarne osamosvojitve Hrvaške, ki jo je pospremila izjava tedanjega podpredsednika vlade prof. dr. Zdravka Tomaca. »da bo Slovenija s svojim tolarjem prav kmalu na kolenih«. To pregreto in postano juho ne bi znova servirali, če je ne bi skuhal resnični prijatelj Slovenije, ki se je že ob minulem novem letu ugriznil v jezik in priznal, da je bil v zmoti. Danes je razmerje med našim tolarjem in hrvaškim dinarjem 1:10, približno takšno so razmerja tudi med našim in hrvaškim življenjskim standardom, da ne omenjamo primerjave med našim in hrvaškim državnim proračunom, ki je vrednostno že 3,5-krat nižji od slovenskega. Ob tem pa kaže omeniti vsaj to, da je na Slovenskem 1,9 milijona prebivalcev, na Hrvaškem pa 4,7 milijona, da je v sosednji republiki zaradi polvojnih razmer okoli 200.000 ljudi pod orožjem itd.

Ker smo v nekaj pismih obdelali bedo ljudi, ki životarijo samo od plač, pokojnin ali mizernih socialnih podpor, se kaže ustaviti ob pojavu, ki do obisti razjeda obubožano državo. Nihče še ni izračunal, koliko ljudi pravzaprav še ne občuti revščine, govori in piše se o približni oceni, ki se giblje med 5 in 10 odstotki »ostanka« nekdanjega srednjega in višjega razreda na Hrvaškem. Tihotapstvo ali mešetarstvo od navadnih prekupčevalcev do težkih kriminalcev, ki lahko tudi v nekaj dneh obogatijo za nekaj milijonov nemških mark, organizirana mreža prekupčevanja, ilegalne trgovine, ropov, umorov, uničevanj življenj in lastnine, ukvarjanje s sumljivimi finančnimi posli, trgovina z orožjem, mamili in še marsikaj bi lahko našteji med pojavnimi oblikami senčne plati hrvaške družbe. Konec koncev nam zadnji primer iz Zagreba, ko se je sesula veriga nekakšnih pollegalnih bank oziroma finančnih inženiringov, kot so se imenovali, lahko razkrije, kaj se pravzaprav dogaja v hrvaškem političnem in gospodarskem podzemlju. V hiperinflaciji in ob povprečnih plačah, ki se gibljejo okoli 80 nemških mark, vsakdo išče poti, da preživi. Posebej tisti, ki se ukvarjajo z velikimi posli v obrti in drugih dejavnostih.

Med takimi je bil tudi Zagrebčan Z. M., ki ga je na začetku jeseni finančna kriza pripeljala do trdke finančnega inženiringa FIM, kjer so ga prisilili ne samo, da do roka vrne posojilo okoli 600.000 nemških mark z oderuskimi obrestmi, temveč da deluje zanje. Povedano po domače, Z. M. je moral ljudi nagovarjati, da vložijo svoj denar za bogate obresti v omenjeno trdko, ki je po njegovih besedah zbrala najmanj 200 milijonov nemških mark in jih usmerila na račune teh sodobnih roparjev v banke v Gradcu in Benetkah. Menda bo tako prišlo na boben kakih 500 družin, ki so si obetale velike zaslužke, vsa zadeva pa zaudarja tudi po vpletenosti za zdaj za javnost še neznanih politikov. Slišati je tudi, da je propadla trdka, ki jo resnici na ljubo vodijo predvsem ženske, izdatno podpirala tudi delovanje nekaterih hrvaških političnih strank, v tem primeru stranke prava Dobroslava Parage.

Zgodba, ki ji še ni videti konca, daje vsaj delni odgovor na večkrat postavljeno vprašanje, kako ljudje živijo na Hrvaškem. Je namreč druga plat medalje, ob kateri se kaže še bolj zamisliti kot ob drugem pojavu revščine med ljudmi. Večkrat obljubljena red in finančna disciplina sta se razblinila v nič, tako kot obljube o hrvaški blaginji po volitvah. Če k temu še prištejemo klasične oblike kriminala, ki prav tako nenehno naraščajo, predvsem pa sindrom vojne, ki zlasti deluje tam, kjer pravzaprav pravih oboroženih spopadov ni bilo – gre pa za oborožene obračune med posamezniki in skupinami – je podoba popolnejša. V takih razmerah si je nemogoče zamisliti uspešno zdravljenje poveljnih ran na Hrvaškem, še manj pa prve oprijemljive poteze, ki bi vsaj zajezile napredovanje rakastega tkiva Tudmanove države.

PETER POTOČNIK



AGROSERVIS p. o.
Murska Sobota

69000 Murska Sobota, Kroška c. 58
poštni predel 41
telefon: (069) 21-630

telefon: (069) 21-322
telex: 35-219
žiro račun: 51900-601-11848

**SERVIS
PROIZVODNJA
TRGOVINA
TRANSPORT**



**GARANCIJSKI
SERVIS VOZIL**

**RENAULT - TAS VW
- CIMOS CITROEN
- ZASTAVA - TAM**



**SERVIS
TRAKTORJEV IN
KMETIJSKIH
STROJEV:**
TORPEDO - ZETOR
- URSUS - IMT
- TOMO VINKOVIĆ
- ZMAJ

PRODAJA VOZIL
RENAULT - VW - AUDI - LADA - TAM

**S SVOJIMI STORITVAMI SE PRIPOROČAMO
TUDI V LETU 1993!**

**Vsem strankam želimo vesele božične
praznike ter srečno in uspešno novo leto
1993!**

Božični pogovor

Božič je božanska skrivnost. Praznuje se ga v spomin na rojstvo božjega sina, ki ga je rodila človeška mati.

Pravzaprav ni pomembno, če to verujete ali ne. Če ne verujete, vas mora spominjanje na rojstvo počlovečenega boga še toliko bolj čuditi in toliko bolj presuniti. Kako drzen je lahko človek! Kako drzen in samozavesten, ko se hoče nenehnemu vračanju enakega izogniti tako, da vanj vnese spomin na rojstvo počlovečenega boga? Boga naredi za počloveka. Neznansko veliki met. Ali ni to presunljivo!

Večno vračanje enakega: leto za letom pride po kozmičnih zakonih do zimskega kresa. Sonce na zemeljskem nebu zamira tam do dvajsetega decembra po julijanskem koledarju – potem pa se začne dvigati višje. Rojeva se luč.

Pogovor je leste, ki jo je potrebno zavreči...

Božič je tukaj. Tale pogovor s pertoškim župnikom je samo pripomoček in nič več.

Doživeti božično skrivnost! To je zahteva časa. Skrivnost pa je skrivnost: vsak razumski način, ki bi z neko, čeprav majhno verjetnostjo, pripeljal v krog skrivnosti, v skrivnostnost samo, bi jo istočasno razskrivnostil, demistificiral.

Zato se je potrebno v dogajanje sveta vreči. V pobožanstveno skrivnost, ki v kozmičnem ritmu večnega vračanja enakega prekinja ta nebahodni ritem – s spominom na učlovečenje boga.

...in se vreči ter zatopiti...

Vreči se. Scela in slepo. Brez modrovanja. Od blagrov, ki jih je Jezus našteval v svojem govoru na gori je bil eden zelo pogosto zlorabljan in napak razumljen. Blagor ubogim na duhu, ker njihovo je nebeško kraljestvo. Ali potem samo neumni uzrejo nebeško kraljestvo?

Duh veže besede v stavke, plete zaporedje misli. Kam pa se pride s stavki? Do drugih stavkov. Pa zaradi tega nič bliže v srce skrivnosti. Če hočeš tja, se moraš vreči, ubog na duhu in poln najskrajnejše drznosti. Vreči ali zatopiti se.

Krščanstvo govori o zatapljanju v skrivnost božje vsemočnosti, v skrivnost sveta, v skrivnost vere, v skrivnost rojstva učlovečenega sina božjega, ki je rojen kot Luč, v skrivnost vstajenja od mrtvih.

Kljub temu skuša tudi kaj sporočiti z besedami. Je to morda v nasprotju s sporočilom blagrov? Nebeško kraljestvo je v prvi vrsti od tistih, ki se v skrivnosti vržejo, ki se v skrivnosti zatopijo. Ki jih skrivnost potegne vase, ker se na temni globini skrivnosti, na njenem grozečem valovanju ne zibljejo v krhki lupinici čolna, ki se mu pravi razumsko mišljenje.

...presekati dno čolna pod seboj...

Odkar obstaja vidni svet, obstaja tudi luč. In luč sveti v temi. Onkraj teme pa je tema. Tema večnega vračanja enakega. Iz tega zakletke kroga te lahko potegneta samo padec in zatopitev. Rečeno teološko: potegne te lahko bog. Kdo drug!

Čeprav je vsako približevanje skrivnosti z besedami obsojeno na muko boleznega tavanja, tak božični pogovor ni brez smisla. Vseeno je, kaj se v njem pripoveduje. Glavno je, da se to dela v imenu neke skrivnosti. Glavno je, da se skuša človeka potegniti na opno globine, da se ga drži v napetosti. Kdor bo zmogel presekati suhe in trhle deske racionalizma pod seboj, ki so dovolj dobre samo še za to, da ne posameznik z glorio principuma individualitatis na njih razbava v utvaro, ki se ji pravi manstvenost, tega bo skrivnost zajela vase.

Jožko Vinkovič je pertoški župnik in neke vrste glasnogovorec katoliških duhovnikov v tem delu mariborske škofije; reklo bi se lahko tudi, da je odgovoren, za stike z javnostjo.

Ko sva se dogovarjala o božičnem pogovoru je predlagal, da bi si nekaj vprašanj postavil

kar sam. Da bi ne prišlo do nesporazumov in da bi ljudje božično sporočilo bolje razumeli.

Kako naj ga razumejo, če



Gospod Jožko Vinkovič: »Ko se konča delo na polju, za kmečkega človeka nastopi čas, ko se zapre v hišo in tudi bolj usmeri vase...«

Foto: N. Juhnov

vanj ne padejo, sem si rekel. Kaj pa blagi iz pridige na gori...

...da bi dojeli, česar se razumeti ne da

Kakor pa smo rekli – čeprav je sporočilo, ki pride po duhu črke in besede neblagrovano, je potrebno poskusiti. Čeprav je govorjenje nič in skrivnost vse. Ali ni zapisano, da je tistim, ki so se zmožni zatopiti v skrivnost, dano razumeti, modrijanom pa, ki razvozlavajo sporočila, ni dano...

»Kaj pomeni božič?« se je v svojem samogovoru vprašal pertoški župnik Jožko Vinkovič.

»Krščansko oznanilo, da se je bog rodil kot človek,« si odgovarja gospod Vinkovič. »Vsa verstva sveta (razen krščanstva) dajejo svojim pripadnikom navodila, kako se približati božanstvu. Bog je po njihovem težko dosegljiv (nedosegljiv) in zahteven do človeka. V krščanstvu prevladuje drugačno prepričanje. Bog je res visoko nad nami. Je duh in popolnoma drugačen od nas. Pred skoraj dva tisoč leti pa je bog postal človek. Zapustil je nebesa in »svoj« prestol. Bog postane človek. Navaden človek, ki celo umre kot ničvrednejši, zločinec...«

Župnik Vinkovič se sprašuje: Ali ni ravno v tem neka napaka, saj Kristusa. Boga in človeka nekateri napačno razumejo in odklanjajo?

Takole si odgovarja: »Ta božji sesto in prihod na Zemljo je tako nepričakovan. Za Kristusa nekateri zavračajo že za časa njegovega življenja. Napačno so ga razumeli tudi tisti, ki so v njem videli zgolj navadnega človeka, ki pa ima po njihovem nekaj izjemnih zdravniških in drugih čudodelnih sposobnosti. Ne čudi me torej, da tudi v poznejših časih nekateri menijo, da je Kristus živel povsem običajno človeško življenje. Brali smo pred kratkim o takšnih oslarijah tudi v Vestniku...«

Noči...

Bodi dovolj. Ljudje so različnega mnjenja in bodo še naprej. Kljub neskončni reki besed, ki jih eni in drugi pretakajo, da bi potrdili svoja stališča.

Večer na pertoškem župnišču. Župnik Vinkovič je na mizi, za katero sediva, prižgal

dve sveči v adventem vencu. Zunaj je gorička noč s čvrstim nočnim zrakom. V dolgih zimskih dneh mrzle goričke megle podihajo vase vse dneve sape, izpuhe in nahuhe.

...Ljudje...

Vprašanje: Če bi v vašo župnijo prišli ljudje, ki bi bili na lovu za znamenitostmi, ali, da homo bolj božični, če bi vas obiskali sveči trije kralji, koga bi jim omenili kot znamenitost krajev, katerega domačina?

Jožko Vinkovič: Skoraj vse ljudi že poznam, bil sem že pri večini hiš. Omenil bi jim orga-

hriba je to pogled kot na potoke svetlobe.

...pastirji...

Je mogoče božično veselje s cerkvenega stališča posebej tematizirati?

Zelo se veselimo božiča. Otroci pogosto pravijo, oh kdaj bo že božič, takrat je tako lepo! Tudi starejši se veselijo tega praznika. Staro in mlado se ustavlja ob jaslicah. Vsa čast svetemu Frančišku, ki jih je iznašel pred 800 leti.

V predbožičnem času ste organizirali sosedska srečanja, nekakšne spravne večere. Ali cerkev pri svojem socialnem delovanju načrtno povezuje kozmološki dogodek, ko se začne sonce na nebu ponovno dvigati, in božično veselje s posredovanjem med sprtnimi ljudmi?

Adventni in postni čas sta sama po sebi naravnana na duhovno prenovu in s tem sta priprava na praznike. Cerkveni koledar je prilagojen evropskemu človeku. Ko se konča delo na polju, za kmečkega človeka nastopi čas, ko se zapre v hišo in tudi bolj usmeri vase. To velja za božični čas, za veliko noč pa gre za pomladansko odpiranje narave in človeka. Čeprav je nekdo nekako zagovarjal tezo, da datum Jezusovega rojstva ne more pasti na zimo, ker je v tem času v Izraelu deževno obdobje in ovac ne gonijo na pašo, je cerkev božični praznik prilagodila rimskemu koledarju praznovanju. Rimljani pa so v tem času, okrog 25. decembra, praznovali praznik sonca.

...katekizmi...

Ko smo že pri teoloških vprašanjih, izšel je novi katekizem. Prejšnji je bil iz leta 1566, novi, ki je nastajal sedem let in je pri njegovem pisanju sodelovalo okrog 3000 škofov, teologov, prelato, ima 676 strani. Kaj menite o njem?

Ta katekizem ni knjižica kakšnih vsakdanjih predpisov, ki bi veljali za šolsko leto to in to v tem in tem razredu. Gre za načela krščanskega nauka, ki so podana okvirno, načelno.

To torej ni kanonski tekst?

Kanon je do potankosti izdelan, ta katekizem ne. Ta katekizem je kakor ustava v državi, kanon oziroma cerkveni zakonik pa je kot zakonik. Zato tudi ne posega v razne podrobnosti.

V njem piše, da je »žena dana možu v pomoč«, da imata »mož in žena različne dolžnosti«. To ne zveni enakopravno.

Da imamo tudi glede na spol različne dolžnosti, se mi zdi naravno. Moti me pretevanje, koliko ljudi tega ali onega spola opravlja ta in ta dela. Naj vsakdo dela tisto, za kar se čuti poklicanega, ne zdi se mi nič nenavadnega, če je v politiki več moških kot žensk, kot je recimo normalno, da v vrtih dela več žensk kot moških.

Kaj pa to, da je »žena dana možu v pomoč«?

To lahko zveni zelo enakopravno. Recimo: če ti nekdo pomaga, če je tvoj pomočnik, želiš tudi ti biti njegov pomočnik. Gre mogoče za to, kaj nekemu beseda pomeni. Iz svetega pisma ne bi mogli dokazovati, da moški in ženska nista enakopravna.

...in mir ljudem na zemlji!

Božič je. Bodimo blage volje. Pustimo, naj se skrivnost pisma razodeva. In berimo sveto pismo, zakaj sveto je do zadnje besede.

ŠTEFAN SMEJ

Soboški izvršniki o vrsti aktualnih zadev

Zelena luč za kolesarsko stezo

S seje soboške vlade je potrebno najprej omeniti spodbudno novico, da je dana zelena luč za sofinanciranje gradnje kolesarske steze in mostu čez razbremenilni kanal v Murski Soboti. Kot je znano, sta bila leta 1991 zgrajena enostranska kolesarska steza in pločnik do Avnojske ulice v Černelavcih. Zaradi gostega in nevarnega prometa na regionalni cesti Murska Sobotna-Gederovci postaja ta cestni odsek črna točka, zlasti za pešce in kolesarje.

Zato bodo začeli z gradnjo kolesarske steze in pločnika na drugi strani omenjene ceste ter mostu čez razbremenilni kanal. Predračunska vrednost te pomembne naložbe je skoraj 6 milijonov 650 tisoč tolarjev, v kar je vračunana tudi gradnja podpornega zidu. Iz občinskega proračuna bodo zagotovili 2 milijona tolarjev, kolikor naj bi skupno prispevali tudi krajevne skupnosti mesta Murska Sobotna in Černelavci, preostali delež pa bo primaknilo republiško ministrstvo za promet in zveze.

Sicer pa so na tokratni seji soboške vlade potrdili tudi izhodišča za pripravo naložbenega programa za leto 1993, ki so jih pripravili v sekretariatu za družbene dejavnosti. Pri šolstvu imajo prednost obnove druge osemletke v Murski Soboti ter ureditev telovadnice, garderobe, tušev, kuhinje in večnamenskega prostora v Osnovni šoli Bogojina. Za vzdrževalna dela šolskih objektov in nakup opreme pa bodo porabili amortizacijska sredstva. Poleg tega naj bi uredili otroški vrtec na Cankovi.

V zdravstvu predvidevajo nakup dveh rentgenskih aparatov, dokončanje zdravstvenega doma v Rogoševcih in novo streho na zgradbi za medicino dela v Murski Soboti. Spomeniškovarstvene akcije bodo usmerjene v obnovo gradov v Beltincih, Rakičanu in Gradu ter dokončanje fasade na soboškem gradu, pa tudi obnovitev ogrevalnih naprav in širitev odra v kinodvorani Park in manjša dela v galeriji v Murski Soboti. Precej denarja pa bo namenjeno tudi za športno dejavnost. Omenimo le prizidek garderob pri soboškem TVD Partizanu, gradnjo montažnih tribun NK Mura, električno napeljavo in razsvetljavo na igrišču KK Pomurke, gradnjo pokrite jahalnice konjeniškega kluba, večnamensko dvorano RK Krog, ureditev slačilnic in sanitarij NK Potrošnik v Beltincih, nekaj denarja pa bo ostalo še za potrebe 16 nogometnih klubov v občini.

V razpravi so načeli tudi probleme zimske službe. Rečeno je bilo, da prva zmrazal cestarjev ne bi smela presenetiti, saj je denarja dovolj. Zimska služba se mora organizirati tako, da bo zagotavljala kar najboljšo varnost na cestah. Za minimalno vzdrževanje več kot 250 kilometrov lokalnih cest in ureditev signalizacije, zlasti pri šolah, bodo v zadnjih treh mesecih letos porabili okrog 5 milijonov tolarjev, predvidena pa je tudi obnova lesenega mostu pri Gradu.

MILAN JERŠE

Prvič slovenski božič na Razkrižju

Sedaj je potrebna modrost

Želja mnogih faranov razkriške župnije, da bi imeli vsaj slovenski božič, če do takrat še ne bo izdan dekret o tem, da ta župnija prehaja pod administracijo mariborske škofije, je postala stvarnost. Nocoj od 19.00 bodo imeli prvo božično polnočnico, ki jo bo vodil slovenski duhovnik. To se bo zgodilo, čeprav še nimajo v rokah pisnega akta iz Vatikana. Pristali so torej na delno rešitev svojih zahtev.

Prejšnjo soboto je bila delegacija z Razkrižja spet povabljenja na pogovor v Maribor k škofu Francu Krambergerju, in sicer da bi se dogovorili, kaj storiti do končne rešitve problema, kako torej z bogoslužjem v prehodnem (začasnem) obdobju. Mariborski škof jim je kot eno od možnih rešitev predlagal, da bo pošiljal na Razkrižje slovenskega duhovnika, tako kot sta o tem pred časom dogovorila z zagrebškim škofom Franjom Kuharičem. Koliko časa naj bi to trajalo, niso govorili. Odbor faranov se je sestel naslednji dan, razpravljali o ponujenih možnostih in predlog zavrnili. Že v Mariboru pa je delegacija menila, da ne bi bilo prav, če se bo škof »ponizal« in se šel pogajati na Razkrižje z župnikom Stjepanom Slavičkom. Gospod Kramberger pa je to, kot smo že na kratko poročali, vseeno storil. Bil je vlnudno sprejet in imela sta dokaj odkrit pogovor. Tako je župnik Slaviček lahko neposredno slišal, kako na to zadevo gleda mariborska škofija, in bilo mu je tudi jasno povedano, da sestra Vida Žabot ima dovoljenje za poučevanje verouka v slovenskem jeziku, ki so ga začasno organizirali v osnovni šoli. Še isti dan se je Odbor faranov spet sestel na razširjeni seji, se seznanil, kaj sta se pogovarjala župnik Slaviček in škof Kramberger, obenem pa so še enkrat presojali svojo poprejšnjo odločitev. Večina članov delegacije je bila sedaj mnjenja, da bi bilo vseno lepo, če bi lahko imeli slovenski božič. Ob koncu so sklenili, da bodo sklicali še zbor faranov, naj o tem sprejme končno odločitev kar najširši krog ljudi. Tako je bilo vedno tudi doslej. V četrtek je bil škof Kramberger tudi v Ljutomeru pri dekanu Izidorju Veleberju in tamkajšnjemu kaplanu Marijanu Rolli. Imeli so tudi telefonsko zvezo s Slavičkom in se uspeli dogovoriti za več konkretnih rešitev – za adventno spoved s slovenskimi duhovniki (v nedeljo, 20. dec.) od 15.00 do 18.00 in vmes tudi za slovensko mašo, božično polnočnico (24. dec.) od 19.00 do 21.00 z ljutomerskim kaplanom ter za slovensko mašo na božič ob 9.00 in tako tudi ob nedeljah in praznikih, dokler ne bo končne rešitve. Farani se bodo lahko neposredno obračali na duhovnika v Ljutomeru za pogrebe, krst, poroke, zvonjenje idr. Slovenski duhovnik torej ne bo podrejen Slavičku. Opravljati bo tudi vpis rojstev v župnijsko knjigo in navzočnosti Slavička. Stroške bo plačala mariborska škofija.

Čeprav gre za delno rešitev, bi lahko rekli, da so farani razkriške župnije s tem veliko dosegli. Tako so skoraj vsi na omenjenem zboru glasovali za začasno rešitev bogoslužja v njihovi župniji. Je bil to korak nazaj? Upajmo, da ne.

JOŽE GRAJ

Zadovoljne božične praznike in srečno ter uspešno leto 1993 želita občankam in občanom

SKUPŠČINA OBČINE M. SOBOTA
IN IZVRŠNI SVET
SKUPŠČINE OBČINE M. SOBOTA

Državna Vitrina in delavci na čakanju

Zaposleni v ljutomerskem podjetju Vitrina so zadnjo plačo prejeli 28. septembra, in to od 6 do 8 tisoč v tolarjih ter po 4 tisočake v bonih. Za polovico zaposlenih je direktor podpisal odločbe o čakanju na delo, preostale pa je poslal domov konec oktobra, vendar brez odločbe. Plač od takrat niso dobili ne tisti, ki so jim bile odločbe o čakanju izročene, niti druga polovica, ki tega papirja ni imela v rokah. Tridesetdeset delavcev je torej ostalo ne samo brez dela, ampak brez vsakršne socialne varnosti, direktor Klemenčič pa se je odločil in podpisal pogodbo s Skladom za razvoj.

Res da 23 delavcev Vitrine spet dela, da vrata podjetja več niso zaprta, toda na seznam presežne delovne sile so napisali 50 delavcev. Na pogovoru s sindikalnimi predstavniki je gospod Humar, predsednik upravnega odbora za Vitrino, ponovil znana stališča Sklada, in sicer, da ni socialna ustanova, da ima nalogo podjetje rešiti odvečne delovne sile, tisti, ki pa bodo ostali, bodo morali narediti toliko, kot so ustvarjali prej, ter da podjetje dobi lastnika. Sklad tudi ne prevzema nobenih terjatev delavcev. Gre za plačo za september in oktober. Predsednik upravnega odbora pa je na pogovoru dejal le to, da bodo delavci, ki so ostali doma ali na čakanju, dobili plačilo, če bo direktor v Ljubljano poslal izračune, vendar potem s strani delavcev, ki so ostali doma, ne sprejema pritožbe na sklep o tem, kdo se je vrnil na delo in kdo ne. Direktor je res podpisal izračune za delavce, ki so doma, in to poslal v Ljubljano, toda pri tem so se ravnali po plačah, ki so jih delavci prejeli septembra, tako da je bruto znesek za nekatere delavce po osem tisočakov, medtem ko je zajamčena plača že nekaj manj kot 14 tisočakov. Po posredovanju sindikata je direktor obljubil, da bo takoj poslal nove izračune.

Ali je to res tudi storil, na petkovem zboru delavcev Vitrine še niso vedeli, zato pa so sprejeli sklep, da če s Sklada ali ministrstva za delo ne dobijo denarja ali denarnega nadomestila za čas čakanja na delo, se bodo ali pritožili na sklep o tehnoloških presežkih delavcev ali predlagali stečaj podjetja.

Delavci Vitrine, ki so ostali doma, pa so si na zboru delavcev v skupščini sejni dvorani povedali tudi, da se morajo zdriniti in sprevideti, da so samo še številka. Vsako razmišljanje in govorjenje, da morajo »zahtevati«, je postalo brezpredmetno. V položaju, v katerem so se znašli, ne morejo zahtevati od upravnega odbora prav nič več. Tudi direktorja, za katerega pravijo, da je največ kriv, da je podjetje prišlo tako daleč, ne morejo več zamenjati. Prav tako lahko pozabijo, da so jim od avgustovske plače v podjetju še odtegnili vse obveznosti, ki so jih delavci imeli na primer za posojila ali zavarovanje, toda tega denarja niso odposlali in so delavci svoje obveznosti morali poravnati še enkrat.

MAJDA HORVAT

Središče mesta Gornja Radgona bo postalo avtobusna postaja

Kdo načrtuje, kdo odloča?

V Gornji Radgoni so bila letos opravljena velika gradbena dela; ne le da so obnovili precej starejših zgradb in je dobilo mesto lepšo podobo, ampak so se končno lotili tudi glavne mestne ulice, ki je pravzaprav del magistralne ceste M-10/1.

Kakor se je pri obnovi ceste skozi mesto pozabljalo, da je to predvsem mestna ulica in šele nato magistralna cesta, tako se tudi pri urejanju mesta pozablja, da je namenjeno predvsem življenju in gibanju ljudi, ne pa parkiranju avtomobilov in avtobusov. Gornja Radgona nima svoje duše, nima urejene in mirnega središča, kjer bi bilo umetniško delo, morebiti zgodovinsko kužno znamenje (ki je med velikimi gradbenimi deli nenehno v nevarnosti, da ga »mimogrede«
podrejo), ali znamenitost mesta in pokrajine. V tej »graditeljski evforiji«
pa se je kar naenkrat pojavila ideja (in tudi načrti, ki jih pripravlja Olga Vanček iz IPTT-ja Maribor), da bi središče mesta spremenili v avtobusno postajo. In nekdo je bil in je odgovoren za prostorsko planiranje, so dolgoročni, zazi-dalni in urbanistični načrti, kako in kam naj bi se razvijala Gornja Radgona – osnova načrtovanja dolgoročne ureditve in normalizacije mestnega središča je bila predvidena selitev avtobusne postaje v bližino železniške postaje, v glavnem pa iz središča. Čas velikih gradbenih posegov zaradi obnove glavne ceste je za selitev avtobusne postaje idealna priložnost.

Sreče (in hkrati »peščona«
mesta naj bi bilo na gornjem in spodnjem grisu, sedanje parkirišče pred hotelom Grozd, ki je



Bo središče mesta Gornja Radgona postalo avtobusno postajališče? Kaj je z načrti za selitev avtobusne postaje k železniški postaji, so res neuresničljivi? Železniške povezave z Avstrijo vsaj še petdeset let ne bo, mi pa živimo zdaj in tu.

ves čas podobno začasnemu in zasilnemu parkirišču, pa naj bi spremenili v osrednji mestni trg z manjšim parkom, klopmi, vodnjakom ter zanimivostmi. Toda za ustvarjanje prave podobe (in duše) mesta ni časa, ne prostora in ne denarja, najraje porečejo odgovorni. Ne verjamem nič od tega!

Vsem načrtovalcem, ki mislijo, da je avtobusna postaja najpomembnejša v mestu, predlagam, da si ogledajo kneževino MONACO, ki je dolga le 3 kilometre in široka 800 metrov; mesto Monaco ima 35 tisoč prebivalcev in vsak dan več tisoč obiskovalcev. V mestu ni nobenega avtomobila, garaže so tri nadstropja pod zemljo in v hribu, vsak košček prostora je pametno izkoriš-

čen, kar pa ne pomeni, da ni zelenja, cvetja in spomenikov – njihovo osnovno načelo je, ustvariti čim lepšo podobo me-

sta, ob kateri bodo uživali prebivalci in obiskovalci.

V Gornji Radgoni ne bo potrebno graditi podzemnih garaž, saj bi z dobro prostorsko ureditvijo lahko rešili tudi ta problem, vendar pa namere zagovornikov betona in asfalta čedalje bolj onemogočajo in nasploh negirajo zagovornike razsodnosti in kultiviranosti življenja v mestu. Marsikateri so zdaj porekli: mi se ne moremo primerjati s kneževino Monaco, ker nimamo toliko denarja! Resda nimamo toliko denarja, vendar to ni razlog, da bi bili tudi brez pameti, brez odgovornosti do prihodnosti in občutka za lepoto.

To ne pomeni, da sem proti razvoju mesta ali avtobusni postaji; želim le opozoriti, da se

še vedno dovoljuje nenačrtovana gradnja, ki temelji le na trenutnih idejnih prebliskih posameznikov. Prav zaradi takšnih »posameznikov«, ki so jim položaj ali funkcije dajali možnost vsiliti svoje mnenje in okus, imamo danes takšna mesta, kakršna so. Pravzaprav počnejo to nezakonito, kajti pri Skupščini občine Gornja Radgona lahko vsak preveri, da letos na zasedanjih občinske skupščine niso obravnavali ali sprejeli spremembe dolgoročnega ali zazi-dalnega načrta (le o gradnji bencinskega servisa in ureditvi mejnega prehoda), o tem ni bilo javne razprave, še več – ljudje sploh ne vedo, kaj se načrtuje. Pa bi morali, kajti z gradnjo magistralne ceste skozi mesto so izgubili že precej parkirnih prostorov na primer pred banko, trgovino in Tobakom, poleg tega pa bi po predvideni avtobusni postaji peljala glavna povezava proti šoli, pokopališču in naselju. Ali prebivalci mesta nimajo pravice odločati o tem, kaj bo za njihovo življenje in varnost najprimernejše? In najpomembnejše: z avtobusno postajo v središču mesta bi onemogočili razvoj mestnega središča, »ubili«
bi mesto. Naj bo odslej drugače! Mesto Gornja Radgona je v zadnjem letu že dobilo lepšo podobo, nikar je ne očitite! Hočem se opredeliti in izreči svoje mnenje, kajti nočem, da bi mi čez dvajset let kdo očital: vedela si, kaj načrtujejo z mestnim središčem, pa nisi reagirala, zato si kriva tudi ti!

BERNARDA B. PEČEK

Pri stanovanjskih najemninah manj socialne pomoči

Če nekateri že odkrivajo aktualna vprašanja po volitvah, jim lahko dodamo, da je ali bo še ta mesec aktualno vprašanje socialnih stanovanj oziroma delnih nadomestil, subvencij, stanovalec za najemnino. Na socialnih pa tudi v občinskih službah ugotavljajo, da se bo po novih zakonskih določilih število upravičencev do delnih nadomestil najemnine za stanovanje skoraj zagotovo zmanjšalo. Nekateri napovedujejo, da se bo število upravičencev zmanjšalo tudi do 30 odstotkov. Koliko jih bo res »odpadlo«, pa se bo videlo do konca leta. Do takrat morajo namreč centri za socialno delo opraviti revizijo ali ugotoviti, kolikšen je dohodek stanovalec, ki prejemajo subvencijo, in ali so po novem še naprej upravičeni do te družbeno denarne pomoči. Nov socialni zakon namreč pravi, da sta upravičenost do denarnega dodatka družine in prejemanje delnega nadomestila za najemnino za stanovanje v odvisnosti. Tisti stanovalec, ki ni upravičen do socialnega denarnega dodatka, tudi ne more prejeti delnega nadomestila za najemnino. Denarni dodatek in delno nadomestilo za najemnino ali subvencijo pa v seštevku ne smeta preseči zneska zajamčene plače.

Centri za socialno delo se bodo torej najprej morali lotiti prav te naloge, potem pa še vseh drugih, ki jim jih nalaga novi socialni zakon. Stanovaleci, za katere bodo ugotovili, da so upravičeni do denarnega dodatka in tudi do delnega nadomestila najemnine za stanovanje, bodo denar za plačilo najemnine prejeli skupaj z denarnim dodatkom in ga bodo sami morali nakazati lastniku ali upravljalcu stanovanja. Torej bodo denar za najemnino dobili na roko in prav zato obstaja skrb upravljalcev, da ga

bodo zaradi socialne ogroženosti porabili tudi za druge namene.

V radgonski občini so že sedaj delno nadomestilo stanovanjske najemnine upravičencem nakazovali na njihov račun in pri nekaterih se je res zgodilo, da so denar porabili v druge namene. V zakonu pa je dopuščena možnost, da dobi v takih primerih denar mimo stanovaleca lastnik stanovanja oziroma upravljalec.

Socialna stanovanja so in prav gotovo bodo še nekaj let

pretežno v lasti občin, ki so tudi odgovorne za reševanje socialnih stanovanjskih problemov. Stanovanjski zakon pa jih tudi zavezuje, da morajo v naslednjih dveh letih pregledati občinska stanovanja in določiti, katera bodo socialna. Stanovalec, ki so upravičeni do družbeno denarne pomoči in do delnega nadomestila stana-

malo takih, ki so plačevali samo 20 odstotkov najemnine – toliko je moral v vsakem primeru plačati stanovalec sam.

Občine pa bodo kljub vsemu morale zagrizti v to kislino, saj so zavezane, da s proračuna povrnejo izplačani znesek za subvencije. Ne republika, vsaka občina bo morala

V soboški občini je pred sprejetjem stanovanjskega zakona in odkupi stanovanj subvencije prejemalo 482 stanovalec, zanje pa so namenili 384 tisoč tolarjev, kar je predstavljalo 12 odstotkov zbrane stanarine. Stanovanja pa so kupovali tudi stanovalci, ki so bili upravičeni do subvencij, tako da je v aprilu to družbeno denarno pomoč prejemalo le še 326 stanovalec. Maja letos pa so začeli upoštevati nove dohodke pri izračunu denarnih pomoči, tako da se je število upravičencev še zmanjšalo na 245, znesek subvencij je bil 190 tisoč tolarjev ali 8,6 odstotka vse stanarine. Prejšnji mesec pa je subvencije prejemalo 279 stanovalec, znesek je bil 486 tisoč tolarjev, kar je 14 odstotkov zbrane stanarine. (Tu niso upoštevani stanovalci Murih stanovanj.)

V Gornji Radgoni so imeli lanskega novembra 249 upravičencev do subvencij, prejšnji mesec pa jih je bilo 150. Za to družbeno denarno pomoč so v novembru namenili 348 tisoč tolarjev.

V Lendavi je novembra 1992 subvencije prejemalo 142 stanovalec, za to pa so iz občinskega proračuna namenili 28 tisoč tolarjev.

V Ljutomeru je 168 upravičencev do subvencije, povprečna denarna pomoč pa je bila 2.089 tolarjev. Za ta namen so dali iz občinskega proračuna skoraj 356 tisoč tolarjev.

rine, pa naj bi iz velikih, novih stanovanj preselili v manjša, vendar še primerna stanovanja, kjer je tudi najemnina dosti nižja.

To pa je seveda lahko zapisati na papir, medtem ko bo mnogo težje uresničiti v življenju. Res pa je, da so po občinah gradili nova solidarnostna stanovanja in vanje naseljevali tudi družine, ki s svojimi dohodki niso mogle plačati stroškov najemnine, zato je ne-

zbrati denar za svoje socialno ogrožene stanovalec, ki bodo upravičeni do te družbene pomoči. In še nekaj je, kar bo občine sililo, da bodo šle v to. Stanovanjski zakon namreč določa, da stanovalec nihče ne more postaviti na cesto, če ne zmore plačevati najemnina, zanj pa mora to obveznost poravnati občina. Lahko pa seveda preseli v manjše in cenejše stanovanje.

MAJDA HORVAT

KUTSENITS INTERNATIONAL
Družba za proizvodnjo vozil
Murska Sobota, d.o.o.
Lendavska 29
69000 MURSKA SOBOTA

Objavljamo prosta delovna mesta za naslednje poklice:

- strojni tehnik, tehnični risar
- varilec, ključavničar
- avtoklepar, karoserist
- avtoličar
- tapetnik, polagalec podov

Kandidati naj pošljejo pisne vloge z dokazili o izobrazbi in opisu dosedanjih delovnih izkušnjah na sedež družbe v 10 dneh po objavi.

Sklad stavbnih zemljišč občine Murska Sobota objavlja na podlagi 51. člena Zakona o stavbnih zemljiščih (Ur. list SRS, št. 18/84) in 7. člena Odloka o oddajanju stavbnih zemljišč v občini Murska Sobota (Ur. objave, št. 9/87)

JAVNI RAZPIS

za oddajo zemljišč občanom za gradnjo stanovanjskih hiš v

A): k. o. Beltinci

- | | | |
|--|-----------|--------------------|
| I. Individualno stanovanjsko hišo je možno graditi na: | | |
| parceli z oznako 1 | velikosti | 969 m ² |
| parceli z oznako 5 | velikosti | 756 m ² |
| parceli z oznako 13 | velikosti | 920 m ² |
| parceli z oznako 14 | velikosti | 918 m ² |
| parceli z oznako 17 | velikosti | 909 m ² |
| parceli z oznako 18 | velikosti | 965 m ² |
| parceli z oznako 20 | velikosti | 905 m ² |
| parceli z oznako 21 | velikosti | 919 m ² |
| parceli z oznako 22 | velikosti | 995 m ² |

II. Stanovanjsko hišo v sklopu dvojčka je možno graditi na:

- | | | |
|---------------------|-----------|--------------------|
| parceli z oznako 8 | velikosti | 727 m ² |
| parceli z oznako 9 | velikosti | 754 m ² |
| parceli z oznako 11 | velikosti | 701 m ² |
| parceli z oznako 12 | velikosti | 719 m ² |
| parceli z oznako 15 | velikosti | 724 m ² |
| parceli z oznako 16 | velikosti | 723 m ² |

B): k. o. Murska Sobota

- | | | |
|--|-----------|--------------------|
| I. Individualno stanovanjsko hišo je možno graditi na: | | |
| parceli z oznako 25 | velikosti | 687 m ² |
| parceli z oznako 26 | velikosti | 494 m ² |

a) Parcele so opremljene z vodovodom, kanalizacijo (v k. o. Murska Sobota samo meletoma kanalizacija), elektriko, javno razsvetljavo, telefonom (do stebrička) in asfaltnim cestiščem. Na parcelah je možna gradnja pritlične stanovanjske hiše z možnostjo podkletitve oz. ureditve podstrešnih sob, medetažne ali visokopritlične hiše.

b) Cena s prispevkom k stroškom za pripravo in opremo 1 m² zemljišča v k. o. Beltinci je 2.654,20 SIT, v k. o. Murska Sobota pa 1.899,30 SIT, pri čemer niso zajeti stroški spremembe namembnosti kmetijskega zemljišča in izdelave lokacijsko-tehnične dokumentacije.

- Ceno s prispevkom k stroškom priprave in opreme zemljišča lahko izbrani ponudnik plača tako, da 30 % plača v 30 dneh od sklenitve pogodbe, preostali del pa v 3 letih ob upoštevanju porasta cen v gradbeništvu. Neplačani del mora ponudnik ustrezno zavarovati.
- Izbrani ponudnik plača tudi 2 % prometni davek.
- Interesenti pošljejo pisne ponudbe oziroma prijave v zaprti ovojnici na naslov SKLAD STAVBNIH ZEMLJIŠČ OBČINE MURSKA SOBOTA z oznako »ZA RAZPIS«
v 15 dneh od objave tega razpisa. V prijavi morajo biti navedeni podatki, ki so potrebni za izvedbo točkovanja po 10. členu zgoraj citiranega odloka, in sicer:

- stanovanjske razmere,
 - število in starost družinskih članov,
 - dohodek na družinskega člana,
 - zdravstveno stanje družinskih članov,
 - kraj zaposlitve in delovne razmere,
 - višina privarčevanih sredstev in doba varčevanja,
 - morebitne neuspele udeležbe pri že izvedenem razpisu.
- Izbrani ponudnik mora skleniti s Skladom stavbnih zemljišč pogodbo o oddaji zemljišča v 30 dneh po izboru, sicer se šteje, da je od ponudbe odstopil.
 - Izbrani ponudnik, ki mu je bilo zemljišče oddano, mora na njem zgraditi stanovanjsko hišo do III. gradbene faze v 5 letih od sklenitve pogodbe.
 - Vse informacije daje referat za premoženjskopravne zadeve pri Sekretariatu za varstvo okolja in urejanje prostora občine Murska Sobota.

Stroške objave plača Sklad stavbnih zemljišč občine Murska Sobota.

Kdor res potrebuje štipendijo, jo tudi dobi

Manj stresov

Zadeve okrog podeljevanja letošnjih republiških štipendij so se te dni bolj ali manj razvzlele. Lahko bi rekli, da niti ni bilo tako hudo, kot je sprva kazalo.

Komisija za podeljevanje štipendij pri enoti republiškega zavoda za zaposlovanje v Murski Soboti je prejela v predpisanem roku 4.511 prošelj (celotno Pomurje) za denarno pomoč pri šolanju na srednjih, višjih in visokih šolah. Približno toliko vlog je bilo tudi lansko šolsko leto. V rednem (prvem) postopku so lahko odobrili 3.670 (81 odstotkov), zavrnili pa 828 (19 odstotkov) prošelj. Za nekoliko natančnejšo ponazoritev dodajmo, da je bilo novih prosilcev 1.845 in da je bilo med njimi 1.328 upravičencev, 517 (28 odstotkov) pa je dobilo negativne odločbe. Pozna se torej, da so kriteriji za nove prosilce ostrejši. Lani je kazalo še slabše, saj so morali najprej zavrniti kar okrog 40 odstotkov prosilcev (1.868 prošelj). Stanje pa so potem omilili spremenjeni, blažji kriteriji.

Vsi, ki se niso strinjali z negativno odločbo, so se seveda lahko v določenem roku pritožili. To pravico je izrabilo 235 prosilcev. Če so priložili mnenje centra za socialno delo, da štipendijo res nujno potrebujejo, je bila pritožba ugodno rešena. Podobno je bilo tudi pri prosilcih, ki so posredovali

novi potrdilo o bistveno manjšem katastrskem dohodku zaradi suše. Na ta način je drugič uspelo 100 prosilcem, 81 prošelj je komisija poslala v Ljubljano, nekatere pa so še v postopku. Med drugim še vedno pričakujejo tudi mnenje centra za socialno delo za 23 prosilcev iz radgonske občine.

Pritožiti se je bilo možno tudi glede višine odobrene štipendije. Upravičene pritožbe (z dokazili) so seveda upoštevali. Največ takih primerov je bilo zaradi nižjega katastrskega dohodka zavoljo suše, upoštevali pa so tudi mnenja centrov za socialno delo. Ni pa se še zgodilo, da bi kdo sporočil ali prišel povedat, da se je gmočno stanje v njihovi družini spremenilo na bolje in da ne potrebuje štipendije. In prav gotovo bi lahko našli tudi nekaj takšnih primerov. A tako visoko zavest je zaenkrat še težko pričakovati.

V občini Ljutomer so že obravnavali letošnje poročilo o štipendiranju. Na zahtevo izvršnega sveta je morala strokovna služba območne enote

republiškega zavoda za zaposlovanje v Murski Soboti pripraviti še konkretnjšo analizo štipendij po kategorijah, da bi med drugim videli, katerim prosilcem so zavrnili več prošelj: ali iz delavskih, kmečkih, mešanih ali obrtniških družin. Pokazalo se je, da je največ negativnih odločb za prosilce iz mešanih družin, ko gre torej za dohodek iz kmetijstva in osebnih dohodkov. Takih primerov je bilo 80. Najmanj prosilcev pa je izpadlo iz obrtniških (10) ali samo kmečkih družin (21). Najbrž je podobno tudi v drugih pomurskih občinah.

Osnovna ugotovitev pa je, da so tistim, ki res nujno potrebujejo štipendijo, le-to tudi odobrili. Tako bodo storili tudi še med šolskim letom.

JOŽE GRAJ

Kakšen bo položaj Pomurske banke v sistemu Ljubljanske banke?

Ostati in pridobiti

Sanaciji bančništva in preustroji bančnega sistema Ljubljanske banke ter mestu Pomurske banke v tem sistemu je veljala osrednja pozornost na srečanju mag. Marka Voljča, glavnega direktorja Ljubljanske banke, s pomurskimi gospodarstveniki. Težaven gospodarski položaj, ki je tudi dediščina slovenske osamosvojitve, se neugodno kaže tudi v bančništvu, zato so v Ljubljanski banki, d.d., že sprejeli kratkoročni program finančne konsolidacije, zdaj ko sta sprejeta še lastninski zakon in zakon o sanaciji bank, pa se bodo po mnenju Marka Voljča začele razmere spreminjati tudi v bančništvu. Eden od ciljev sanacije bank je, da bi gospodarstvo prišlo do cenejšega kapitala, saj se bodo bančne marže morale zmanjšati, povečala pa se bo tudi konkurenčnost bank. Seveda ti procesi ne bodo enostavni, saj bo ob sanaciji bremen preteklosti potrebno paziti, da se težave ne bi ponovile.

Vse to zahteva drugačno organiziranost Ljubljanske banke, če bo želela ostati konkurenčna, zato so se že septembra začeli pogovarjati z bankami hčerami o organiziranosti. Kakšna bo, naj bi bilo znano že kmalu, saj nekatere močnejše banke, ki so zdaj še v okviru sistema Ljubljanske banke, razmišljajo

o samostojni poti. V Pomurski banki pravijo, da želijo ostati v sistemu Ljubljanske banke, saj preveč slabih izkušenj z njo v preteklosti niso imeli, v prihodnje pa bodo seveda zahtevali enake pravne odnose, od katerih bo imelo koristi predvsem gospodarstvo. Pomurska banka je bila namreč med ustanovi-

telji Ljubljanske banke, zato ima pravico zahtevati, da ob reorganizaciji prisluhnejo tudi njenim stališčem.

Sistemu Ljubljanske banke v svetu zaenkrat še zaupajo in tudi to je eden od razlogov, da Pomurska banka želi ostati v njem, saj poteka vključevanje pomurskega agospodarstva v mednarodno trgovino v glavnem prek tega bančnega sistema. Seveda pa bo potrebna hitra sanacija, saj si bo banka le tako ohranila zaupanje v svetu. Zaupanje pa si mora banka povrniti tudi doma in nekateri podatki kažejo, da je na dobri poti. Devizno varčevanje občanov se je v zadnjem času povečalo za 20 milijonov nemških mark, pa tudi tolaške devizne vloge kažejo, da banka pridobiva zaupanje.

LUDVIK KOVAČ

api trade
Mlajinci d.o.o.

Mlajinci 37/a, 69221 Martjanci
& GORENJE LEASING

**KMETJE,
UPOKOJENCI,
DELAVCI,
OBRITNIKI**

POSTANITE LASTNIKI:

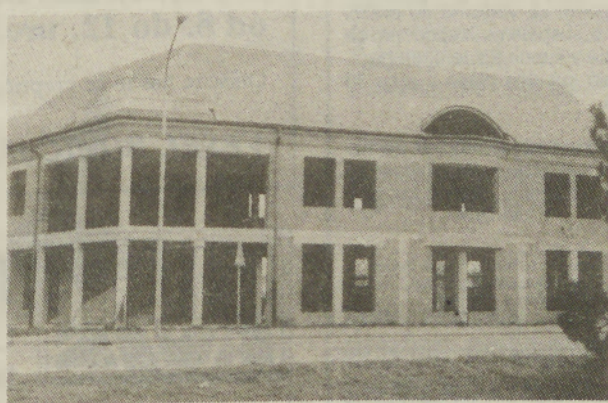
- videorecorderja,
- HI-FI stolpa,
- barvne televizorja,
- električnega, plinskega,
- kombiniranega štedilnika,
- hladilnika ali zamrzovalnika,
- pomivalnega, pralnega ali sušilnega stroja itd.

NA SODOBEN NAČIN:

- 25 obrokov,
- zagotovljena cena - stalni obrok,
- izdelek dobite takoj po podpisu pogodbe oz. po dogovoru,
- garancija in servis zagotovljena.

Informacije:
tel., telefaks (069) 48-193, 48-693 - tudi zvečer ali osebno na našem naslovu

NAJEM POSLOVNIH PROSTOROV



LOKACIJA
je izjemna - ob severni vpadnici v LJUTOMER, v neposredni bližini centra.

NAJEM
Poslovni prostori v velikosti: 10 m²; 60 m²; 52 m²; 34 m². Pisarniški prostori v prvi etaži.

UGODNO
Plačate pet - koristite osem.
Ob plačilu najemnine za pet let podpis pogodbe o najemu prostorov za osem let brez doplačila. Pri dokončni ureditvi prostorov upoštevamo tudi vaše želje.

Rok dokončanja objekta: do šest mesecev po podpisu pogodbe.

Možen tudi NAKUP poslovnih prostorov v pritličju. Informacije: MITRA, d.o.o., Jana Baukarta 14 69240 LJUTOMER, tel., telefaks (069) 82 444

Domovinski večer v Neuhausu

Neuhaus, eno od krajevnih središč nedaleč od Ženave (Jennersdorfa) v Avstriji, je vsako leto ob tem času prizorišče mednarodne kulturne manifestacije z naslovom Domovinski večer. Povabilo za sodelovanje že peto leto dobivata tudi OŠ Sveti Jurij in OŠ Monošter (Szentgotthárd) na Madžarskem. Vse tri šole imajo tudi skupna športna srečanja in srečanja mladih članov Rdečega križa ter pripravljajo razstave likovnih in tehničnih izdelkov.

Na Domovinskem večeru, ki je bil prejšnjo soboto, so se učenci OŠ Sveti Jurij predstavili z instrumentalno, folklorno in ritmično skupino. Velja tudi omeniti, da je bilo na prireditvi okrog 500 obiskovalcev in da se je poleg nekaterih visokih predstavnikov okraja Ženavci ter zvezne dežele Gradiščansko udeležil tudi predsednik SO Murska Sobotna ANDREJ GERENČER, ki je imel ob tej priložnosti krajši nagovor. Takšne prireditve prav gotovo veliko prispevajo k povezovanju in razvijanju prijateljstva treh narodov ob meji.

J. G.

V šolah je tudi drugače

Večkrat lahko kje slišimo, da je v šolah vse po starem, le da učenci namesto tablic in kred sedaj uporabljajo zvezke in knjige. Ta ugotovitev je vsekakor daleč od stvarnosti. Najbrž so tudi primeri slabega dela, vendar je še veliko več prizadevnih in uspešnih učiteljev.

Da je lahko učna ura v razredu drugačna, zanimiva in pestra, smo se prepričali tudi ob obisku 4. a razreda osemletke v Bakovcih. Učenci so s svojo tovarišico (najbrž bi morali po novem zapisati učiteljico, ampak v šolah pomenita ta dva naziva isto) Dragico Smodiš ter babicami in dedki pripovedovali o nekdanjih opravilih in običajih na vasi, obenem pa so to tudi prikazali - ličkanje koruze, luščenje semen, česanje perja, pripravljanje masla ter razne šale in igre ob teh opravilih. Babice in dedki so zadovoljni, zapeli nekaj starih pesmi.

J. G.



Cenjenim strankam in
poslovnim partnerjem
želimo

**VESELE BOŽIČNE
PRAZNIKE IN
SREČNO NOVO
LETO 1993**

**TRGOVSKO IN
CVETLIČARSKO PODJETJE
RATNIK, Tišina, d.o.o.**
s svojimi prodajalnami:

- CVETLIČARNO IN PRODAJO NA VELIKO NA TIŠINI,
- CVETLIČARNO pri bolnici v Rakičanu,
- TRGOVINO SADJA IN ZELENJAVE prav tako pri bolnici v Rakičanu

Prodajalne bodo odprte tudi ob praznikih med 12. in 16. uro.

Radenska

"ZVEZDA" M. Sobota, d.o.o.

MOTEL ČARDA MARTJANCI
z
diskoteko SUPER LI

NAJDLJŠO NOČ V LETU PREŽIVITE Z NAMI
V MOTELU ČARDA v Martjancih ali v diskoteki
SUPER LI.

Bogat silvestrski jedilnik v restavraciji in zabava do
zgodnjih jutranjih ur ob spremljavi ciganske glasbe
dueta Boroš-Lehar

V diskoteki Super LI pričakajte novo leto mladi po srcu
ob ruskem bifeju

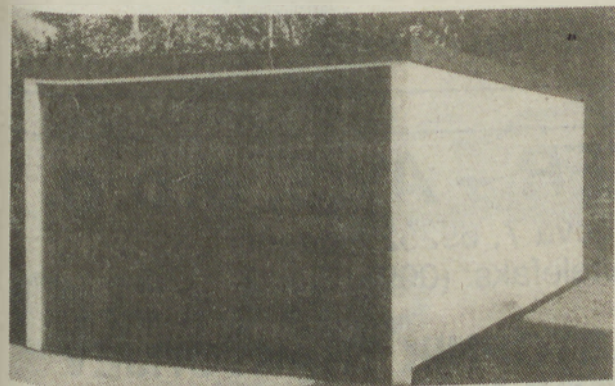
Število gostov v restavraciji in diskoteki je omejeno
- poihtite z rezervacijami!

Vaša cenjena naročila sprejemamo po tel. št. (069)
48 118

**VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO
NOVO LETO
VAM ŽELI.**
KOLEKTIV MOTELA ČARDA

trimo

Prijateljstva 12, 68210 Trebnje
tel.: (068) 44 321
telefaks: (068) 44 569



PONUJAMO VAM GARAŽE

- velikosti
- dolžina 5,35 m
- širina 2,85 m
- višina 2,18 m
- obarvana pločevina (za vrata in maske rjava, za fasade bela ali krem),
- prevzem v našem skladišču z navodili za montažo,
- mogoča tudi naročila drugačnih velikosti in barv,
- enostavna montaža,
- kratki dobavni roki,
- možnost vrstne postavitve,
- dostava na željeno lokacijo in inštruktaža montaže (ni vključeno v ceno).

CENA: 2.500 DEM (z davkom)

Dogajanja na ljubljanski borzi

Borzni sestanek 17. 12. 1992 je minil v znamenju zmernejšega naraščanja delnic, glede na dogajanja na nekaj predhodnih borznih sestankih, ko so tečaji delnic naraščali tudi do 75 odstotkov od enega do drugega borznega sestanka.

Tako je enotni tečaj delnice Dadas porasel iz 15533 na 16143, kar predstavlja nekaj manj kot 4 odstotni porast pri prometu 56 lotov. Z delnico NIKA je bilo za 142 lotov prometa, njen tečaj pa je porasel iz 2625 na 2900 (10,5 odstotna rast). Rahel padec enotnega tečaja smo zaznali pri delnici MK Založba, le-ta je padel iz 2997 na 2992.

Na tem borznem sestanku se ni trgovalo z delnico SKB banke, to pa iz razloga, ker se je izvajala zamenjava starih delnic z novimi. Kot je znano, je bila nominalna vrednost te delnice 32.500,00 SIT, na predhodnem borznem sestanku pa je dosegla tržno vrednost 81875,00 tolarjev, kar predstavlja 252 odstotkov nominalne vrednosti. Te delnice so zamenjali za nove tako da je delničar prejel za vsako dosedanje delnico, 10 novih delnic po 50 ECU. Tako se bo v borzni tečajnici znižal tečaj te delnice na približno 10 odstotkov njene dosedanje vrednosti, če se njena tržna vrednost ne bo bistveno spre-

nila glede na ponudbo in povpraševanje. To pa nikakor ne pomeni, da bodo delničarji SKB banke zaradi zamenjave delnic utrpeli izgubo, saj bo vsak delničar imel od sedaj desetkrat več delnic.

Tokrat je bilo ustavljeno trgovanje z delnico Salus, ki kotira v izvršeni kotaciji II, saj se je njen tečaj povzpela za več kot dovoljenih 10 odstotkov v primerjavi s prejšnjim borznim sestankom (najnovejša sprememba borznih uzanc predvideva za izvršene kotacije ustavitve trgovanja v primeru, da se tečaj poviša za več kot deset odstotkov, glede na prejšnji borzni setanek). Tako je bil opravljen promet le s 6 loti te delnice, pa še ta posel je bil aplikacijski. Objavljen tečaj te delnice je tako 4620, ali povedano drugače, 10 odstotkov višji od tečaja na predhodnem sestanku, ko je bil tečaj te delnice 4200.

Pri obveznicah tokrat beležimo padec obeh republiških obveznic na tem borznem sestanku. Tako je obveznica RSL 1 padla kar za 1,9 odstotne točke, njen enotni tečaj je tako 113,6, prometa z njo pa je bilo za 5880 lotov. RSL 2 je padla za 0,5 odstotne točke in pristala na 90,4, prometa pa je bilo za 1450 lotov.

Padel je tudi tečaj obveznice Rogaška 1 in sicer za 0,6 odstotne točke (sedanji tečaj 86,5), lastnika pa je zamenjalo 280 obveznic in obveznice Občina Laško, katere enotni tečaj se je izoblikoval na 83,6 (-0,7 odstotne točke) pri prometu 420 lotov.

Največji porast tečaja smo tokrat doživeli pri obveznici Gorenje, ki je porasla za kar 1,1 odstotno točko (njen enotni tečaj tega borznega sestanka je 92,7), prometa z njo pa je bilo za 860 lotov. Prav tako je porasel tečaj obveznice Lek 2 (+0,7 odstotne točke), obveznica PTT Ljubljana (+0,8 odstotne točke ter Rogaška 2 (+1,0 odstotno točko), tako da je enotni tečaj obveznice Lek 2 99,7, PTT Ljubljana 103,9 in obveznice Rogaška 2 49,0. Neznatno je porasla še obveznica Občina Zagorje (+0,1), tako da je njen enotni tečaj 87,8.

Po 10. 12. 1992, ko se je nazadnje trgovalo z obveznico Metalna, pa je na tem borznem sestanku le ta porasla za 0,6 odstotne točke, tako da je njen enotni tečaj sedaj 83,1, prometa z njo pa je bilo le 20 loti.

Z blagajniškimi zapisi banke Slovenije in s takimiimenovanimi dvojčki ter z opcijami tudi tokrat ni bilo prometa.

NASVET

Vsi tisti, ki ste upoštevali moj nasvet iz predhodne številke časnika in ste kupili obveznico RSL 1 za davčno olajšavo, se pred njeno prodajo v novem letu prepričajte, kje boste zanjo dobili več, ali na bančnem šalterju, ali pa preko borzne. RSL 1 namreč odkupujejo tudi na šalterjih bank, ki so vršile primarno prodajo teh obveznic. Pri dokupni ceni teh obveznic na šalterju bank namreč ni pomembno, ali je obveznica žigosana od davčne uprave, od teoretične vrednosti obveznice vam odbijejo le bančno provizijo.

Lastnike obveznic PTT Ljubljana in obveznic Občina Zagorje ob Savi pa naj opozorim, da 1. 1. 1993 zapadejo kuponi teh dveh obveznic, zato jih naj vnovčijo takoj po novem letu. Res je sicer, da je možno kupone vnovčiti tudi kasneje, vendar pa se vrednost kuponov obračunava s tečajem DEM na dan zapadlosti kupona, torej na dan 1. 1. 1993. Od tega dne naprej ste tako z odlašanjem vnovčenja kuponov oškodovani za obresti na vrednost le teh za toliko dni, kolikor kasneje ste kupone vnovčili, torej nikar ne odlašajte z vnovčenjem kuponov.

Tončka Božinović

NIKA D. d.

Poslovna ulica Maribor



NÉPÜSÁG

VESTNIK

ODREDBA

v delitveni zadevi Emilije Lejko in Jožefa Lejka se odreja dražba strankama solastne nepremičnine, ki bo

v torek, dne 5. 1. 1993 ob 8. uri v sobi št. 14 Temeljne sodišča – Enota Murska Soboti.

Predmet prodaje je 1/1 vl. št. 2376 k.o. Beltinci s parc. št. 2297/2 in 2297/4, 6,97 a, s stanovanjsko hišo v ulici Poljska pot 1 v Beltincih.

Izključna cena je 10.739.268,00 SIT. Varščina je 10 % izključne cene in se mora plačati pred pričetkom dražbe. Neuspešnim kupcem se varščina po dražbi vrne, uspešemu kupcu pa se šteje v kupnino s tem, da preostalo kupnino plača v roku 30 dni.

Prodana nepremičnina se kupcu prepusti s sklepom in se mu po plačilu celotne kupnine tudi izroči.

Temeljno sodišče v Murski Soboti
Enota v Murski Soboti
dne 8. 12. 1992

PODJETJE ZA INFORMIRANJE, Murska Soboti, Slovenska 41, objavlja delovno mesto

tehničnega urednika Vestnika.

Pogoji:
– srednja ali višješolska izobrazba grafične smeri,
– obvladanje tehničnega urejanja časopisa,
– poznavanje osnov računalniškega oblikovanja.
Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom. Prijave pošljite na naslov: Podjetje za informiranje, Slovenska 41, 69000 Murska Soboti. Rok za prijave je 31. december 1992.

ODHOD K ZDRAVNIKU



Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije sporoča vsem upokojevcem, da tudi zanje velja popust za upokojece, ki so vključeni v prostovoljno zdravstveno zavarovanje za leto 1993 v višini 31 odstotkov.

– Pravi, da ste kot upokojenka sedaj prostovoljno zdravstveno zavarovani. Zanima vas, kaj to pomeni, ali za katere storitve vam ne bo treba doplačevati in od kdaj to zavarovanje velja?

Prostovoljno zdravstveno zavarovanje začne veljati z januarjem 1993. Upokojeenci, ki bodo potrebovali zdravstvene storitve, morajo imeti s seboj odrezek od pokojnine in ga predložiti v zdravstveni ustanovi, saj bo na njem tudi številka zavarovalne police.

Doplačevali pa ne boste za tiste zdravstvene storitve, za katere ste do sedaj plačevali participacijo. To pomeni, da ne boste doplačevali za storitve pri osebnem zdravniku, niti v tistih zdravstvenih ustanovah, za katere vam vaš osebni zdravnik napiše napotnico.

Sprašujete tudi, za katere zdravila po novem letu ne bo treba doplačevati. Ker ne moremo naštetih vseh zdravil, vam odgovorjamo tako: za zdravila, ki se izdajajo na zdravniški recept ter so na pozitivni in vmesni

Prostovoljno zdravstveno zavarovanje

listi oziroma za katere ste do sedaj plačali participacijo, vam po novem letu ne bo treba doplačevati. Plačati pa boste morali zdravila z negativne liste oziroma tista, katere ste v celoti morali plačevati že do sedaj.

– Ker boste še to leto dobili odločbo o pokojnini, vas zanima, ali se lahko vključite v skupinsko prostovoljno zdravstveno zavarovanje s skupinskim popustom za upokojece.

Na enoti Zavoda za zdravstveno zavarovanje boste lahko podpisali izjavo o vključitvi v skupinsko prostovoljno zdravstveno zavarovanje, vendar šele takrat, ko boste imeli v rokah odločbo o pokojnini ter pokojninsko številko. Popust pri plačevanju premije, ki vam jo bodo odtegovali od pokojnine, bo seveda veljal tudi za vas.

Prostovoljno zdravstveno zavarovanje za delavce, zaposlene pri obrtnikih

Če so delavci, ki delajo pri obrtnikih, člani sindikata, mora obrtnik ob sklenitvi zavarovalne police ali pogodbe predložiti pooblastilo, ki ga dobi na sedežu sindikata. V tem primeru torej sklene pogodbo o prostovoljnem zdravstvenem zavarovanju zase in svoje zaposlene ter lahko uveljavi popust zaradi sklenjene

krovnice pogodbe med Zvezo svobodnih sindikatov in Zavodom za zdravstveno zavarovanje.

Če ima obrtnik zaposlenih več delavcev in niso člani sindikata, lahko sklene zavarovalno polico ali pogodbo za prostovoljno zdravstveno zavarovanje. Če za dobo petih let, ima 17-odstotni popust oziroma še odstotek več, če premijo plača vnaprej za eno leto.

Če obrtnik nima zaposlenih oziroma dejavnost opravlja sam ali pa ima zaposlenega enega ali dva delavca, lahko sklene družinsko prostovoljno zdravstveno zavarovanje, kjer ima na svojo premijo popust 2-odstotka, in če plača premijo zase in zaposlene vnaprej, še odstotek popusta na vsako premijo.

Kmetije, člani zadrug, se lahko skupinsko prostovoljno zdravstveno zavarujejo

Kmetije, vendar zaenkrat samo člani zadrug, se lahko vključijo v skupinsko prostovoljno zdravstveno zavarovanje in imajo skupinski popust prek zadruga, katere člani so. Skupinsko prostovoljno zdravstveno zavarovanje za svoje člane sklepa Kmetijska zadruga Panonka, Mlekarska in druge zadruga.



Cesta prvih borcev II, Brežice 68250
☎ 0608 62-236. Telefaks: 0608 62-952

POSLOVALNICA LJUBLJANA

Slovenska cesta 54, Ljubljana 61000
☎ 061 31-155. Telefaks: 061 31-347

POSLOVALNICA MARIBOR

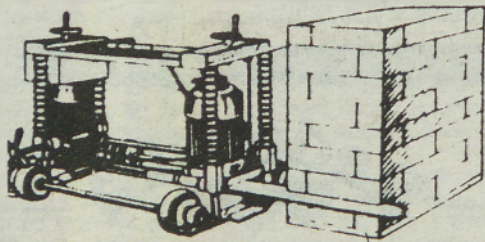
Partizanska cesta 3-5, 62000 Maribor
☎ 062 29-460. Telefaks: 062 29-460

Avtomehanik Autoszerelő

Autoservis
István Lajter
69223 Dobrovnik
Tel.: (069) 79 015

Popravljamo in servisiramo vozila vseh vrst. Centriranje in vulkanizacija gum s sodobno tehniko. Velika izbira avtoplaščev.

Vsem našim strankam želimo vesele božične praznike in srečno novo leto!



S sodobno tehniko – s strojnim rezanjem hitro in kakovostno izoliramo zidove vaše hiše, kleti in gospodarskih poslopij proti vlagi.

Strokovno hidroizoliramo terasaste strehe, z domačim in uvoženim izolacijskim materialom.

Kakovostne storitve, ugodne cene, 5-letna garancija.

Vsem našim strankam in bralcem Vestnika želimo vesele božične praznike in srečno novo leto!

JÁNOS Hack, 69223 Dobrovnik 244
tel./telefaks: (069) 79 166

ATRIUM

Podjetje ATRIUM ima v svojem salonu pohištva v Krogu pri Murski Soboti veliko izbiro kuhinj s 30 % prazničnim popustom.

– Izredno ugodna ponudba spalnic, ki stanejo že od 70.000 SIT.
– Ekskluzivna spalnica AVON 104.500 SIT.

Skorajda vse prostore pa lahko opremito z našimi sestavljivimi programi z različnimi barvnimi kombinacijami, in to kar s 35 % prazničnim popustom.

Posebni kreditni pogoji:

– 30 % polog in trije obroki brez obresti,
– 30 % polog in šest obrokov z 8 % obresti,
– 30 % polog in dvanajst obrokov s 16 % obresti.

ATRIUM – salon pohištva v Krogu, Murska ulica 27, telefon in telefaks 32 455, delovni čas od 9. do 17., ob sobotah od 8. do 12. ure.

Obiščite nas in se prepričajte o zares ugodni ponudbi.

VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO!



INTER – AVIS, d.o.o.

Cankarjeva 7, 69252 Radenci
telefon/telefaks: (069) 65 142

GENERALNI ZASTOPNIK TRAKTORJEV URSUS IN KUBOTE ZA SLOVENIJO

- Novi licenčni programi modelov MASSEY FERGUSON.
- Novo pri nas – traktorji KUBOTE japonskega izdelovalca in kompletna oprema za komunalne storitve.
- V zalogi tudi rezervni deli in traktorske gume vseh velikosti.

VSEM ŽELIMO
VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE
TER SREČNO IN USPEŠNO
NOVO LETO 1993!





Iskra

Iskra Servis Ljubljana

PRINS

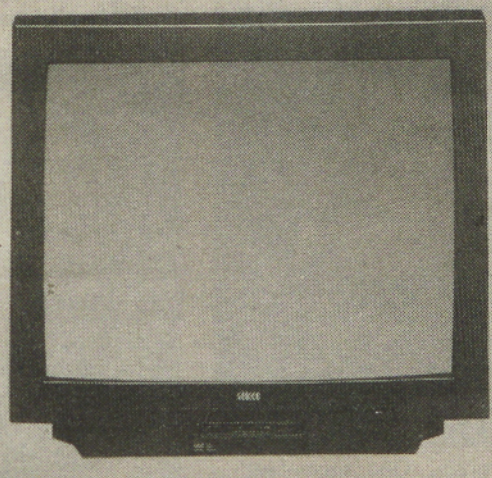
ISKRA PRINS d.o.o.

Profitni center
69000 Murska Sobota, Cankarjeva 14
Telefon/telefaks: (069) 21/250

Obiščite trgovino in servisni center ISKRA in se sami prepričajte o veliki ponudbi:

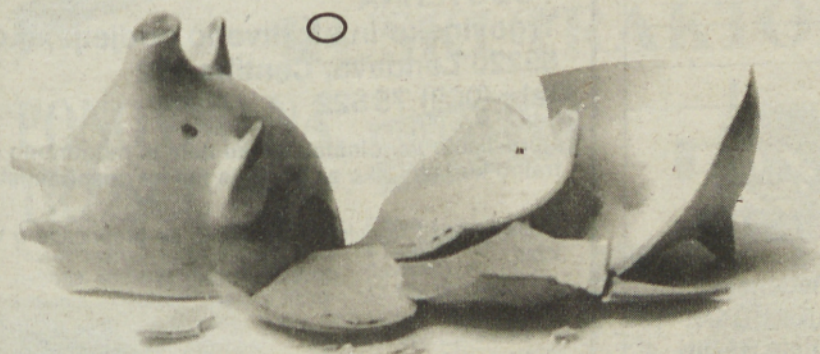
- telefon sodobnih oblik, telefonskih central SELECOM, brezžičnih telefonov, telefonskih odzivnikov in telefaksov,
- AKCIJA - 20% popust pri zamenjavi telefonskih aparatov po načelu staro za novo,
- barvnih TV sprejemnikov SELECO - na vašo željo vgradimo tudi adapter PAL/SECAM za prejem madžarskega TV programa,
- po ugodni ceni vam ponujamo orodja ISKRA in gospodinske aparate ISKRA-BRAUN.

28 SM 631



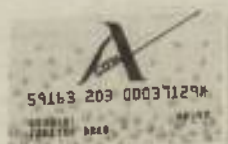
Med garancijskim rokom in tudi po njem popravljamo in servisiramo ISKRINE in tudi druge elektronske aparate.

Vsem našim cenjenim kupcem in poslovnim partnerjem želimo prijetne božične praznike in uspešno novo leto 1993!



DENAR ZA AKTIVNE!

- * Splošna banka Koper
- * Komercialna banka Nova Gorica
- * Kreditna banka Maribor
- * Splošna banka Celje
- * Dolenjska banka Novo Mesto
- * Splošna banka Velenje
- * Pomurska banka Murska Sobota
- * Gorenjska banka Kranj



Plačilna in kreditna kartica

Upokojenci bodo silvestrovali

Slovo od starega leta bodo vzeli tudi upokojenci. Za skupno mizo bodo sedli 29. decembra ob 18. uri v Družbeni prehrani v Murski Soboti in se razvedrili v prijetnem razpoloženju, ob bogato obloženi mizi in s srečelovom. Da bodo tudi zapeli, pa zagotavljajo pevci upokojenskega zbora Vladimirja Močana, ki so organizatorji silvestrovanja.

NE

MURSKA STANOVANJSKA ZADRUGA

prodaja v ČERNELAVCIH še nekaj stavbnih zemljišč in nedograjenih hiš.

Informacije po telefonu: 24-750 (zvečer).

**POSLOVNIM
PARTNERJEM,
KUPCEM IN VSEM VAM
ŽELIMO VESELE
BOŽIČNE PRAZNIKE
TER SREČNO IN
USPEŠNO NOVO LETO
1993!**

TÖRNAR, d.o.o.
Juša Kramarja 33,
Črenšovci
telefon: 70 762



**BREZPLAČNI
MALI OGLASI
062/25-795**
**Commerce
OGLASNIK**
DOBITE GA V KIOSKIH



BELTINCI,
Ravenska 27, tel.: 42 151
ČRENŠOVCI,
Prekmurske čete 20

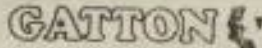
**Želimo vam vesele
božične praznike in
srečno novo leto!**

**TUDI V POMURJU
SLUŠNI APARATI
SIEMENS
POCENITEV:**

TRITON 3000, trikanalni AGC, računalniško programiran po vašem avdiogramu...

**VELIK BOŽIČNI POPUST
V DECEMBRU!**

SIEMENS
Vsak četrtek
od 9. do 13. ure
ABA OPTIKA
MURSKA SOBOTA
Lendavska 8
Telefon: 21 703



SIEMENS
Inf. ob sredah:
tel. (062) 513 698
od 19. do 20. ure

TRGOVCI, PODJETNIKI...

Novoletna razprodaja tekstilnih izdelkov iz uvoza!

SMUČARSKÉ BUNDE:

- moške in ženske po 4.400,00 SIT
- fantovske 4.200,00 SIT
- otroške 3.000,00 SIT

Telefon: (062) 771-136, 775-359

Obiščite nas in se prepričajte o pestri izbiri!

ŠPORT

PRODAJALNA ŠPORTNE OPREME
Lendava, Partizanska ul. 17
Tel.: (069) 75/509

V naši specializirani trgovini imamo veliko izbiro športnih potrebščin in opreme. Obiščite nas in prepričajte se.
Kakovostno blago - ugodne cene!

Zastopstvo LOTERIJE SLOVENIJE tudi v naši trgovini.

Odprto: 8.-17. ure
Ob sobotah: 8.-12. ure

TRGOPROMET

PRODAJA TRDEGA KURIVA IN PREVOZI

Prodajamo trda goriva vseh vrst - premog brezplačno pripeljemo tudi na dom. Plačilo po dogovoru. Naročila v trgovini Sport v Lendavi ali po telefonu 75/509.

Vsem našim kupcem in poslovnim strankam želimo prijetne božične praznike in srečno novo leto 1993!

VEGA d.o.o.

marketing - proizvodnja - trgovina
Skakovci 15, 69261 Cankova

- UMETNA GNOJILA
- SEMENA
- KRMILA
- GRADBENI MATERIAL
- KMETIJSKA MEHANIZACIJA

Delovni čas: od 7. do 17., tudi ob sobotah.
Telefon: 069 40 300.

**ŽELIMO VAM
VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE
TER SREČNO NOVO LETO 1993!**

TILIA, d.o.o.

kmetijska trgovina z gradbenim materialom
BUČEČOVCI 8,
tel.: 87 378

Ugodno!

Ugodno!

- gradbeni material - armaturne mreže - rezalne plošče
- pocinkane in črne cevi - profilno železo...

Želimo vam vesele božične praznike in srečno novo leto!

iz naših krajev

Naši pismošose

LENDAVA – Že več kot 20 let izhaja dvojezična publikacija Lendavski zvezki, vendar se zgodi, da prav vsako leto ne izide. Tako je bilo tudi letos. Bodo pa zato Lendavski zvezki toliko obsežnejši v začetku prihodnjega leta, ko bo izšla 14. številka, v njej pa bodo objavili 11 razprav z nedavnega simpozija slovenskih in madžarskih zgodovinarjev o Lendavi, ki praznuje v tem letu svojo 800-letnico. (G. G.)

VIDONCI – Skozi mnoge goričke vasi so že speljali asfaltne ceste, še vedno pa je makadam na odsekih Radovci-Vidonci-Otovci. Skupna dolžina je 7,5 kilometra. Prebivalci teh krajev se čutijo zapostavljene in sprašujejo, kdaj bodo dobili asfalt, da bi tako lažje prišli tudi do svojega krajevnega središča Grada in do občinskega središča Murske Sobotice. Vaščani Radovec pa bi radi posodobili še 600 metrov dolg odsek, ki povezuje njihov kraj s Poznanovci. Na ta način bi pridobili tudi vaščani Kovačevci. (G. G.)

RADENCI – Tudi letos je bilo turistično društvo zelo delavno. Skrbelo je za urejenost Radenec in okoliških krajev, izvedlo je več očistevalnih akcij, bdelo je nad urejenostjo izložb, pomagala pri urejanju pločnikov, informativnih tabel, zasaditvi okrasnega grmičevja, društvo je opremilo svojo pisarno, uredilo kapelico v Hraščju-Moti ter finančno pomagalo pri ureditvi ribiške hišice. Društvo je sodelovalo pri Maratonu treh src, organiziralo kulinarčno razstavo, pripravilo pustovanje otrok in prireditve Praznovanje jeseni. Člani so si ogledali tudi razstavo cvetja v Mozirju. Da bi bili Radenci še lepše urejeni, se bodo povezali z arhitektom krajinarjem. Pozabili pa tudi niso na najmlajše: dedek Mraz bo mlade obiskal 23. decembra v parku in jih obdaril. (A. K.)

LENDAVA – Stavba, ki je med Lendavčani znana kot stari vrtec, tačas pa so v njej upravni prostori stanovanjske skupnosti in zasebnega podjetja ter dopisništvo televizije, je bila pred nacionalizacijo last redovnic. Njihova skupnost je vložila na temelju zakona o denacionalizaciji zahtevek za vrnitev objekta in prošnji so v upravnem postopku ugodili. Prvi korak k popravni krivic so tako naredili. Na vrnitev premoženja pa čaka še nekaj deset oškodovancev oziroma njihovih pravnih naslednikov. (J. D.)

DOBROVNIK – V lendavski občini se ne morejo pohvaliti z večjim številom bencinskih servisov, saj jih imajo samo v Lendavi. Dolnjem Lakošu in Dobrovniku, vsa pa so Petrolove. Ta je v skladu s svojo odločitvijo, da da nekatere manjše bencinske črpalke v najem, te dni oddal črpalke v Dobrovniku v najem Zoltanu Horvatu, ki je bil že doslej prodajalec. Obljublja, da bo zdaj, ko je zasebnik, povečal ne le ponudbo naftnih derivatov, ampak tudi drugega blaga. (J. D.)

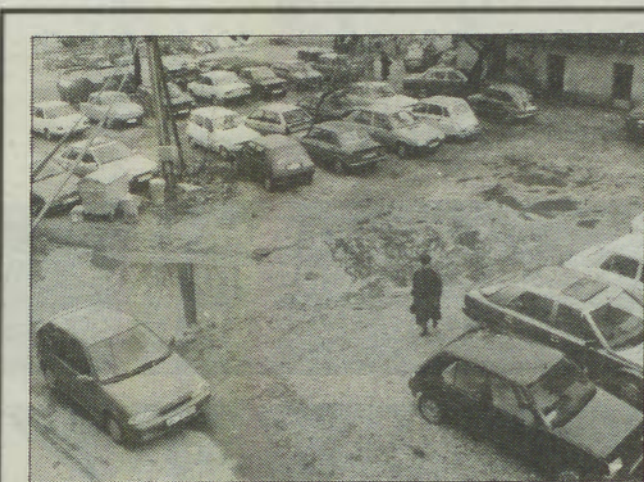
LENDAVA – V 289 gospodinjstvih Čentibe, Doline, Benice, Lendavskih Goric in dela Lendave so te dni zazvonili telefoni. Posamezno gospodinjstvo je plačalo za priključek 4.000 nemških mark v tolarski protivrednosti. V zadnjih letih so sicer v lendavski občini dobili veliko telefonskih priključkov, vendar je še veliko potreb. Ker je cena priključka visoka (pa tudi tehnične možnosti ne dovoljujejo), verjetno želja, da bi imelo do leta 2000 vsako gospodinjstvo telefon, najbrž ne bo uresničena. (J. D.)

MURSKA SOBOTA – Letos je v sodelovanju med podjetjem Medi-Sense in zdravniki diabetologov stekla akcija »1000 aparatov sladkornim bolnikom«, v katero je bila zajeta tudi pomurska regija. Pred nekaj dnevi so v Murski Soboti že podarili 70 sladkornim bolnikom iz vseh štirih pomurskih občin aparate znamke ExacTech za samokontrolo krvnega sladkorja. Bolniki so seveda darovalcu hvaležni. Na slovesnosti ob prevzemu je govoril dr. Mikolič in poudaril velik pomen teh aparatov za bolnike, pa tudi za zdravstveno službo, saj bo posledaj potrebnih manj kontrolnih pregledov v ambulantah in hospitalizacij. (N. Š.)

LASTOMERCI – Družina Poldeta Roškarja iz Lastomerec se že dlje časa ukvarja s tako imenovanim kmečkim turizmom. Sprevideli pa so, da je gostu treba ponuditi še kaj več kot pijačo in jedačo. Tako so uredili neke vrste športno središče, ki ima dve nogometni igrišči, teniško igrišče, površ pa še večnamensko dvorano. (J. K.)

RENKOVCI – V Renkovcih so bili letos zelo zavzeti za napredek kraja: sredi leta so s svojimi (samo)prispevki omogočili cestarjem, da so naredili 1.500 kvadratnih metrov prevleke na vaški ulici, zdaj pa so v akciji elektrifikacije, ki napeljujejo ulično razsvetljavo; pritrdili bodo 58 luči. Ta zadnja naložba bo stala 3.000.000 tolarjev. (J. Ž.)

ŠALOVCI – Predsednik sveta krajevnih skupnosti Šalovci Emil Šebok nam je povedal, da so letos gradili v Šalovcih mrliško vežico v velikosti 9 krat 5 metrov. Zaradi pomanjkanja denarja so dela prekinili in jih bodo sklenili prihodnje leto. Krajani so delali zastoj, za material pa so porabili le 600.000 tolarjev. V Šalovcih so letos tudi pospravili kletne prostore zadržnega doma, kaj bo posledaj v njih, pa se še niso odločili. V Dolencih, ki spadajo v hodoško krajevno skupnost, pa so letos dali ves denar, ki so ga zbrali, za posodobitev cestnih odsekov: Dolenci-cerkev-Hodoš in Dolenci-Budinci. (Š. S.)



Posnetek je nastal v središču Murske Sobotice, v Cvetkovi ulici, le nekaj deset metrov od glavne Slovenske ulice. Med poletno sušo se je na dvorišču za Potrošnikovo trgovino z barvami sicer dvigal prah, takšna pa je podoba po nekoliko obilnejših padavinah. Pa ne bi bilo potrebno veliko postoriti. Le kakšen kamion gramoza in nekaj dobre volje, pa bi središče mesta dobilo ustrežnejšo podobo. Pa ne zaradi nas, ki se vsak dan izogibamo kotanj, pač pa predvsem zaradi tujcev, ki se često ustavljajo tudi v tem delu Murske Sobotice. Morda pa ne bi bilo slabo, če bi se po nakupih v tem delu mesta kdaj pa kdaj ustavila tudi predsednik krajevnih skupnosti ali direktor Potrošnika. Fotografija: Nataša Juhnov

V teh predbožično-novoletnih dneh so pismošose zaposleni kot že dolgo ne: raznositi morajo množico čestitk, časopisi so zajetnejši kot sicer, pred novim letom bodo prišle nakaznice za pokojnine... Povrh pa je v tem obdobju še slabo vreme. Sicer pa vse to ni nič novega in vsega tega so vajeni. Tako so izjavljali tudi na srečanju in pogostitvi, ki jo je zanje – zbralo se jih je okrog 100 – pripravil Vestnik. Prišel je tudi direktor PTT-ja Zoltan Sever, pridružila pa sta se še strokovna delavca sektorja za ptt-promet Matija Sobočan in Jože Lebar. V krajšem pomenku z vodilnimi smo zvedeli, da je v Pomurju 33 pošt, od katerih je novejša 69103 Rakičan, v prihodnjih dveh letih pa naj bi odprli še pošto na Srednji Bistrici in Moravskih Toplicah. Spodbudno je, ker si petetejevci nenehno prizadevajo, da bi kar najbolj ustregli uporabnikom svojih storitev. Za zgled naj omenimo poslovanje vseh pošt, razen treh, tudi ob sobotah, kar je zlasti ugodno za ljudi, ki dvigujejo denar ali plačujejo obveznosti. Pa tudi s pogostostjo dostave pošiljk s(m)o zadovoljni, saj 62 odstotkov krajev prejema pošto 5-krat tedensko, 31 odstotkov 6-krat na teden in 7 odstotkov krajev 3-krat tedensko.

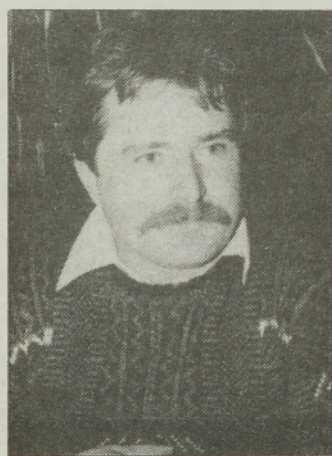
Nekatere pismošose smo povprašali, koliko časa so že v tej službi, ki ima – kot vsako delo – dobre in tudi slabe strani, ali so z delom zadovoljni, kako »obvladujejo« teren... Pa si preberimo, kaj so nam povedali.

GEZA BAGARI, pošta Križevci pri Ljutomeru: Pismošosa sem postal 1959. leta nato sem šel k vojakom, leta, 1962 pa sem se zopet lotil tega dela. Na naši pošti smo trije dostavljaji. Območje je razdeljeno na



tri rajone, mi pa se menjavamo zaradi težavnosti terena. So pa seveda tudi prijetne strani, zato sem rad ostal v tej službi in iz nje bom nekoč odšel v pokoj. Sicer pa sem na križevski pošti najstarejši. Čeprav imajo ljudje telefone, si še vedno radi pišejo.

EMIL HORVAT, pošta Prosenjakovci: Pošto dostavljam že 12 let. Najprej sem občasno nadomeščal pismošose, ščasoma pa sem to delo tako vžljubil, da mi je postalo poklic. S sodelavcem Ladislavom Kerčmarjem vsak mesec zamenjava dostavno območje, pa tudi sicer se dobro razumeva. Največ pošiljk je ob četrtkih in petkih, ko izideta Vestnik in



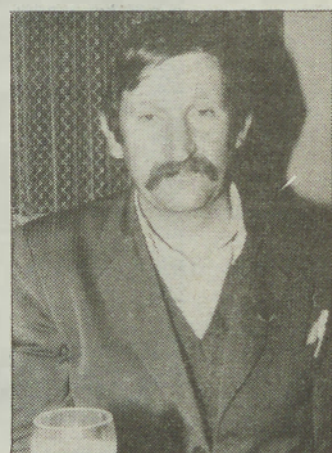
Nepujsag. Oba imata veliko naročnikov in ljudje ju težko čakajo. Zdaj, ko imamo na Goričkem več asfalta, je tudi vožnja od vasi do vasi oziroma od hiše do hiše lažja.

FRANC SLEKOVEC, pošta Videm ob Ščavnici: Sicer me je mikalo, da bi se izučil kakšnega drugega poklica, žal



pa to ni bilo mogoče zaradi mojega vida, pa sem tako pred 32 leti postal pismošosa. Doma sem v Slaptincih. Na videmski pošti smo trije dostavljaji. Moram reči, da smo zelo zaposleni, kajti pisemskih pošiljk je ogromno, zlasti v predprazničnem obdobju. Naše območje pa je tudi obsežno, saj ima kar 32 vasi in zaselkov, v prav vse pa še ni speljana asfaltna cesta, nekateri kraji pa so tudi na vzpetinah. Če bo šlo vse po sreči, bom nekoč odšel v pokoj iz poštne službe.

FRANC SEP, pošta Murska Sobota: Doma sem v Moravskih Toplicah, konkretnije v Moravskih goricah. Za pismošoso sem se odločil pred 20 leti. Moje delovno območje sta Murska Sobota in okolica. Mesto ima v primerjavi z vami

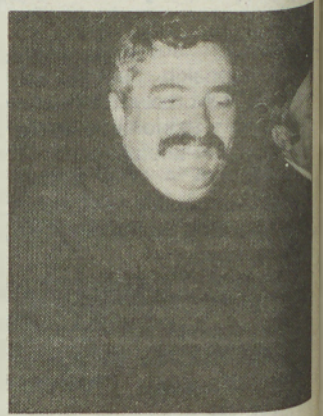


določene prednosti, pa tudi pomanjkljivosti. Pozitivno je, ker se ni treba veliko voziti naokrog, manj prijetna pa je hoja po stopnicah v večnadstropnih blokih, saj je znano, da dvigala velikokrat ne delujejo. Ker sem v Murski Soboti dolgo časa, poznam seveda vse ulice, četudi imajo zdaj nova imena.

ŠTEFAN RITLOP, pošta Velika Polana: Najprej sem bil dostavljaj na območju pošte Lendava, leta 1982, ko so odprli pošto v Veliki Polani, sem se »preselil« tja. Sem edini dostavljaj na pošti, ki zajema le tri vasi: Veliko in Malo Polano ter Brezovico. Dela mi ne manjka, kajti ljudje imajo naročenih veliko časopisov, največ je naročnikov Vestnika, potem so tu pisma; zdaj je veliko novoletnih čestitk, kajti ljudje vedo, da lepo vedenje ne dovoljuje čestitanja po tele-



fonu. Mojega obiska pa so veselili tudi upokojenci. S službo sem zelo zadovoljen.



FRANC ŠARKANJ, Rogoševci: Doma sem v Serdici, ki pa je blizu Rogoševca, zato imam dolge poti do pošte. Če dan pa prevozim in prehodim nekaj deset kilometrov. Delovnega območja je na pobočjih ali pa celo na vrhovih, zato ne gre drugače kot peš. Pismošose – trije smo – se menjavamo tedensko in si tako priredimo nekoliko porazdelimo. Pismošosa sem že 12 let. Po službi pa za približek malo kmetujem. Z ljudmi na terenu se dobro razumem, čeprav je kdo kdaj jezen, ker mu pride sem modro kuverto.

Tako so nam pripovedovali nekateri pismošose, ko smo jih ogovorili na njihovem in našem srečanju. Podobne odgovore so najbrž dobili še od drugih. Smo pa opazili, da je bilo med mladimi veliko velikokrat pismošosa. Očitno je, da je postal poklic dostavljaja zanimiv. V prejšnjih letih, ko je bila polna zaposlenost, so si morali petetejevci močno prizadevati, da so dobili novega pismošosa. Besedilo in sliko: Š. SOBOČAN

Radenska
ZDRAVILIŠČE
Radenci

VELIKO BOŽIČNO SREČANJE SLOVENCEV PO SVETU

26. 12. 1992 v hotelu RADIN v Radencih
Gost: predsednik republike MILAN KUČAN
Srečanje se začne ob 14.00 v avli hotela RADIN.

Teme:

– aktualna vprašanja zdomcev (pogovor s predstavniki vlade R Slovenije, Republiške carinske uprave in Ljubljanske banke)

Zabavni in predstavitveni program:

- Završki fantje
- ponudba trgovin E-boutique, NADA, HAIDI,
- prodajna razstava galerije MEDICOS
- predstavitev celotne ponudbe ZDRAVILIŠČA RADENCI z ogledom in možnostjo kopanja
- izbrana ponudba kulinarčnih dobrot hotela RADIN
- večerja po naročilu z vini iz Radgonskih in Kapeških goric
- Štefanov ples

INFORMACIJE IN REZERVACIJE: 069/65 331 in telefaks 65 054.

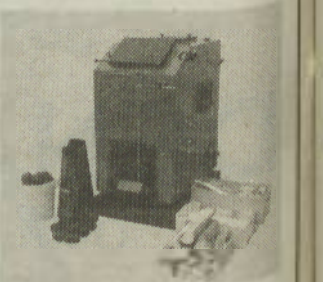
VODOTEHNA

Trgovinsko in storitveno podjetje, d.o.o.
69220 Lendava, Čentiba 172
tel.: (069) 75 522

Opravljam vodoinštalaterska dela in montiramo centralno kurjavo tako za podjetja kot za gospodinjstva.

Obiščite našo trgovino v Čentibi in se prepričajte o veliki izbiri:

- inštalacijskega materiala
- pip ARMAL in UNITAS
- peči FEROTHERM in TVT za centralno kurjavo
- radiatorjev Aklimat, DeLonghi, KIG, Vogel in Emoterm
- keramičnih ploščic in
- barvil
- radiatorjev



Vsem našim cenjenim partnerjem in limo prijetne božične bralce Vestnika žepraznike in uspešno novo leto 1993!

Vestnik
Vaš tednik

Kako po novem prijavljati živali za pripust

V mesecu novembru smo na oddelku za reprodukcijo domačih živali ZVZ za Pomurje pričeli sprejemati naročila za umetno osemenjevanje govedi in svinj preko telefona ob pomoči telefonskega odzivnika.

Ker je nov način sprejemanja naročil pri nekaterih živinorejcih povzročil veliko hude krvi in nezadovoljstva, želimo v tem kratkem pojasnilu navesti razloge, ki so do te novosti pripeljali in s kakšnimi težavami smo se srečali.

Na začetku so nas predvsem pomanjkanje tehničnega osebja, neizkoriščen dopust ter prosti dnevi prisilili v nujne ukrepe. Preden je sistem začel delovati, smo predvideli tudi njegove druge pozitivne učinke. Ti učinki so:

- vsak veterinarski tehnik ima že pred odhodom na teren točen razpored strank. Zaradi tega ima ob pravilni razporeditvi svojega dela možnost izboljšati kvaliteto svojih storitev,
- zaradi prihranka časa smo

lahko vključili v osemenjevanje živali na dom tudi tiste vasi, v katerih smo to do sedaj lahko opravljali le na postajah.

- vsak veterinarski tehnik na svoji progi poleg govedi osemenjuje tudi pravočasno prijavljene svinje,

- naslednja pridobitev novega sistema je montaža radijskih postaj v vsa terenska vozila. To bi omogočilo večjo gibljivost osemenjevalcev, istočasno pa bodo ti osemenjevalci lahko opravili tudi pri tistih

rečih, ki se ne bodo pravočasno prijavili.

Pri kontroli novega sistema smo opazili, da je veliko nepravilno in nepravčasno oddanih prijav. Da bi te napake odpravili, smo razposlali v vse mlekarne v Pomurje natančno navodilo o tem, kako in kdaj je pripuste potrebno prijaviti. Vedeti je treba, da lahko žival, ki se je začela goniti ali bukati, prijavljate isti dan neprekinjeno 24 ur. Na dan ko mora biti žival pripuščena, pa lahko svoje prijave oddate do 8.00 ure zjutraj. Ko svojo prijavo pošiljate »telefonski tajnici«, morate paziti, da ne govorite, medtem ko poslušate posneta navodila ali pa takrat, ko v telefonski slušalki slišite piske. V obeh primerih kasete ne smeta, tako da našega sporočila ne moremo sprejeti. Sele ko v telefonski slušalki ne slišite več ne razlage ne piskov, počasi in razločno povejte svoje navodilo.

Po širši analizi, ki jo bomo opravili v januarju naslednje leto, bomo javno objavili za vsako območje, kjer izvajamo umetno osemenjevanje govedi in svinj, smer gibanja veterinarskega tehnika in približno uro, kdaj ga lahko pričakujete. Večje težave bodo na območjih, ki niso ustrezno pokrita s telefonskimi aparati. Za takšna območja ali posamezne vasi smo se vedno pripravljani dogovarjati in najti ustrezno rešitev.

Svoje pripombe, prošnje ali želje pa nam pisno sporočite na naslov:

ZVZ za Pomurje
Oddelk za reprodukcijo domačih živali
Štefana Kovača 40
69000 MURSKA SOBOTA
Igor Ternar, dr. vet. med.

SPLOŠNA KMETIJSKA ZADRUGA PANONKA, CANKOVA, z.o.o. CANKOVA 35

razpisuje JAVNO DRAŽBO

- za prodajo naslednjih rabljenih kmetijskih strojev:
- | | |
|---|--------------------------|
| 1. trosilnik mineralnega gnojila 3512 | 49.000,00 SIT |
| 2. kombajn NEPTUN za spravilo sl. pese, 5 kosov | od 20.000-120.000,00 SIT |
| 3. plug, tribrazdni | 15.000,00 SIT |
| 4. sejalnica za sl. peso OLT, 6-redna | 130.000,00 SIT |
| 5. kultivator za sl. peso | 45.000,00 SIT |
| 6. traktor goseničar BNT | 120.000,00 SIT |
| 7. kosa, bočna, traktorska, RIKO | 400.000,00 SIT |
| 8. silosni opaži | 45.000,00 SIT |

Javna dražba bo v torek, 29. 12. 1992, ob 10. uri na Cankovi v nekdanjih prostorih TEMELJA. Varščina se mora plačati do začetka dražbe pri blagajni SKZ Panonka Cankova. Podrobnejše informacije dobijo zainteresirani po tel., št. je 40 009, ali si stroje ogledajo v skladišču na Cankovi.

Reševanje z zamudo

Da dosedanja vlada ni bila ravno naklonjena kmetijstvu, pričajo številna dejstva, na to pa največkrat opozarjajo predstavniki kmečke zveze pri Slovenski ljudski stranki in tudi kmetje, ki nemalokrat grozijo, da bodo svoje zahteve uresničili s silo. Eno od največjih napak je slovenska vlada naredila 23. oktobra letos, ko je s posebnim predpisom odpravila kontingente za uvoz mesa in živine. S tem je povzročila pravo zmedo na tržišču, na svoj račun pa so prišli predvsem uvozniki, ki so uvozili poceni surovino in si tako dohodba napolnili žepa. Meso se namreč zaradi tega v trgovinah ni bistveno pocenilo, so se pa zaradi manjšega povpraševanja po domači živini znižale odkupne cene in prizideali so predvsem živinorejci.

Zaradi zgrešenih vladnih odločitev pri kmetijski politiki je Slovenska kmečka zveza pozvala kmete, da se danes (v sredo) ob 10. uri udeležijo protestnega shoda, ki bo pred Prešernovim spomenikom v Ljubljani. Tudi to je bil verjetno eden od razlogov, da se je vlada le zganila in pripravila nekatere ukrepe, ki naj bi zaščitili slovensko kmetijstvo pred poceni uvozom. V mislih imamo predvsem nove prelevmane, ki so jih naposled uskladjili v ministrstvih za kmetijstvo, trgovino in finance. Naj spomnimo, da je prelevman razlika med uvozno ceno, povečano za carino in druge davke, in povprečno ceno na domačem trgu. Prav slednja se pri določanju prelevmanov ni spremenila že pol leta ali povedano drugače, veljale so stare cene, čeprav so se odkupne cene v tem času povečale. Po najnovejšem predlogu naj bi znašala povprečna tržna cena za goveje pitance 148 tolarjev in za prašiče 184,60 tolarja za kilogram žive teže, vendar pa škode, ki je bila v zadnjem času narejena slovenskim živinorejcem, s tem ne bodo odpravili. Hladilnice so namreč dobro založene z mesom in ni pričakovati, da bi se povpraševanje po živini kmalu bistveno povečalo.

L. KOVAČ

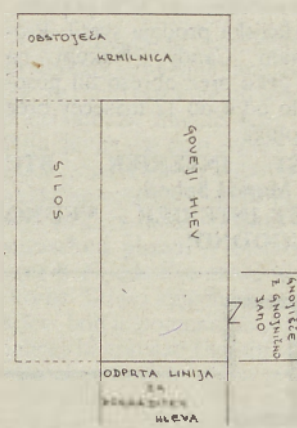
Zadružno podjetje Mursko polje odda v najem

gosti nasad jablan na površini 30 ha. Vsi zainteresirani naj dajo pisne vloge do 5. 1. 1993 na upravo podjetja v Križevcih pri Ljutomeru. Po dogovoru je možen tudi ogled nasadov.

Obvestilo

Zaradi pomanjkanja prostora so tokrat izostali nekateri prispevki, ki jih bomo objavili v prihodnji številki. Avtorjem in bralcem se opravičujemo!

Silos



Skica 2: Razporeditev spremljajočih objektov ob govejem hlevu pri planiranju odprte linije za dograditev hleva:

Pri gradnji silosa moramo biti pozorni na nagib. Nagib dna silosa lahko dosežemo na več načinov.

Dno silosa ima lahko padec samo v eno smer. Na koncu silosa je zbirni kanal za odcedni sok, pokrit s kovinskimi rešetkami, prek katerih je možno voziti. Ob strani silosa pa je zbirni jašek za odcedni sil. sok. Lahko ima nagib z obeh strani proti sredini, kjer so zbirni jaški za odcedni silosni sok povezani med sabo z alkatensko cevjo; na koncu pa se zbira v skupnem jašku, ki je pokrit z betonskim pokrovom. Odtok za odcedni silosni sok mora biti urejen. Pri siliranju običajnega

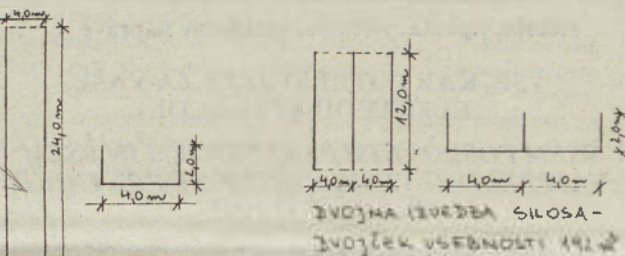
silirnega materiala (koruza v voščeni zrelosti, uvela trava) odtok ni tako nujen, je pa zelo pomemben pri siliranju mokrega materiala (pesni rezanci, piske tropine).

Temelji silosa morajo biti preračunani na celotno težo konstrukcije, snega, vetra in na težo tistega dela silaže, ki se zaradi trenja prenaša na stene silosa. Segati morajo pod zamrzovalno mejo terena (v naših podnebnih razmerah 1 m). Stik med temeljem in steno silosa je potreben neprepustno zatesniti, stene pa čvrsto zasidrati v temelje.

Tlačna plošča naj bo iz armiranega betona debeline 15 cm na utrjeni podlagi iz gramoznih krogel Ø 30-60 mm debeline 30 cm.

Na dobrem terenu lahko tlačno ploščo betoniramo ločeno od temeljev. Na slabem pa povežemo tlak in temelje v skupno ploščo, ki jo armiramo in betoniramo obenem, da dobimo večjo nosilno ploščo.

Stene silosa so armiranobetonke. Na koncu silosa, proti kateremu je 2% padec, je zbirni kanal pokrit s kovinskimi rešetkami. Kanal je širok do 50 cm in globok 50 cm, gre skozi steno silosa do zbirnega jaška za odcedni silosni sok globline 100 cm. V tem zbirnem jašku se zbira odcedni sok pri siliranju mokrega materiala. Pokrit je z betonskim oknom.



Skica 3: Dve različni izvedbi prevoznega koritastega silosa vsebnosti 192 m³

Ocenjena predračunska vrednost koritastega silosa

A) Dimenzije silosa, svetla mera:	metri
širina	4
dolžina	24
višina	2
globina temeljev	0,8
širina temeljev	0,4
debelina stene	0,25
debelina plošče	0,15

B) Specifikacija materiala s cenami:

1. Armatura:	prerez palic v mreži:	število mrež (kos)	cena/kos	skupna cena
5x4,2	8	2490	19920	
6x4,6	8	3448	27584	
6x6	16	5575,95	89215,2	
skupaj			136719,2	
2. Betoniranje in beton:	vrsta betona	skupaj (m³)	cena/m³	skupna cena
temelji MB-30	18,4	10000	184000	
stene MB-20	27,6	8500	234600	
tlak MB-30	17,25	10000	172500	
skupaj			591100	

C) Stroški dela:

1. Izkop materiala 3. kategorije zemljišča:	skupaj (m³)	št. ur/m³	cena/uro	skupna cena
temelji	23,4	2,5	540	31590
tlaki	46,8	2	540	50544
skupaj				82134

2. Opažanje silosnih sten:	skupaj (m²)	št. ur/m²	cena/uro	skupna cena
192	1,07	720	147916,8	

3. Armiranje:	debelina	število mrež	teža/kos	št. ur/kg	cena/ure	skupna cena
6x4,4	8	37	0,094	720	20033,28	
5x4,2	8	20	0,094	720	10828,8	
6x6	16	39,34	0,094	720	42600,5	
skupaj					73462,58	

SKUPNI STROŠKI: 1031333
SKUPNA KAPACITETA: 192 m³, 96 m²
CENA/m³ = 5.371.524 SIT/m³, 10.743.05 SIT/m²
= 94,01 DEM/m³, 188,02 DEM/m²
Srednji tečaj banke Slovenije dne 22. 9. 1992 (1 DEM = 57, 137663 SIT)

(dalje prihodnjici)

Opis nekaterih sort jabolk

Priolov delišes je prva slovenska sorta, vzgojil pa jo je prof. Josip Priol. Je križanec med sortama ja-

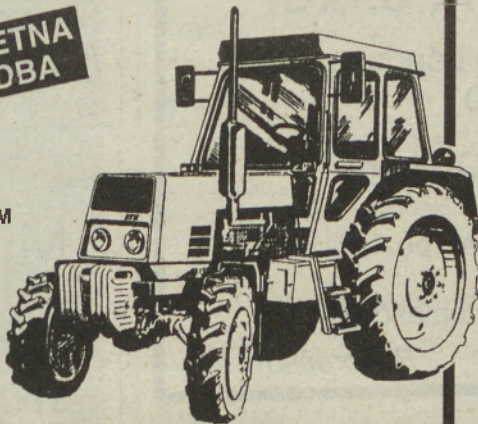
AGM
KLEJ d.o.o. Sokolska 19, 62000 MARIBOR,
Tel. + Fax: 062/ 104 764

RUSKI TRAKTORJI

PONOVNO NA TRŽIŠČU

NOVOLETNA PONUDBA

Ruski traktorji tipa LTZ 55; moč motorja 40,5 KW (55 KM), zračno hlajenje, Deutzov motor, hidraulični volan, traktor z dvojnimi pogonom

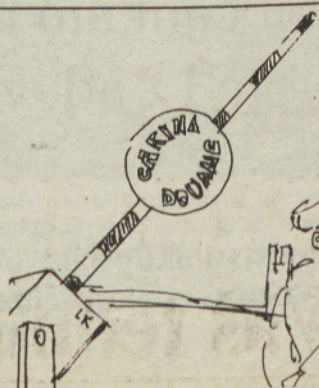


Enoletna garancija in prvi servis zastoj. Servis in rezervni deli zagotovljeni

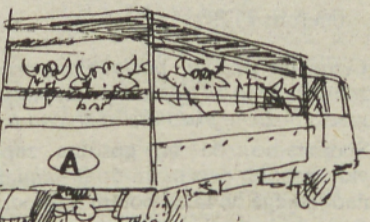
NEMOGOČE JE MOGOČE

VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO 1993!

FRANCEKOV
PREMIŠLJEVANJE



Če ne preprečite uvoza živine, nam kmetom ostane le možnost, da odidemo čez mejo krmiti avstrijske bike.



odsevi mladosti



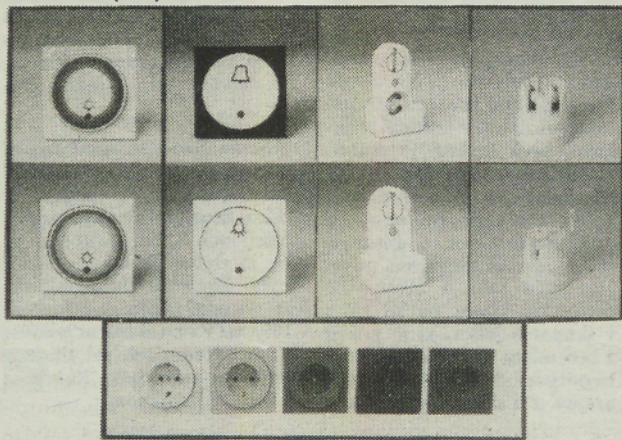
UGODNI NAKUPI

VELIKA IZBIRA: kuhinje, spalnice, regali, kopalniška oprema, sedežne in jedilne garniture – do 35 % popusta. Akcijska prodaja svetil. Program Candy. Nakupi na 3 čke brez obresti ali posojilo od 6 do 12 mesecev brez pologa.

IST INTERIER, BTC v Murški Soboti.
IST INTERIER – VEDNO UGODNO!



Podjetje za proizvodnjo elektroinštalacijskega materiala
Kolodvorska 8, 69220 Lendava
telefon: (069) 75 610, 75 011
telefaks: (069) 75 098



stikala, tipkala, vtičnice, varnostne naprave...

VSE, KAR POTREBUJETE ZA VAŠE ELEKTROINŠTALACIJE

VSEM POSLOVNIM PARTNERJEM IN VSEM VAM ŽELIMO VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO 1993!

Zlati nakit ali ure Casio, Yunghans in Seiko so lahko dragoceno in trajno darilo!



ZLATARSTVO MANDIČ

Menjamo vam tudi stari nakit za novega, s katerim boste spet zadovoljni. Prodajalno imamo tudi v hotelu AJDA v Moravskih Toplicah. Vsem strankam vesele božične praznike ter SREČNO NOVO LETO 1993!
Kocljeva 14b, tel.: 21 725, MURSKA SOBOTA.

NAPOSLED TUDI V MURSKI SOBOTI!



SLOVENSKA ZADRUŽNA KMETIJSKA BANKA, d.d. LJUBLJANA

PE MURSKA SOBOTA
Kocljeva 16, tel. (069) 31 -770

SMO BANKA SLOVENSKEGA ZADRUŽNOSTVA, AGROŽIVILSTVA, KMETOV IN PRAVNIH OSEB DRUGIH DEJAVNOSTI

Nadaljujemo s tradicijo nekdajšnjih zadružnih hranilnic in posojilnic in ohranjamo navezanost na slovensko zemljo. Sino banka za dobre gospodarje, za nov čas in nove razmere. Predsedem podpiramo razvoj zadružništva, izboljšujemo in oblikujemo novega modela slovenskih kmetij. Banka sproti in sistematično doprinese svojo poslovno pomoč, tako pri poslovanju s pravnimi osebami kot tudi pri poslovanju z občanmi.

Pravne osebe vabimo k sodelovanju na področjih:
– finančnega tekočih likvidnosti
– financiranja razvojnih načrtov
– depozitno poslovanje
– vodenje štira računov
– devizno poslovanje in mednarodni plačilni promet
– poročilno poslovanje
– borzno poslovanje
– finančno svetovanje
Ponujamo konkurenčne pogoje sodelovanja ter sodelstvo in hitro uresničanje.

DENAR ZASLUŽITI JE PRIDNOST, DOBRO UPORABITI GA JE MODRST MI VAM PRI TEM POMAGAMO

Obiščite nas v Zadružni blagovni hiši Panonka, Kocljeva 16, 2. nadstropje. Pričakujemo vas!

Ali veste?

(Nagrajuje Knjigarna in papirnica Dobra knjiga M. Sobota)

Prav imate tisti, ki ste na 15. vprašanje odgovorili, da tudi v Afriki živijo divji prašiči. Med njimi je največja gozdna svinja velikanka, ki tehta čez 200 kilogramov. Nagrado pa bomo tokrat poslali **Kristini Kump v Kraljevece pri Cerkevniku**. Čestitamo!

KUPON št. 17.

Ali veste, kateri je največji planet našega osončja? Odgovore pošljite najkasneje do 30. decembra na naš naslov s pripisom »Ali veste«. Ne pozabite tudi na kupon, če želite sodelovati pri žrebanju!

Moja muca

Moja muca je igriva, včasih skupaj spiva. Rada je in pije mleko, večkrat spleza na opeko.

Moja Bigica je belo-siva, včasih je tudi nagajiva, rada dolgo spi in prede, a hitro sprazni svoje sklode.

INES GABERC, 6. a OŠ Veržej

Sladkosnedeč črn miši se ne brani, če zagleda jo – hop, hop in hop – jo pogoltno brez sledi. S kremplji se brani, vsakega napade, kdor se mu nastavi. Še psa pri miru ne pusti, ko ta spi, se mu reži in hodi mu po glavi.

PETRA REŽONJA, 5. c OŠ Turnišče

Mama pri frizerju

Nekoč je šla mama k frizerju. Odprla je vrata in zagledala polno ljudi. Sedla je mednje in počakala na vrsto. Čez nekaj časa ji je frizer nadel plašč, opral lase in jo vprašal, kakšno pričesko želi imeti. V roke je vzel škarje, glavnik in kasneje še sušilnik za lase. Mama je kmalu imela novo pričesko. Poravnala je račun, se zahvalila frizerju in se napotila proti domu. Doma so vsi takoj opazili spremembo in jo pohvalili. Mama je bila zelo ponosna.

ALEŠ KOLOŠA, 4. c OŠ III M. Sobota

Zadnji padalček

Dolgo sem zorel na nekem travniku s svojimi brati in sestrami. Nekega sončnega dne je k meni prišel deček. Odrgral je cvet. Nekaj časa si ga je ogledoval. Ko je prvič pihnil, je odneslo skoraj vse. Ko pa je močno pihnil, je odneslo tudi mene. Veter je močno pihal. Pod mano so bili travniki, polja in gozdovi. Mene je odneslo v gozd na mah. Prirnil sem se pod mah. Tako sem preživel zimo. Drugo leto sem pognal korenine. Zrasel je velik in lep regrat.

MATEJ ŠINKO, 4. c OŠ III M. Sobota

PREHRANA

d.o.o., Lendava

Industrijska ul. 1
69220 Lendava
tel.: 75/659
telefaks: 75/340
teleks: 35/246

VSEM SKUPAJ ŽELIMO VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO 1993!

GUMI CENTER, d.o.o.

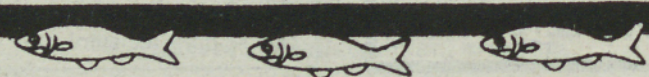
Gaberje 115, 69220 Lendava,
telefon: (069) 76 740

LASTNIKI AVTOMOBILOV, POZOR!

Rabljeni in novi avtoplašči po najnižjih cenah.

Velika izbira zimskih avtoplaščev.

Priporočamo se!



Gostilna HORVAT-LOVENJAK
Polana pri MURSKI SOBOTI

telefon: 23 282

Čenjenim gostom, poslovnim partnerjem in prijateljem se zahvaljujemo za dosedanje zaupanje in obisk. Vsem želimo vesele božične praznike in srečno ter veselo novo leto 1993!

Sporočamo, da bo gostilna zaprta od vključno 28. decembra do 3. januarja. Do nadaljnjega bo lokal potem spet odprt vsak dan od 11. do 23. ure.



Tudi v našo šolo je prišel Miklavž. Ker smo bili pridni, nam je dal »parkline« iz testa. Bili so zelo dobri.

TOMAŽ MLINARIČ, 2. c OŠ Beltinci

Pogovor živali pred zimo

– Zvijem se v klobčič, se pokrijem z repom in trdno zaspi. (polh)
– Kar naprej sem lačna, a pozimi ni gosenic, hroščev in črvi. (sinička)
– Jeseni spravljam v razna skrivališča želod, kostanj, lešnike, gobe... (veverica)
– Najraje se skrivam v svojem brlogu z več izhodi. (lisica)
– Na polju najdem le še štrclje zelja ali glodam lubje mladega drevja. (zajec)
– Tudi če sem poletje preživel kje drugje, se jeseni vrnem k ribniku ali mlaki. (žaba)
– Moja žena tačas kot mladiče, ki so v primerjavi z njo silno majhni. (medved)

Napisala: Maja, Janja, Mateja V.,
Mateja B., Manica, Andreja
in Tatjana, 3. a OŠ Bakovci

Moja igrača

Moja najljubša igrača je punčka Sandra. Kupila mi jo je Klavdija. Zraven so bila tudi oblačila. Mama in ata pa sta mi kupila stole in mizico. Imam še veliko drugih punčk, a v prostem času se najraje igram s Sandro. Vsak dan jo preoblačim, češem in spenjam lase, da bi ji naredila kar najlepšo frizuro. Včasih se zgodi, da igračk ne pospravim za seboj. Mama mi pravi, da sem malo lena. Vedno znova obljubljam, da bom drugič po vsaki igri igrače pospravila.

PETRA KOVAČ, 3. b OŠ Apače

KMETIJSKA ZADRUGA

69223 DOBROVNIK

tel./telefaks: (069) 79 007

Tudi v novem letu 1993 želimo ohraniti zaupanje vseh naših članov, kmetovalcev in poslovnih partnerjev.

Tekoče poslovanje in medsebojno zaupanje je jamstvo za naše uspešno sodelovanje!

Želimo Vam vesel božič in uspešno novo leto 1993!

Mirne in zadovoljne božične praznike ter srečno in uspešno novo leto 1993 želimo vsem občankam in občanom Lendavske občine.

Predsedstvo Skupščine občine in Izvršni svet Skupščine občine Lendava

kulturna obzorja

GM oder 92/93: Ljubljanski kvintet trobil

TIBOR KERES – trobenta, DAVID ŠPEC – trobenta, METOD TOMAC – rog, ALEŠ ŠNOFL – pozavna, DAMJAN JUREŠ – tuba

Organizator ZKO Murska Sobota, Grajska dvorana, 10. decembra 1992

Sporod: Victor EWALD, Simfonija za trobilni zbor
Aleksander ARUTJUNJAN, Armenski prizori
Marko MIHEVC, Patatina
Uroš KREK, Kolovrat
Joseph HOROVITZ, Suita za kvintet trobil

Kvintet za trobila ruskega skladatelja Victorja Ewalda (1860-1917), v originalu pisan za dva korneta, althorn, tenorhorn, ali bariton in tubo v sodobni redakciji pa spremenjen v simfonijo, ima vse značilnosti visokoromantične izpovedne glasbe, zajete v t.i. čutno romantiko. V skladbi so tako izrazito opazna represivna razpoloženja, ki se izražajo v padajočih linijah, so pa hkrati zelo učinkovita in plastična.

Skladbi daje poseben čar spajanje kantabilnih melodij, hkrati pa se kaže velika prefinjenost v razmerju instrumentov. Nesimetrični taktovski načini ter neredna periodika pa se spajata v mrežo globoko prepričljivih melodičnih zvez, ki jih povezujejo skorajda ekspresivno občutene pevske melodije.

Armenski prizori Aleksandra Grigorijeviča Arutjunjana (1920) so pod močnim vplivom

»ašugov«, kavkaških ljudskih pevcev in godcev. Kljub uporabi kavkaške folklorne pa skladbo odlikuje mojstrska kompozicijska izpeljava, naravnana v smeri plastičnosti tem, čar pa ji daje kontrapunktični in mestoma celo etudni način pisanja posameznih melodičnih linij, kar je prav gotovo v službi bolj prefinjenega izraza, čeprav delo včasih odseva, tudi veliko nagnjenost h groteski.

Patatina (krompirjeva jed za trobilni kvintet slovenskega skladatelja Marka Mihevc (1957) je enostavna skladba šaljivega značaja, napisana v duhu južnoitalijanskih plesov (tarantell – strupen pajek, po čigar ugrizu pičeni noro poskakujejo), in v postmodernističnem stilu, v katerem se prepieta tonalno z atonalnim. Celoten potek in izraz izvedene skladbe pa daje ves čas vtis, da se skladatelj ne more znebiti očitnega vpliva Dukasovega »Črnašolca«.

Kolovrat Uroša Kreka (1922) znanega po sijajni glasbi, komponirani za film Povest o dobrih ljudeh (ki je prav gotovo ena najboljših glasbenih stvaritev slovenskega filma doslej), oblikujejo programsko nanizani zvočni sklopi, ki pa v svoji monumentalnosti izražajo nekakšen vtis statične meditacije z resigniranim prizvokom. Skladba je zlasti v prvem delu stilno prav gotovo pod močnim vplivom slovenskih skladateljev. Botruje pa ji močan pridih – programsko delo Slike z razstave – Modesta Musorgskega. Posebna odlika skladbe pa je pri tem prefinjenost.

njeno oblikovanje zvoka.

Suita britanskega skladatelja avstrijskega porekla Josepha Horovitz (1926) je polna očarljive duhovitosti ter zavidanja vredne sposobnosti glasbene kreacije in komunikacije. Skladba je modernistično posmehljiva preobleka preživelih mitov skorajda s Schubertovskim tonom občutja. Čeprav se mešajo banalnost, vzvišenost ter spačenost in čeprav je vse to bolj očitno kot moč njegovih melodično tehničnih domislic, pa le-te z velikim intuitivnim zagonom ter virtuozno in mojstrsko kreacijo vseskozi udarjajo na dan.

Trobilni kvintet (njegovi člani izhajajo iz trobilnega oddelka ljubljanske glasbene akademije) je s svojim izvajanjem reprezentančno predstavil program, s tem pa pokazal vse odlike tehnične in interpretacijske sposobnosti za prepričevalno podajanje tudi najbolj zahtevnih skladb. Ansambel je dokaj dobro uigrano glasbeno izvajalsko telo. Tokrat mu je uspelo kljub zvočno zelo »suhi« dvorani, kjer je nastopal poslušalcem pričarati izvajane skladbe v vseh njihovih stilnih, izrazno interpretacijskih, zvočno barvnih ter estetsko občutenih odtenkih.

Prof. LADISLAV VOROŠ

Od petka, 18. decembra 1992, je v galeriji hotela Ajda v Moravskih Toplicah na ogled razstava akademskega slikarja ŠTEFANA HAUKA.

Pozor: film je iluzija in laž – toda boljša od televizije?

Sobočani, v vašem mestu je kino! Zakaj v tem postsocialističnem času ne zauživate izvirne filmske umetnosti, ki jo je slavni revolucionar Lenin na začetku racveta zadnje ideologije na zemeljski obli postavil na prvo mesto med vsemi umetnostmi? Obdobje ideologij je mimo, kino kot najboljši način gledanja filmov ostaja!

ZKO iz M. Sobote je sklenila, da bo v soboški kinodvorani od decembra 1992 do maja 1993 organizirala predvajanje nekaterih filmov iz ciklusa FILM ART FEST-a! Kaj je FILM ART FEST? To je Mednarodni festival avtorskega filma, ki ga prireja Cankarjev dom v Ljubljani.

V soboto, 26. decembra, ob 19. uri bo na ogled prvi od izbranih filmov. Njegov naslov: KRAPAČUK. Režiser: ENRIQUE GABRIEL LIPSCHUTZ. O čem: O tem, kako dva kmeta sredi sodobne Evrope in sredi vlemesta izgubita svoj dom...

Po ogledu filma bo v avli kinodvorane občinska ministrica za kulturo Brigita Bavčar nazdravljala »ljudem iz kulture«.

Vse je torej na tem, da izberete najboljši filmski način ustvarjanja iluzije, greste v soboto, 26. decembra, v soboški kino in z izstopom iz kinodvorane postanete ljudje iz kulture!

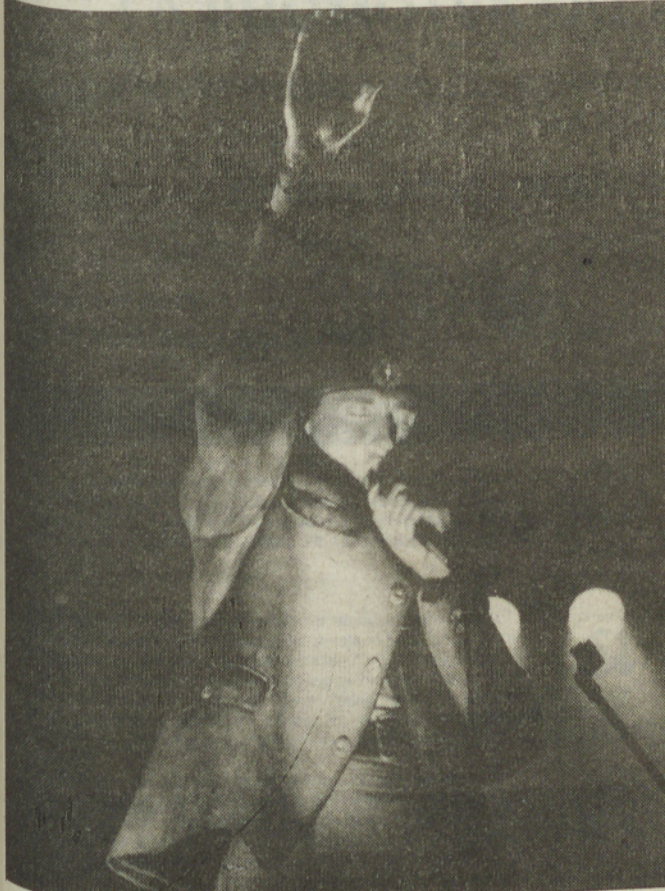
Januarja naslednje leto bo iz depojev FILM ART FESTA-a priporočal v soboški

ki kino film ŽIVLJENJE JE SLADKO. februarja bo na ogled NOČ NA ZEMLJI, marca BOHEMSKO ŽIVLJENJE, aprila DO KONCA SVETA, maja DVOJNO VERONIKINO ŽIVLJENJE.

Ljudje, v mestu M. Sobota je kino!

SSM

Laibach v Soboti



Laibach igra glasbo, ki odzveneva, ne odzveneva, ki odtrgava soudarjanje nebesnih sfer; igra wagnerjansko glasbo, replira hropenje in rohnjenje pomračenih bogov skupaj s projiciranim filmskih slik, ki aludirajo na Facultovo teorijo o discipliniranju telesa. Laibach ne igra, ampak ga igra: volja do moči. Zato je nepomembno, če so 18. decembra 1992 v Soboti, »špili ali neplebek«.

Foto: N. Juhnov

SMŠ

kulturni koledar

RAZSTAVE

MUZEJI – V romanskem palačiju na ptujskem gradu je od 22. decembra razstava NAČIT – MAGIČNA MOČ OBLIKE, ki sta jo pripravila Pokrajinski muzej Ptuj in Arheološki muzej Zadar.

MURSKA SOBOTA: V galeriji razstavljajo člani društva likovnih umetnikov Pomurja in Prlekije. Razstava bo odprta do 18. januarja.

MURSKA SOBOTA: V prostorih zavarovalnice Triglav je na ogled razstava Poti naših zdomecev, ki jo je pripravila Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota.

MURSKA SOBOTA: V pokrajinskem muzeju sta na ogled stalna zbirka in stalna likovna razstava. Razstava je odprta vsak dan razen nedelje od 10. do 12. ure.

LENDAVA: V lendavskem gradu je na ogled razstava Srednjeveški razvoj Lendave. Pripravila sta jo Pokrajinski arhiv iz Maribora in župnijski arhiv iz Zalaegerszega. Razstava bo na ogled do konca januarja prihodnjega leta.

MURSKA SOBOTA: V prostorih Pomurske banke razstavlja akademska slikarka Suzana Kiraly-Moss.

RADENCI: V galeriji MEDIKOSS razstavlja od 22. decembra 1992 akademski slikar Štefan Galič.

Ista galerija bo na božičnem srečanju zdomecev, 26. decembra, priredila prodajno razstavo. Prodajali bodo dela Logarja, Strnada, Nagliča, Pena, Sagadina in drugih.

PRIREĐITVE

RADENCI: V soboto, 26. decembra, ob 20. uri bo v cerkvi sv. Cirila in Metoda božični koncert Slovenskega okteta. Dopoldan bo v hotelu Radin srečanje zdomecev iz Evrope. Z zdomeci se bosta srečala predsednik republike Milan Kučan in minister za Slovence po svetu dr. Janko Prunk. Pripravljen je tudi pester kulturni program.

GANČANI: Moški pevski zbor in ljudske pevke prirejajo v četrtek, 24. decembra, ob 18. uri tradicionalni koncert božičnih pesmi. Prireditve, na katero srčno vabijo, bo ob božičnem drevesu, ki so ga postavili sredi vasi.

MOTEL ČARDA V MARTJANCIH: 24. decembra ob 13. uri bo v motelu Čarda, v diskoteki Super Li novoletna prireditve za begunske otroke. Udeležbo je potrebno najaviti občinski organizaciji Rdečega križa v M. Soboti, tel. 21 274.

MURSKA SOBOTA – Prednovoletne prireditve v mestu se bodo začele za najmlajše že v ponedeljek, 28. decembra, ko bo v grajski dvorani ob 17. uri na sporedu lutkovna predstava lutkovne skupine VVZ M. Sobota Sanjska miška. V torek, 29. decembra, ob 17. uri bodo v Kinu Park vrteli risanko Vojna ptic, najbolj gledano evropsko risanko v zadnjih dveh letih. V sredo, 30. decembra ob 16.45 pa bodo na ploščadi pred gradom vrteli še risanko na prostem (Asterix proti Jasnovidcu), ob 17. uri istega dne pa se bo pred gradom ustavil še dedek Mraz.

KNJIŽNICE

MURSKA SOBOTA: Pokrajinska in študijska knjižnica je odprta vsak dan razen praznikov in nedelje od 8. do 18. ure, ob sobotah pa od 8. do 12. ure.

LENDAVA: Knjižnica je odprta v ponedeljek in sredo od 8. do 18. ure in v soboto od 8. do 12. ure. Za božične in novoletne praznike je zaprta.

LJUTOMER: Knjižnica je odprta v ponedeljek, torek in sredo. Za božične in novoletne praznike je zaprta.

USPEŠNICE

V knjigarni Dobra knjiga vam za praznike priporočajo nakup knjig, ki jih boste podarili znancem in prijateljem. Ponujajo vam pestro izbiro leposlovnih in drugih del domačih in tujih avtorjev.

Za zeleni jezik (22)

Ob božičnih in novoletnih dneh se spomnimo ne le sorodnikov in bližnjih, ampak tudi znancev, daljnih prijateljev, že rahlo pozabljenih sošolcev idr. Med »inventuro«, ki jo delamo za minulo leto, postanemo radovedni, kako živijo, ali pa nas celo zapeče vest, ker se spomnimo, da jim nismo odgovorili na njihovo zadnje sporočilo. Zato poleg praznične voščilnice vzamemo v roke še list ali dva brezčrtne papirja in ob čestitki napišemo še t.i. **zasebno ali polzasebno pismo**. Vsekakor ni najpomembnejše, ali je papir bel (kakor je zahtevala stara šola) ali pa pošiljatelj izkoristi široko knjigarniško ponudbo različnih barvnih papirjev, bolj je pomembno, da je papir čist (brez npr. sledov malice) in zraven (ne npr. potegnen iz žepa).

Zasebno in polzasebno pismo (kompozicijsko-besedilnih razlik med enim in drugim ni, razlikujeta se le v stopnji zasebnosti oz. intimnosti) sta kljub sodobnim komunikacijskim sredstvom še dokaj pogosto praktično sporazumevalno besedilo, zato ga kaže pobježati predstaviti. Čeprav teorija zvrstnosti beleži tudi individualne, izvirne uresničitve, pa se pišoč najpogosteje držijo preverjenega in splošno veljavnega vzorca, ki narekuje, da si najprej (tako kot pri drugih pisnih besedilih) zamislimo ustrezne robove, nato pa v začetni vrstici levo zapišemo t.i. **ogovorni naslov**, desno pa **kraj in datum**. **Ogovorni naslov, ki že kaže na stopnjo zasebnosti** (*Draga teta; Spoštovani kolega; Prijatelj, pozdravljen...*), lahko zaključimo s klicajem ali vejico; v prvem primeru nadaljujemo besedilo z veliko začetnico, v drugem z malo. Med navedkom kraja in datuma zapišemo vejico.

Za nadaljnje besedilo velja podoben kompozicijski princip kot za druga standardna besedila, da je namreč sestavljeno iz uvoda, jedra in zaključka.

Uvod je v zasebnem pismu kontakten/stičen, kar pomeni, da vzpostavljamo z naslovnikom stik: se npr. zahvalimo za prejšnje njegovo pismo, izpostavimo temo ali značaj pisma ipd. **V jedru** preidemo k navajanju bistvenih delov pisma, torej tega, kar želimo naslovniku sporočiti novega. Tudi **zaključek** je poudarjeno stičen: v njem je običajno izpostavljena želja po ohranitvi pisne komunikacije (želimo si naslovnikov odgovor) ali pričakovanje tudi kakega drugega naslovnikovega odziva (pač v skladu z navedbami v jedru).

Zasebno pismo se običajno zaključi s t.i. **pozdravom** (*Prisrčno te pozdravlja...; Prepuščaj se Vaši naklonjenosti...; Računam na Vaše razumevanje...*), ki je v praksi izrazito klišejski, sam po sebi pa nudi precej možnosti za izvirnost in poudarjeno kultiviranost izražanja. Na desni strani mu dodamo t.i. **podpis**.

Pogosto se zgodi, da se prav v trenutku, ko smo besedilo zaključili, spomnimo še česa, kar moramo naslovniku nujno sporočiti. V tem primeru uporabimo znani P. S. (iz lat. postscriptum, slov. pripis) in za dvopičjem navedemo dodatek.

Ker je bila raba osebnih in svojilnih zaimkov Ti/Tvoj, Vi/Vaš... kot izrazov posebnega razmerja predstavljena že v zapisu št. 21, nam preostane le še to, da s fiktivnim pismom povedano ponazorimo.

FRANCI JUST

Spoštovani kolega!

Murska Sobota, 17. 12. 1992

V moji strokovno utemeljene pripombe na moj članek, kakor ste mi jih bili sporočili v pismu, so mi zelo razpoložljive in sem vam zanje globoko hvaležen. Po moji želji bi se rad s tebe nadaljnje razprave in preverjanju, tako da se mi je v obravnavani problematiki pokazalo, da nekaj možnih poti. Zmotilo, da vam jih na kratko predstavim.

JEDRO

Zvečda ne prihvaram, da se o zapisanem želim Vašega mnenja in da go našljeno pričakujem. Upam, da v boki med obema deli lahko najde nekaj časa in mi odgovorite.

V tem upanju se vam pohvaljam za razlaganje in Vas lepo pozdravljam!

PODPIS

P. S.: Pozdravlja Vas in vam želi veliko delovnih uspehov tudi prof. William Ch. Nebraska.

Izvršni svet SO Murska Sobota objavlja na podlagi Pravilnika

RAZPIS

o podelitvi nagrad ob slovenskem kulturnem prazniku za zasluge na muzejskem, likovnem, literarnem, prevajalskem, knjižničnem, publicističnem, gledališkem in glasbenem področju, na področju varstva naravne in kulturne dediščine in drugih kulturnih področjih.

Podeljene bodo naslednje nagrade:

- plaketa z denarno nagrado za vrhunske dosežke ali življenjsko delo,
- dve plaketi za pomembne dosežke in
- dve priznanji za uspešno delo in prispevke k razvoju kulturnih dejavnosti v občini.

Nagrade bodo vročene na proslavi slovenskega kulturnega praznika v mesecu februarju 1993.

Predloge z utemeljitvami pošljite na naslov: Občina Murska Sobota, Sekretariat za družbene dejavnosti, Kardoševa 2, 69000 Murska Sobota, do 15. 1. 1993.

ne zgodi se vsak dan

Diplomatska

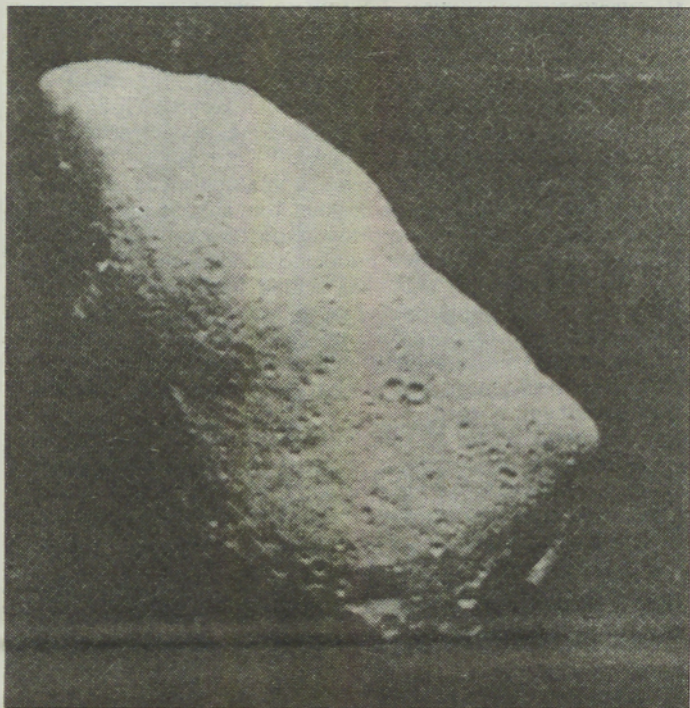
Medtem ko si vi gospoda, lordi, diplomati in ministri, jutraj zavežete vezalko na enem čevlju, nekje v svetu ubijejo pet ljudi. Medtem ko si vi ugledni gospodje s tresočim se prstom poiščete ta kraj na vašem globusu, je mrtvih že deset ljudi. Če ste medtem založili naočnike, je, ko jih poiščete že petnajst mrtvih.

Ko vam natočijo vaš burbon, scotch, cognac ali vodko samo za prst visko, ubijejo dva otroka. Ko se menite za nov mirovni sestanek, umre ducat starcev in žena. Ko po napornem delavniku zadovoljno zatisnete utrujene oči, spet padejo nedolžne žrtve, v vašem uspešnem dnevu kakšnih sto za vedno zatisne oči...

Borivoj Repe

Bližnje srečanje z asteroidom

Vesoljska sonda Galileo, ki je na poti proti Jupitru, je letela mimo steroida 951 Gaspara in ga fotografirala z razdalje 5300 kilometrov. Znanstveniki ameriške vesoljske agencije NASA so si takšno nebesno telo prvič ogledali iz te bližine. Njegove nepravilne oblike dajejo slutiti, da se je Gaspara odtrgal od večjega nebesnega telesa potem, ko je to trčilo v drug nebesni objekt.



Sterin je Miklouš nika nej prneso, naj se tolažijo s ten, ka njin vütro Jezusek kaj prnese - ali pa Božiček. Samo Božiček je bole imaginarna oseba, približno kak naša vlada. Bole gvüšen je Jezusek, čiglij ka Bela pravi, ka ne vej či de kaj noso, ka nema ge zėti pri nas. Lekar de najbolje gvüšen Dedek mraz, te je bole Drnovškove fajte pa njegovi ljudi. Tej so znali fčasi zrihtati, pa zėti, tudi či nindri, nika nej bilou.

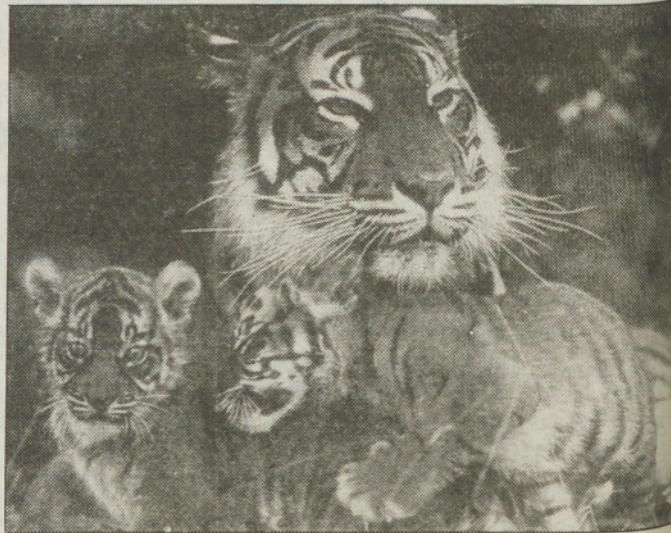
Bela, moj pajdaš se malo za vüjami škrable zaj, gda čuje ka se sodstvo neka rihta, ka bi bilou neodvisno od oblasti. Un se pri ton boji, ka de sodstvo po ton takšen država v državi. Pa ka de te? Té de se lejko rihtalo tou sodstvo kak de se ščelo, či si tou napravijo, té so naj vidli ge ma bik onej...pravi Bela. Že zdaj lejko delajo ka ščejo, pa kak ščejo, té njin pa več nišče nede mogo do živoga. Uni so vsega zmožni. Žnali do si tak zrihtati vse fkuper, ka či de njin pasalo, oblast tudi pred sodnijo, pa v zatvor spravijo.

Najbole frajersko se pa Belesi vildi zagije čase tou lastninjenje. Dobro se spouti un, kak je tou lastninjenje bilou 1945. pa 1946. leta. Tistoga časa so ali napisali ali pa samo povedali: "Tovariš kapitalist, v imeni ljudstva tebi fkraj zemmo tou tvojo fabriko, pa jo damo ljudstvu. Smrt fašizmu - svoboda ljudstvu." Pa so njemi zeli. Njega pa, či je srečo mōv so potisnoli v zatvor. Gnjies den pa pravijo: "Dragi delavci, tou vašo fabriko, štero ste napravili, van fkraj zemmo, pa jo damo kapitalisti, šteri se je na račun socializma napravo. Brez, smrt fašizmu - samo svoboda ljudstvu. Lejko idete - v svobodo, nej van več trbej delati." Veseli Božič, brat Džouži



Protislovje s tigri

Na našem posnetku je tigrica z mladičema v madridskem živalskem vrtu. Pri tigrjih prihaja do pravega protislovja. Strokovnjaki namreč trdijo, da jih živi v naravi le še kakih pet tisoč. V živalskih vrtovih po svetu pa jih je - naj se sliši še tako čudno - preveč. Za mladiče praktično ni več odjemalcev. V naravi so torej tigrji tako rekoč pred izumrtjem, v živalskih vrtovih pa imajo velike presežke teh živali...



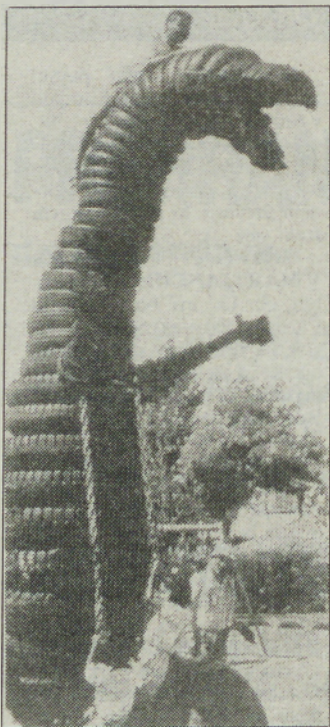
Slavolok miru iz starih tankov?

Petinštiridesetletni ameriški kipar Scott Thoe, ki živi na Lofodskih otokih, je našel idealno rešitev za uničenje odvečnih tankov. Akcijski umetnik želi 43.000 evropskih tankov, ki jih nameravajo dati v staro železo, zvariti v velikanski mirovni slavolok. Velikanski spomenik, ki naj bi imel razpon več kot kilometer, naj bi stal nekje na nemško-poljski meji. Thoe je poprosil za pomoč politike in inženirje v osmih evropskih državah in je trdno prepričan, da bo lahko uresničil načrt, ki ga imajo nekateri za utopističnega. Uničenje

enega samega tanka stane 30.000 mark, pri tem pa ni všteto odstranjevanje strupenih plinov, ki se sproščajo.

Potrebna je ideja

Ponekod si na veliko razbijajo glavo, kaj storiti s starimi obrabljenimi avtomobilskimi gumami. Nekateri jih sežigajo, drugi mečejo v reke ali puščajo v gozdovih, le redki jih odpeljejo na odpad, ker dobijo zanje manj, kot jih stane bencin za prevoz. Kaj je mogoče narediti iz starih avtomobilskih gum za otroke, so pokazali Japonci na enem otroških igrišč v Osaki. Mladi navdušeno plezajo po »zmajevki« glavi.



S 25%

JEKLO TEHNA

popusta v srečno novo leto!

POPUST VELJA ZA: izolacijski material - vodovodni material (razen cevi) - ogrevalno tehniko - električno in ročno orodje - vijake - barve in lake

OB GOTOVINSKEM NAKUPU NAD 1.000 SIT od 8. DO 31. DECEMBRA

- Belo tehniko in drobne gospodinjne aparate prodajamo na 7 čekov!
- Audio- in videotehniko UNITEC lahko kupite na 5 čekov! Ob gotovinskem plačilu 20% ceneje.
- V zalogi kopalniška oprema • elektro material • orodja • železo...



Prodajamo vse

OD VIJAKA DO AVTOMOBILA!

Obiščite nas v Cvetkovi ulici 2a v Murški Soboti, ali nas pokličite po telefonu, št. je (069) 21 917.

Želimo vam blagoslovljene božične praznike in srečno novo leto!

JEKLO TEHNA

mi poznamo rešitev

zvezde vam kažejo



OVEN

Zaradi naglice pri odločanju se boste še dolgo jezili, vendar ne pomagajte nič drugega, kot da ugriznete v kislino jaboiko in skušate iz slabega potegniti čim boljše. Z leporečjem ne boste dosegli nič, oseba iz vaših sanj čaka na nekaj konkretnjšega. Vi boste obračali, drugi obrnili, a na koncu se boste vseeno sladko smejali.



BIK

Že sami sebe ne morete več nadzirati pri obljubah, ki jih razmetavate tja v tri dni, uresničite pa le malokatero. Mnogi vam to zelo zamerijo, saj ste nekdo veljali za človeka, ki zna držati besedo. Bojite se neumnih strahov, nihče vam noče nič slabega, le malo bolj samozavestni bodite.



DVOJČKA

Počasi se bodo zadeve uredile in dali vam bodo prav tisti, ki so sprva mislili, da se le hvalite in vzbujate pozornost. Čas bi bil, da si vzameta malo počitka, saj so vas dogajanja v zadnjih tednih živčno krepko zrahljala. Preveč zapravljate, tako ne boste prišli nikamor.



RAK

Bolj ko boste tuhtali, kaj vas še utagne doleteti, slabše se boste počutili, negotovost pa bodo zaznali tudi najbližji, kar povzroča prepire. Idealno možnost imate, da popravite nekaj starih grehov in poravnate nekaj sporov. Očitki prijatelju so bili sicer dobronamerni, a včasih z njimi pretiravate.



LEV

Velikokrat imate prav, toda ne vedno, ko človeka, ki vam je pri srcu, kar naprej opozarjate, kako nemogoče navade ima. Vsekakor bi morali najprej priznati, da ste zadnje čase tudi sami odpovedali, marsikdaj, za kar bi pred leti še dali roko v ogenj. Kar samoumevno se vam zdi, da morajo mnogi plesati, kot vi hočete.



DEVICA

Kmalu boste izplavali iz čustvene in poklicne krize. Moč in oporo boste našli v partnerju, četudi se vam je zadnje čase že zdelo, da se bolj kot z vami ukvarja s drugimi. Preveč načrtov imate v glavi, odločite se za tistega, ki je res najbolj nujen, sicer pa malce počivajte, zaslužili ste si nekaj miru.



TEHTNICA

Napetost se bo polegla, vendar boste morali uporabiti vso moč prepričevanja, da boste stvari spravili na stare tirnice. Nekaj časa boste delovno preveč vpreženi, potem pa se bo nebo zjasnilo zaradi nenadnega vabila in okoliščin, zaradi katerih ga boste sprejeli. Včasih je dobro kaj prepustiti naključju.



ŠKORPIJON

Še dolgo bodo govorili, da ste se izkazali, toda težave zaradi prestanih naporov vam bodo še lep čas povzročale slabo spanje. Nikar ne mislite, da ste nenadomestljivi, bolj kot v službi boste koristni doma, kjer je treba urediti manjše čustvene nesporazume in partnerja prepričati o iskrenosti namenov. Bodite potrpežljivi, splača se.



STRELEC

Lahko ste kar zadovoljni z življenjem, naklonjeno vam je, tako da včasih godrnjate brez razloga. Ljudje vas poznajo in so vas že spregledali, ne bodite preveč vzvišeni. Težave s sorodstvom boste uspešno uredili, pazite pa se zlobneža med kolegi.



KOZOROG

Po stari navadi boste trmoglavili in na vso moč uveljavili svoj prav, vendar boste klonili pod težo argumentov. Imenitno je, če zna človek vrniti milo za drago, a v želji da bi s besedice njem blesteli, včasih koga po nepotrebnem prizadenete. Suf vam bo priskrbel nekaj novih sivih las, doma pa bo pomal ljubezni.



VODNAR

Spet ste se ujeli, prebradili nekaj manjših kriz in do novega leta boste kar pokali od idej in iskrivih domislic. Ne bodite naivni kot po navadi in ne pustite se gojufati za pošteno zasluženo plačilo. Če vam pri partnerju ni kaj všeč, povej te to naravnost, ne da bi vihali nos. Spoznali boste, da ste zvonili pred točo.



RIBI

Iz prijateljstva se bo razcvetelo nekaj trajnega, a pazite, morate na zalivanje, kajti včasih ste skoraj preveč navezani na dobivali, dajati pa bolj malo. Do pomladi bo rešena tudi največja težava, če se le malo potrudite, boste dobili nazaj vse, kar se vam je zdelo že za vedno izgubljeno. Spremembe boste obvladali brez težav.

za vsakogar nekaj

S Slovenci in zanje že 20 let

Za skupino Čudežna polja je letošnje leto nekaj posebnega. Skupaj so dvajset let. Nedvomno so dali slovenski pop glasbi opazen pečat z uspešnicami Solze, Poštar zvoní samo dvakrat, I love you, dokler si tu, Anamarie, Boogie-dama, Melodija z drugega LP-ja, Solit se pojdi, Zidam-zidam, Moja žena je podjetnik...

Na kaseti, ki je v spomin na obletnico že izšla, najdemo tudi venečk omenjenih uspešnic z naslovom 20 let smo stari. Sicer pa so Čudežniki ansam-

bel, s katerim se da prepevati že ob drugem poslušanju melodije in morda so prav zato priljubljeni. Z njimi boste ob novi kaseti lahko prepevali 25 ur na dan »jaz te rad imam«. Gre za skladbo Ota Pestnerja, ki je poštarsko obarvana in jo boste zagotovo požvižgavali od trenutka, ko jo boste slišali. Pesem Jaz sem ta so zapeli za svojo dušo, saj veste – duša ob 20. rojstnem dnevu so si morali dati tudi zase. Pesem pa bo gotovo všeč vsaj tistim malce bolj rokersko navdahn-

njenim. Skladbo Morje ti in jaz si prepevamo že od julija, ko so jo štirje Mariborčani predstavili na festivalu Melodije morja in sonca v Portorožu. Če ste veseli narave, v družbi vselej pripravljeni prepevati, vam ponujajo Čudežna polja prevod skladbe O, Marijana. In če ste že naravnani na prihajajoče božične in novoletne praznike, ko si voščimo sreče, ljubezni in miru, bo dobrodošla skladba

s kasete Srečen bočič – Mir vsem ljudem. V skladbi Bertija Rodoška sodeluje tudi otroški pevski zbor.

V imenu Čudežnih polj želimo veliko dobre volje ob poslušanju skladb s kasete in larserske plošče, ki bo sicer v prodaji šele ob koncu novembra, njim pa v imenu njihovih oboževalcev še veliko ustvarjalnih let.

Smilja Baranja



Da vam bodo dišave dolgo v veselje

Da vam bodo dišave, ki jih kupite, dolgo v veselje, se morate držati nekaterih pravil.

Stekleničke hranite na hladnem in temnem prostoru. Pravilno shranjena dišava ohrani v zaprti steklenički vonj tudi do dveh let.

V odprti steklenički ostaja vonj komaj kakih šest mesecev, ne da bi se spremenil. Če ostane steklenička predolgo odprta, se vsebina spremeni, postane gosta in temna, duh pa postane smolnasto kiselkast.

Prazne odprte stekleničke postavimo v omaro, pa bo v njej še kaka dva meseca lepo dišalo.

Nikar ne nanašajte parfuma naravnost na nakit. Zlato, srebro in biseri namreč reagirajo na nekatera eterična olja, ker postanejo motni in brez leska. Najbolje je, če počakate kakih deset minut, preden si nadenete nakit.

Zimske radosti za voznike

Ko začne zmrzovati in snežiti, imamo običajno precejšnje težave s svojimi jeklenimi konjički. Kako si lahko pomagamo?

– Ključavnica na avtomobilskih vratih ne bo zamrzovala, če jo bomo zaščitili z grafitnim prahom, ki ga lahko kupimo v prodajalni koles.

– Ključavnico učinkovito zaščitimo tudi z glicerinom – vanjo ga vbrizgamo z brizgalko.

– Če je ključavnica že zamrznjena, si pomagamo tako, da z vžigalnikom segrejemo avtomobilski ključ in ga previdno potisnemo v ključavnico. Verjetno bo potrebno postopek nekajkrat ponoviti, a tega ne smemo početi na silo, da ne bi zlomili ključa.

– Drugi način odtajevanja ključavnice je, da razpršimo po njej in ključu čisti špirit.

– Proti zamrzovanju vetrobranskih stekel je učinkovita raztopina špirta in glicerina. V četrt litra špirta damo čajno žličko glicerina in raztopino razpršimo po šipah.

– Avtomobilska vrata ne bodo zamrznila, če bomo gumijasta tesnila na njih namazali z glicerinom.

– In še nasvet za čiščenje poti iz garaže. Kadar zamete izhod iz garaže moker in težak sneg, namažimo lopato za kidanje snega z voskom za loščenje ali s koščkom sveče. Sneg se ne bo prijel lopate.

Kuhinjski slovarček

- Medaljon – okrogla ali ovalna rezina fileja
- Melancana – jajčevce
- Mering – poljubček (slasčica iz beljakovega snega)
- Mineštra – italijanska gosta zelenjavna juha z rižem
- Mokka – močna kava, imenovana po arabskem mestu Mokka
- Mondamin – škrob iz koruzne moke
- Nougat – slasčica iz sladkorja, mandeljnov ali orehov in kakava
- Omaka chantilly – hladna pikantna omaka z majonezo in začimbami
- Omaka chilly – vrsta ostre začimbne omake iz neke vrste paprike
- Omaka cumberland – pikantna omaka iz ribezljevega želeja, gorčice in drugih sestavin
- Omaka malteška – topla svetla omaka s pomarančnim sokom
- Omaka ravigotte – omaka iz različnih zelišč, kisa in česna
- Omaka remulada – gosta mrzla omaka iz česna, olja in limone
- Omaka worcester – ostra začimbna omaka
- Omlete souffle – jajčni narastek
- Panirati – poveljati živilo v moki in jajcu ter ocvreti
- Parfait – sladoledna krema
- Piment – angleška začimba
- Piroški – ruska pastetka z različnimi nadevi
- Pistači – sadeži drevesa pistacije, ki raste na Siciliji
- Plumpuding – angleška sladica z rozinami
- Pommes frites – ocvrte krompirjeve rezine
- Porkolt – golažu podobna madžarska jed s papriko
- Porridge – angleška ovsena kaša za zajtrk
- Poširati – zakrkniti (jajca brez lupine) v okisanem kropu

Kuhajte z nami



Goveja pečenka

Potrebujemo (za 4 osebe): 80dag goveje stegna ali pljučne pečenke, 5dag prekajene slanine, 5dag korenčka, 8dag gomolja zelene, 30dag svežega ali zamrznjenega olupljenega paradižnika, 6dag masla, 3 žlice olja, par lističev rožmarina, 1 strok česna, za nožovo konico zmlete materine dušice, slabo žlico moke, 5del rdečega vina, 2 žlički sadnega žganja, lovorjev list, sol, govejo juho.

Meso v kosu operemo in obrišemo. Z ozkim koničastim nožem naredimo več poševnih vbodov. V bodne zareze porinemo tanke rezine korenja in slanine.

V globoki porcelanasti ali emajlirani skledi zmešamo marinado iz narezanega lovorjevega lista, vina in materine dušice. Vanjo potopimo meso. Marinado z mesom hranimo 24 ur v hladnem prostoru, vendar ne v hladilniku. Tik pred pečenjem vzamemo meso iz marinade, ga z vseh strani obrišemo in na hitro popečemo v ponvi na zelo vroči mešanici masla in olja. Marinado precedimo. Z vseh strani opečen kos govedine preložimo v bolj globoko ponev z debelejšim dnom, zalijemo z marinado, dobro pokrijemo in pokrito dušimo na majhnem ognju, dokler sok ne povre. Potem dodamo narezan paradižnik in za oreh veliko kepico masla, ki smo jo zmešali z moko. Po potrebi prilivamo govejo juho. Na majhnem ognju pokrito kuhamo uro in pol do dve uri. Ko je meso mehko, ga vzamemo iz omake. Omako pretlačimo, ji prilijemo dve mali žlički žganja in ne kuhamo več. Meso narežemo na lepe rezine in zložimo na ogreto servirno ploščo, prelujemo z omako in takoj serviramo. Zraven ponudimo prilogo z nevtralnimi okusom, kot so riž, krompirjev pire ali polenta.

Krzneni dodatki

Hit letošnje modne sezone jesen-zima je tudi krzno. Katera hoče vsaj malo slediti modnim smernicam, se mu ne bo mogla izmuzniti. Pri tem ni treba takoj pomisliti na dolge plašče in prekrasna krzna raznih živalic. Modni je vseeno, ali je krzno umetno ali pravo, pomembno je, da je mehko, toplo in lepo. Prav tako moda ne zahteva, da ste odeti v krzno od pete do glave. Dovolj bo že prijazna krznena kapa, ki je letos ukrojena s ščitnikom, ali nova krznena obroba na rokavih starega plašča ali krznen ovratnik. Vrača se tudi »muf«, včasih nepogrešljiv kos garderobe uglednih dam. Koliko se bo prijel, je drugo vprašanje, saj se naše dame redko sprehajajo po svetu praznih rok.

aba

MURSKA SOBOTA, TRŽNICA, TELEFON: (069) 21 287, LENDAVSKA 8, tel.: 21 703

O P T I K A



Veliko ljudi meni, da jim očala kvarijo videz. Ste tudi vi med njimi? Očala postajajo tudi pri nas predvsem modni dodatek. Z njimi lahko poudarite vašo individualnost ali spremenite vaš videz. Poskusite! Čakamo na vas v naših poslovalnicah v Murski Soboti, na Tržnici ali na Lendavski 8. Če imate težave z vašim vidom, vam nudimo tudi pregled okulista.

Vesele božične praznike in srečno novo leto.



3. VESTNIKOVA KRIŽANKA

Pravilno geslo je: NISSAN MICRA, AVTO LETA

1. Karel Peček, Staneta Rozmana 1b, 69000 Murska Sobota
2. Katarina Kranjec, Križevci 6, 69242 Križevci pri Ljutomeru
3. Marjeta Časar, Tropovci, 69251 Tišina

Pisna potrdila boste prejeli po pošti.

CESTITAMO!

SESTAVIL MARKO NASTAP	MESTO V VZHOODNEM NEMČIJ	UMETNIK, NAGRAJEN Z NAJVIŠJO NAGRADO	PORTUGALSKO MESTO JEZERO IN DISTRIKT	HRVAŠKI PESNIK UJEVIC	GLASBENI ZNAK	DAVNO LJUDSTVO NA NAŠIH TLEH	ZDRAVILNO PROT. MALARIJI
ŠČITNIK NAD KOLE-SOM AVTO-MOBILA							
Z MESOM POLNJENE TESTENINE							
EDEN OD RIMSKE GRICEV							
KANTON V SVICI			OTOK V MALEDIVIH	ALFRED NOBEL			
REKA V ITALIJI, PRITOK TIBERE					VEZNIK		
REKA V FRANCJI, PRITOK RONE					ENAKA VOKALA		
AVTOMO-BILSKA OZNAKA CETINJA			ZELO REAKTIVEN ORGANSKI RADIKAL	ESTONEC	PODSTA-VEK, STOJALO		
VODIK		VRHUNSKI ŠPORTNIK SVICARSKI PIANIST			TANTAL	ISLAMSKI TEOL. MODREC	
FRISKI PISATELJ (-EGIPČAN SRAHNE-)							
SINTETI-NO VLAKNO							
IDILICNOST							
KDOR JE NOR NA VSE, KAR JE FRANČOSKO							

REŠITEV PREJŠNJE KRIŽANKA – Vodoravno: imperij, zoonoza, Maribor, Iri, ale, šen, tan, I, Loti, Jameson, ondatra, tein, IM, dvom, Nimeiri, akorder.

Glasbene lestvice

LESTVICA TUJIH SKLADB NTSNMV

1. SUSPICIOUS MIND – Dwight Yoakam
2. BE MY BABY – Vanessa Paradis
3. KEEP THE FAITH – Bon Jovi
4. END OF THE ROAD – Boyz II Men
5. WATCHING THE WORLD GO BY – Gun
6. EROTICA – Madonna
7. FOOLS LULLABY – Bonnie Tyler

PREDLOGE

1. MAN OF THE MOON – R. E. M.
2. SONNY SAY YOU WILL – Alannah Myles
3. HEADING FOR A FALL – Vaya Con Dios

MURSKI VAL

LESTVICA SLOVENSKE ZABAVNE GLASBE VELICASTNIH

1. PRAVLJICA O MAVRIČNIH LJUDEH – Šank rock
2. JAZ SEM TA – Čudežna polja
3. PRVI ŠOLSKI DAN – Avtomobili
4. SM-RDEČA PESEM – Dušan Uršič
5. TISI MOJ SONČEK – Agropup
6. SONČEK SVETI ZA OBA – Peter Pan
7. NA SVETU NISI SAM – Aleksander Mežek

PREDLOGI

1. TI – Avla hand
2. DAN, KOT PREJŠNJIH STO – Royal Flash
3. POLNOČNI POLJUB – Magnet

LESTVICA NARODNOZABAVNE GLASBE S KRŠČAKON, CEKRON PA Z MARELOF

1. UPOKOJENSKA – Modra kronika
2. NI NEVESTE – Ans. Jožeta Sumaha
3. OČKA, VRNI SE ZDRAV – Katarina in ans. Slovenija
4. KADAR GREM NA POT – Ans. Gašparji
5. IZ BLEDA V BOHINJ – Slovenski kvintet
6. NAŠA DRUŽINA – Ans. Henček
7. NIČNI LEPŠEGA – Ans. Tonija Verderberja

PREDLOGI

1. VABIJO PLANINE – Slovenski muzikantje
2. SOPEK CVETJA – Ans. Slavka Pluta
3. LUBEZEN – Ans. Dobri znanci

Izpolnjene kupone pošljite do četrtega, 31. decembra 1992, na naslov Murski val, Slovenska 41, 69000 Murska Sobota, za glasbene lestvice.

Kupon št. 44

Glasujem za skladbo:

- tuja
- domača
- narodnozabavna

Ime in priimek ter naslov

Džirno

d.o.o., p.p. 45, 61000 Ljubljana (061) 455-381 in
tel.: (068) 46 568

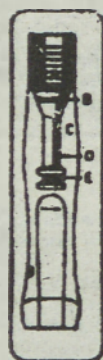
TAR-GARD



Trajni cigaretni
ustnik z navodi-
lom za uporabo
in čiščenje.

Samo 599 SIT
+ PTT stroški za
dva TAR -
GARDA (beli in
črni)

Najbolje prodajani antinikotinski cigaretni ustnik na svetu -- prvič na slovenskem tržišču!
Če ste mislili, da je bil prvi proizvod, s katerim so Japonci osvojili svet, tranzistor, se motite!
To je bil TAR-GARD, antinikotinski cigaretni ustnik!



TAR-GARD je do sedaj najbolj razvito sredstvo v boju za varnejše kajenje. Je zelo pomembno varovalo, ki je razvito tako, da v sebi zadrži tudi do 97% nevarnih cigaretnih snovi, obenem pa ne odvzame bistvenega - arome in okusa cigarete.

TAR-GARD tudi omili ali pa celo odpravi značilni kašelj, ki je posledica kajenja, preprečuje pa tudi nikotinsko oblogo na zobeh.

Najpomembnejše! Medicinske raziskave so pokazale, da TAR-GARD v veliki meri pomaga pri preprečevanju resnih pljučnih obolenj in ohranivši normalnih dihalnih sposobnosti.

KAKO DELUJE

TAR-GARD ni filter! Deluje po zakonih aerodinamike venturijeve cevi. Pri vdihu dim skozi odprtino A potuje po drobni cevki, kjer njegova hitrost naraste na 300 km/h.

Nato zadene ob pregrado B, kjer se vroči katran loči od dima in se nakopiči v notranjosti držaja C.

Ohlajen dim nato potuje po deblu tesnila B v odprtino E, pri tem pa ne izgubi okusa vaše najljubše cigarete. Poleg elegantnega črnega ustnika dobite tudi prozornega, tako da si lahko sami ogledate delovanje TAR-GARDA. Dokaz, da se nevarne snovi ustavijo, preden pridejo v vaše telo!

Cena: 599 SIT + PTT stroški

TAR-GARD lahko naročite po pošti na naslov: Džirno, p.p. 45 61000 Ljubljana, ali po telefonu: (061) 271-135 in (068) 46 568. TAR-GARD prodaja na slovenskem trgu ekskluzivno podjetje Džirno d.o.o., Ljubljana.

Džirno

d.o.o., p.p. 45,
tel.: (061) 455-381,
(068) 46 568

Z zmanjševanjem telesne teže krepite organizem

Med najpogostejšimi boleznimi so tiste, ki so povezane s preveliko telesno težo. Vitki ljudje so bolj zdravi, krepkejši, lepši in uspešnejši!

Naredite prvi korak: popijte skodelico ČANG-ŠLANGA!

Mnogi pripravki za hujšanje (vitaminski napitki, tablete...) in razne diete so pomagali pri zmanjševanju telesne teže, idealne telesne teže pa niso vzdrževali. ČANG-ŠLANG je drugačen. Pripravljen je iz naravnih sestavin po starodavni kitajski recepturi. Povzroča zmanjševanje apetita, izgubo prekomernega sala, zmanjšuje telesno težo. Nekdanji kitajski velikaši so pili ČANG-ŠLANG, da so ohranili prožno, zdravo telo, mladost in gibčnost. Ker učinkuje, se je ČANG-ŠLANG ohranil na Kitajskem do danes - celih 1700 let!

V eni skatli ČANG-ŠLANGA je 40 vrečic čaja - dovolj, da uspete! Naj bo vaše geslo: vitkost, zdravje, uspeh. Vsak dan pred obrokom popijte skodelico čaja in težave zaradi telesne teže se bodo raztopile.

Cena: 599 SIT + PTT stroški

ČANG-ŠLANG lahko naročite po pošti na naslov: Džirno, p.p. 45 61000 Ljubljana, ali po telefonu: (061) 271-135 in (068) 46 568. ČANG-ŠLANG prodaja na slovenskem trgu ekskluzivno podjetje Džirno d.o.o., Ljubljana.

Džirno

d.o.o., p.p. 45 INFORMACIJA ZA DEKLETA

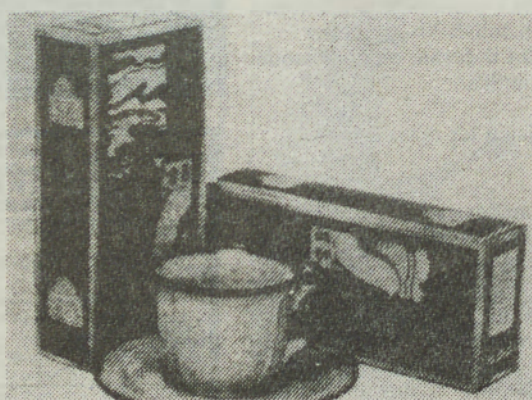
Vsa velika svetovna podjetja imajo svoje dekle - model, ki jih predstavlja v medijih, n.p.r. REVLON ima Cindy Crawford, NINA RICCI ima Iman, Yves Saint Laurent ima Isabel Rossellini. Tudi podjetje Džirno išče za slovensko tržišče dekle, ki ga bo predstavljalo na televiziji (v reklamnih spotih) in časopisih (v oglasih, na naslovnih straneh, v intervjujih).

Dekle mora izpolnjevati naslednje pogoje: • lep in zdrav videz • uglaseno vedenje • zanimiv nastop • privlačnost • očarljivost • psihološka pripravljenost na breme statusa poznane osebnosti • pripravljenost na profesionalno izvrševanje delovnih obveznosti.

Vsa dekleta, ki jih to zanima, naj pošljejo dve fotografiji (obraz in telo) s čim več podatki na naslov: Džirno d.o.o., p.p. 45, 61000 Ljubljana.

Ta dekleta bodo opravljal manekenske storitve za najbolj znana podjetja v Sloveniji, Avstriji, Nemčiji, Španiji in v drugih evropskih državah.

Čang - Šlang shujševalni čaj



NAROČILNICA

ime in priimek

ulica in št.

poštna št. in kraj

kosov TAR-GARD

kosov ČANG-ŠLANG

Naročilnico pošljite na naslov:
Džirno, p.p. 45, 61000 Ljubljana

SEZNAM TELEFONSKIH NAROČNIKOV, KATERIM BOMO IZ TEHNIČNIH RAZLOGOV SPREMENILI ŠTEVILKO TAKOJ PO NOvem LETU

Zap. št. Telefonski naročnik TELEFONSKA ŠTEVILKA Stara Nova

1. ABC POMURKA, KG Rakičan, DS, Lendavska 5 25 427 32 427
25 428 32 428
25 429 32 429

2. ABC POMURKA, DO MESNA INDUSTRIJA, Bledičeva 11 25 021 33 021
- telefaks 25 070 32 070

3. ABC POMURKA, Interna banka, Lendavska 11 - telefaks 25 023 33 023

4. ABC POMURKA, Interna banka, Lendavska 9 25 024 33 024

5. ABC POMURKA, PANONKA, SKZ, Kocjeva 16 25 385 32 385

6. ABC POMURKA, PANONKA, ZVEZA ZADRUŽ, Kocjeva 16 25 002 32 002

7. ABC POMURKA, Zunanja Irgovina, Lendavska 11 25 195 31 295
25 261 32 261
25 271 32 271
- telefaks 25 277 32 277
25 356 32 356
25 449 32 549
25 526 32 526
25 531 32 631

8. ABC POMURKA, Zunanja Irgovina, Lendavska 9 25 570 32 670

9. ABC POMURKA, AGROMERKUR, Lole Ribarja 4, n.c. 25 332 32 335
25 348 32 336
25 574 32 574

10. ABRAHAM Albert, Razlagova 13 25 405 32 605

11. ABRAHAM Eva, St. Rozmana 2 25 173 22 049

12. ADAMIČ Janez, Lendavska 15 25 373 31 373

13. AGROSERVIS, ABC POMURKA, Kroška 58 - prodaja vozil 25 583 32 583
25 375 31 377

14. ANDREJEK Anica, Lendavska 17a 25 190 32 190

15. ASTRA MALOPRODAJA LJUBLJANA, TOZD Tehn. Irgovina, PE, St. Rozmana 13 25 314 32 314

16. AVTOBUSNA POSTAJA, Kidričeva 10 25 162 31 890

17. BABIČ Boris, Cvetkova 19 25 224 31 424

18. BABIČ Blanka, Talarijeva 6 25 404 22 531

19. BAGARI Tibor, dipl. vet., Miklošičeva 55 25 081 32 081

20. BAGARI Anica, Tišinska 19a 25 335 22 931

21. BAGARI Marta, Kocjeva 6a 25 154 21 824

22. BALAZIČ Bojan, Miklošičeva 26 25 128 31 428

23. BALAZIČ Slava, Mojstrska 1 25 251 26 478

24. BALEK Dragica, Mojstrska 1 25 421 26 075

25. BALEK Irena, Lendavska 37b 25 409 31 409

26. BALIGAČ Dragica, Lendavska 23a 25 372 31 372

27. BANFI Janez, Cvetkova 18a 25 254 22 643

28. BANFI Verica, frizerski salon, Lendavska 51 25 166 32 166

29. BANKO Manja, Kocjeva 6 25 528 32 628

30. BARBARIĆ Franc, Markišavci 39 25 177 22 243

31. BELAJEV Vjekoslav, St. Rozmana 2 25 432 32 654

32. BELE Andreja, Lendavska 53 25 138 21 754

33. BENKO Anton, Arh. Novaka 19 25 430 31 730

34. BENKO Branko, ing., Prežihova 7 25 127 21 127

35. BENKO Herman, Tilova 11 25 391 32 391

36. BENKO Maria, Krog, Trubarjeva 64 25 363 31 259

37. BERDEN Franc, St. Rozmana 2 25 086 21 634

38. BERGLEZ Slavko, Stara 20 25 158 24 695

39. BERKE Evgen, Mojstrska 1 25 420 21 420

40. BERNAT Anton, Lendavska 53a 25 447 22 447

41. BEZNEC Irena, St. Rozmana 8 25 460 32 460

42. BEŽAN Janez, Kroška 10a 25 466 31 466

43. BICO Stanko, prevoznik, Rakičan, Cankarjeva 12 25 542 32 642

44. BLAGOVIČ Bojan, Titova 1b 25 592 23 725

45. BOBIČ Aleksander, Vrtna 6 25 156 26 648

46. BOČKAJ Danica, St. Rozmana 25 502 31 702

47. BOGDANOVIČ Milan, Lendavska 37c 25 552 21 552

48. BOHAR Janez, Rakičan, Partizanska 1 25 450 31 450

49. BOROVIC Silva, Panonska 1 25 541 21 541

50. BOROVIC Ivan, Lendavska 25b 25 046 22 046

51. BOTJAK Cvetka, St. Rozmana 14 25 208 22 541

52. BREZNIK Milan, Čermelavci, Dalmatinova 4 25 172 22 048

53. BREZNEK Ludvik, Nemčavci 15 24 800 32 820

54. BRUNEC Jože, Mikloša Kuzmiča 38 25 370 31 338

55. BTC JAVNA SKLADIŠČA LJUBLJANA, PE M. Sobota, Nemčavci 1d 25 431 32 431
25 442 31 442

56. BUČEK Cvetka, Gostilna Zvonček, Markišavci 16d 25 147 32 247

57. CAF Jože, ing., Nas. Ljudske prav. 34 25 357 32 457

58. CASAR Jože, St. Rozmana 15 25 274 22 744

59. CELEC Marjan, Lendavska 53 25 336 22 951

60. CESTNIK Stanislav, Krog, Ravenska 18 25 078 21 583

61. CIFER Jože, Mojstrska 1 25 108 21 678

62. CIGUT Stanko, Arh. Novaka 19 25 059 22 059

63. CIMERMAN Alojz, St. Rozmana 13 25 494 31 494

64. CIPOT Boris, Ob kanalu 14a 25 004 32 004

65. CIPOT Franc, Miklošičeva 13 25 321 33 010

66. CIPOT Franc, prevoznik, Krog, Ravenska 6 25 301 32 301

67. CIZELJ Angelca, Lendavska 37a 25 395 31 695

68. CMAGER Jože, St. Rozmana 14 25 473 31 473

69. CÖR Andrej, Lendavska 23a 25 184 22 329

70. CUG Nikolaj, Lendavska 25 25 150 21 798

71. ČVETKO Jože, Lendavska 45a 25 361 31 047

72. ČAHUK Enka, St. Rozmana 14 25 167 21 960

73. ČARNI Geza, Mikloša Kuzmiča 28 25 043 22 043

74. ČASAR Branko, Lendavska 35a 25 058 21 526

75. ČEČ Tomo, Lendavska 23 25 089 21 640

76. ČEP Mario, St. Rozmana 15 25 522 32 622

77. ČER Irma, Arh. Novaka 19 25 538 22 538

78. ČERPUNJAK Marjan, Lendavska 45b 25 309 22 625

79. ČINČ Bojan, Lendavska 25b 25 423 23 877

80. ČURMAN Elek, Stara 12 25 506 31 506

81. ČZP DELO, Podružnica in dopisništvo, Kocjeva 14 25 366 32 566

82. DEKOR - KOMUNALA, Kopališka 2, telefaks 25 401 31 401

83. DIJARIČEVIČ Pasharina, Lendavska 45a 25 293 22 759

84. DOLONEC Franjo, Stara 6 25 437 32 437

85. DOLGOV Karel, Razlagova 12 25 134 21 745

86. DOMANOVIČ dr. Dragoslav, zdravnik, Čermelavci, Slovenska 31 25 425 32 425

87. DRUŠTVO INVALIDOV, A. Kardoša 2 25 157 32 157

88. DUVARIČ Štefan, Markišavci 46 25 142 32 142

89. DUH Ivanka, Lendavska 17c 25 042 33 042

90. DUNDEK Dušan, Lendavska 25a 25 468 31 468

91. DURIČ Jože, Stara 1 25 076 26 575

92. EKR M. Sobota, d.o.o., Mikloša Kuzmiča 19 25 209 32 209

93. ERJAVEC Majda, Tilova 14 25 317 32 317

94. FARKAS Jože, Mikloša Kuzmiča 40 25 459 22 459

95. FARŠANG Dušan, Lendavska 25b 25 416 22 416

96. 25 435 31 435

Zap. št. Telefonski naročnik TELEFONSKA ŠTEVILKA Stara Nova

99. FERBEŽAR Ivan, Prešernova 47 25 457 21 457

100. FERENCIJ Ljubomir, Miklošičeva 32a 25 194 22 422

101. FICKO Drago, Lendavska 23b 25 121 21 727

102. FILIPAN Jože, Miklošičeva 1 25 415 32 515

103. FILIPIČ Anton, Prešernova 44 25 082 21 608

104. FISTER Edita, Nas. Ljudske pravice 49 25 455 22 451

105. FISTER Elizabeta, Lendavska 37a 25 584 32 584

106. FLEGAR Darko, Mojstrska 1 25 168 32 168

107. FLEGAR Tajana, Cvetkova 18a 25 067 32 067

108. FLISAR Štefan, Markišavci 23a 25 176 22 241

109. FRANC Alojz, Zorana Velharja 39 25 567 21 567

110. FRANKO Štefan, prevoznik, Markišavci 6 25 585 32 585

111. FRIDRIH Mira, Markišavci 27a 25 264 22 721

112. FRIČAR Kristina, Mojstrska 1 25 207 22 539

113. FUIS Danilo, Bevkova 15 25 084 21 603

114. FUJŠ Franc, Kroška 57 25 065 24 602

115. FUJŠ Herman, Markišavci 29 25 064 21 557

116. FUJŠ Milan, Lendavska 25b 25 181 22 467

117. GABER Franc, Stara 10 25 487 32 487

118. GABOR Geza, Markišavci 31a 25 237 22 614

119. GALEX, Proizvodnja in promet s farmacevtskimi in drugimi proizvodi, Gregorčičeva 27a 25 576 32 576

120. GERENCIJ Drago, St. Rozmana 6 25 300 32 300

121. GERGOEC Marija, Aškerčeva 2 25 040 21 427

122. GIDER Jože, Razlagova 15 25 489 31 489

123. GJEREK Irena, Stara 4 25 039 21 241

124. GJERGJEK Anton, Cankarjeva 46 25 114 22 511

125. GJOREK Izidor, Lendavska 45b 25 518 22 518

126. GLAŽAR Jože, Kroška 11 25 465 31 465

127. GLOBAL TITVO VELENJE, Predstavništvo, Cvetkova 17 25 090 32 090

128. GODVAJS Kristina, Mojstrska 2 25 095 32 095

kronika

Telefonski naročnik	TELEFONSKA ŠTEVILKA	
	Stara	Nova
KUCAN Jože, Nemčavci 2h	25 566	21 566
KUHANEK Zoran, Cankarjeva 50	25 339	24 822
KUHAR Nada, dipl. oec., Lendavska 45	25 164	21 933
KUKEC Vladimir, Sira 12	25 326	22 902
KUKOVEC Nada-Lebar, kemična čistilnica, Lendavska 19	25 493	31 493
KULIČ Bela, Miklošja Kuzmiča 43	25 268	22 738
KUPLEN Elizabeta, Lendavska 45	25 527	32 527
KUPLEN Stanko, Černelavci, Arnojska 87	25 598	21 598
KUTOŠ Darko, Lendavska 53	25 533	32 533
KUZMIČ Marija, Gregorčičeva 55	25 152	21 816
LACKOVIČ Slavica, St. Rozmana 9	25 107	21 656
LADO Olga, Lendavska 45a	25 591	32 591
LAI Bojan, Lendavska 37c	25 504	31 604
LAJNSČEK Koloman, Prešernova 59	25 117	21 717
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 490	32 690
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 296	31 296
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 290	32 757
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 536	32 635
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 507	31 507
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 133	21 741
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 353	21 353
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 529	32 629
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 410	32 810
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 159	24 704
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 141	21 767
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 056	21 477
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 044	22 044
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 248	22 248
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 122	32 120
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 425	22 042
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 519	32 520
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 358	31 045
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 350	32 510
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 235	22 600
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 103	21 651
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 327	32 905
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 179	22 244
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 146	21 788
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 234	32 234
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 231	32 451
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 057	21 512
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 136	32 136
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 009	21 004
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 007	32 007
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 521	31 621
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 325	32 625
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 303	22 809
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 525	32 525
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 371	31 371
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 292	22 758
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 563	32 563
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 228	32 528
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 269	22 741
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 252	32 252
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 255	31 955
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 295	22 805
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 038	21 126
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 369	31 337
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 178	21 178
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 033	32 036
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 035	32 035
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 555	32 560
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 484	31 484
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 495	32 695
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 510	32 513
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 163	32 163
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 087	32 087
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 144	32 144
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 548	32 548
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 422	21 422
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 479	32 479
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 288	22 752
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 003	21 003
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 287	22 750
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 333	22 927
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 068	21 068
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 259	22 715
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 362	26 735
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 515	31 514
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 550	32 750
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 160	21 628
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 346	22 346
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 320	22 830
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 463	32 463
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 456	32 556
LAJNSČEK Koloman, Trg zmage 7 n.c.	25 471	31 471

Zap. št.	Telefonski naročnik	TELEFONSKA ŠTEVILKA	
		Stara	Nova
387.	ŠKRABAN Franc, Krog, Murnova 17	25 414	31 414
388.	ŠKRABAN Stanko, Kroška 55	25 030	21 030
389.	ŠKRILEC Jože, Markišci 5	25 544	32 644
390.	ŠLIHTHUBER Stanko, servis tehničar, Klavniška 1	25 368	31 262
391.	ŠLIHTHUBER Stanko, Lendavska 45 a	25 524	31 624
392.	ŠPARAS Sidonija, Titova 16	25 516	22 516
393.	ŠPUR Stanko, drevnec, Satahovci 52	25 227	22 557
394.	ŠRAJNER Irena, Nemčavci 3d	25 047	21 456
395.	ŠTEFANEK Alojz, St. Rozmana 15	25 324	22 324
396.	ŠTEFANEK Vlado, Lendavska 37 a	25 342	22 342
397.	ŠTIVAN Alice, Grajska 16 a	25 378	32 378
398.	ŠTOF Ivan, Stara 14	25 593	32 593
399.	ŠTOF Jože, Stara 6	25 092	21 650
400.	ŠTRAKL Angela, Lendavska 23 b	25 061	21 061
401.	ŠTUDENTSKI SERVIS MARIBOR, PO. DRUŽNICA, Slovenska 25	25 005	32 005
402.	TALABER Dušan, Lendavska 23 b	25 034	21 123
403.	TEKSTIL, Maloprodaja - posl. LAN, St. Rozmana 9	25 365	32 565
404.	TEMLIN Koloman, Kroška 25	25 236	22 610
405.	TERPLAN Stanko, M. Gubca 24 a	25 387	32 687
406.	TITAN Majda, Cvetkova 14	25 448	21 448
407.	TIVADAR Anica, Lendavska 17 a	25 188	21 188
408.	TOBAČNA TOVARNJA LJUBLJANA, TOZD TOBAK, DE, St. Kuzmiča 11, Prodajalna Lendavska 2	25 125	32 127
409.	TOPLAK Simona, Lendavska 17 c	25 247	22 247
410.	TOPOLOVEC Franc, avtomobilist, Kroška 77	25 088	32 088
411.	TOROK Ludvik, Titova 17	25 543	32 643
412.	TRAUBER Marija, Cvetkova 18	25 341	22 341
413.	TRANSJUG RIJEKA, TOZD LJUBLJANA, IZPOSTAVA Nemčavci 1 d	25 597	32 597
414.	TRPLAN Silvo, Južna 6	25 225	22 542
415.	TURK Radislava, Titova 1 c	25 161	21 161
416.	TUŠAK Jožica, Cvetkova 14	25 323	23 537
417.	VAJNDHANDL Maks, Lendavska 23 a	25 186	22 343
418.	VARGA Jožef, St. Rozmana 13	25 239	22 632
419.	VEGI Ladislav, Lendavska 45	25 582	21 582
420.	VEHAR Ema, Aškerčeva 9	25 129	21 733
421.	VEREN Stanko, Kocjeva 6 a	25 285	22 748
422.	VEREN Stanko, M. Kuzmiča 26	25 189	22 344
423.	VINČEC Stanko, Mojstrska 1	25 481	24 777
424.	VLAJ Stanko, Lendavska 25 a	25 180	24 351
425.	VOGRIČIČ Karel, dipl. prav., Kocjeva 12 c	25 279	32 279
426.	VOLMUT Anton, Cvetkova 19	25 417	24 195
427.	VOLMUT Marjan, Kocjeva 6 a	25 155	25 698
428.	VOZLIČ Zdenka, Vrta 6	25 265	26 265
429.	VRDJUKA Vladimir, Stara 20	25 038	21 124
430.	VUČINA Alojz, antikvariat, M. Kuzmiča 2	25 445	22 445
431.	VUJIČ Jovica, Lendavska 19 b	25 418	32 518
432.	VUKALOVIČ Jožica, St. Rozmana 12	25 263	22 712
433.	VUKELIČ Ivan, dipl. vet., Miklošičeva 65	25 203	23 530
434.	VUKOVIČ Nedeljko, oec., St. Rozmana 12	25 062	21 527
435.	VUKOVIČ Danilka, Lendavska 51	25 331	22 924
436.	VZGOJNO VARSTVENI ZAVOD, Gregorčičeva 23	25 115	32 115
437.	WEINGERTL Anton, Studio video Hi-Fi, Kidričeva 21	25 080	32 080
438.	ZADRAVEC Ana, Stara 2	25 568	32 568
439.	ZADRAVEC Vesna, Lendavska 17 c	25 577	32 577
440.	ZAPLATIČ Marija, Arh. Novaka 9	25 559	32 559
441.	ZAVEC Sidonija, St. Rozmana 7	25 140	21 764
442.	ZAVOD ZA ČASOPISNO IN RADUSKO DEJAVNOST, Titova 29	25 436	31 436
443.	ZAVOD ZA EKONOMIKO IN URBANIZEM, St. Rozmana 5	25 019	33 019
444.	ZAVOD ZA ZAPOSLOVANJE ENOTA, Arh. Novaka 3 - telefaks	25 020	33 020
445.	ZAVRATNIK Zolija, Stara 12	25 380	31 379
446.	ZEC Mladen, M. Kuzmiča 41	25 312	31 312
447.	ZELKO Danilka, Lendavska 45 a	25 316	32 316
448.	ZELKO Emil, Južna 30	25 286	22 749
449.	ZELKO Sonja, St. Rozmana 13	25 008	21 002
450.	ZONIK Dragica, St. Rozmana 8	25 165	21 939
451.	ZORJAN DARINKA, Lendavska 23	25 462	32 462
452.	ZORKO Stanko, Borkova 1	25 344	21 344
453.	ZRIM Darko, Lendavska 45	25 137	21 752
454.	ZVER Vida, Cankarjeva 43	25 439	32 439
455.	ZVEZDA TOZD TURIZEM IN GOSTINSTVO, TOZD RADENSKA, Trg zmage 8 n.c.	25 537	31 537
456.	ZABOT Stanko, St. Rozmana 15	25 443	24 143
457.	ŽELEZEN Milena, St. Rozmana 8	25 3	22 245
458.	ŽG LJUBLJANA, SEKCIJA ZA PROMET PRAGERSKO	25 143	32 143
459.	ŽIBRIK Stanko, Markišci 30	25 100	32 100
460.	ŽIŽEK Melka, Arh. Novaka 19	25 096	21 096
461.	ŽULJEVIČ Zdenka, St. Rozmana 13	25 505	31 705
462.	ŽUNEC Branko, St. Rozmana 7	25 018	33 018
463.	ŽUNIČ Jasminka, St. Rozmana 14	25 474	31 474
464.	ZUPANEK Franc, Stara 12	25 250	22 641
465.	ZUPANEK Franc, Stara 12	25 546	32 646
466.	ZUPANEK Franc, Stara 12	25 054	32 064
467.	ZUPANEK Franc, Stara 12	25 077	21 579
468.	ZUPANEK Franc, Stara 12	25 257	22 645

Vlomi in tatvine

Med 12. in 14. decembrom je nekdo vlomil v samopostrežno trgovino Park v Murski Soboti. Iz registrskih blagajn je pobral ves denar, odnesel pa je še telefon. Škode je za 50.000 tolarjev.

V noči med 13. in 14. decembrom se je neznanec splazil skozi okno gostinskega lokala Gol na igrišču Mure v Murski Soboti, vzel denar, ki je bil v blagajni, za uspešen podvig pa se je nagradil še s tremi litri žganih pijač.

Okrepčevalnica društva upokojencev v Murski Soboti je oškodovana za 56.000 tolarjev. V noči s 15. in 16. decembra je neopredeljen, ki pa ga še niso prijeli, s silo odprl prostore, nato pa je vzel večjo količino cigaret, piva in barvni televizijski sprejemnik. Škode je za 56.000 tolarjev.

Starejši mladoletnik I. K. iz Sovjaka je v petek zvečer skušal vlomiti v trgovino s konfekcijo v Radencih, vendar so ga ujeli, nato pa se je izvil in pobegnul. Policisti so ga izsledili čez eno uro.

V zasebno prodajalno na Račkem Vrhu je v noči z 19. na 20. december prišel nepovabljen »kupec«. Vzel je toliko, kolikor je lahko nosil, potem pa izginil v noč. Trgovca V. Š. je oškodovan za 500.000 tolarjev.

Delovne nesreče in požari

V tovarni Lek v Lendavi se je hudo poškodoval C. H. iz Velike Polane. V reaktorju je segreval vodo, da bi ga očistil. Preden je dvignil pokrov reaktorja, ni odvil varnostnega ventila, zato ga je para močno opekla. Prepeljali so ga na zdravljenje v mariborsko bolnišnico.

13. decembra je eksplodiral transformator na drogu v Mahovcih pri Apačah. Do nesreče je prišlo zaradi tako imenovane transformatorske prenapetosti, ki je povzročila kratki stik. Ko to poročamo, še ni podatkov o gmotni škodi. Tuja krivda je izključena.

V Šalamecih se je zgodila 15. decembra delovna nesreča. Štefan C. je žagal drva z električno krožno žago. Ko je delo skorajda že končal, ga je odžagan kos zadel v glavo in ga hudo poškodoval. Zdravi se v soboški bolnišnici.

Med lovom, ki so ga za lovsko družino iz Žirov organizirali v soboto v gojitenem lovišču Fazan Beltinci, je nekaj šiber iz lovskih pušk, ki so bile namenjene iz grmovja vzletelemu fazanu, zadelo gonjača divjadi R. V. iz Gančan. Zdravi se v soboški bolnici.

17. decembra je izbruhnil ogenj v kurilnici stanovanjske hiše Antona G. iz Gerlinec. Do požara je prišlo zaradi tlečega oglja, ki je padlo iz peči. Oškodovanec je pogasil ogenj skupaj s sosedji, gmotna škoda pa je kljub temu velika: 350.000 tolarjev.

Avtomobilistka je umrla

Terezija Vargazon iz Krapja se je 16. decembra ob 6.50 peljala z osebnim avtom proti Ljutomeru. Pred mestom je avto na poledenem ovinku zaneslo na nasprotni vozični pas, kar je bilo usodno; trčil je v nasproti prihajajoči avtobus, ki ga je vozil Jure P. iz Ljutomer, pri tem pa se je voznica tako hudo poškodovala, da je takoj umrla. Sopotnik Zoran Vargazon, ki je prav tako dobil hude poškodbe, pa se zdravi v soboški bolnici. Skupna materialna škoda na vozilih znaša 400.000 tolarjev.

Trčil v kolesarko in izginil

V sredo, 16. decembra, ob 22.40 se je pripetila huda nesreča umrla.

metna nesreča zunaj Žitkovec. Ob tej uri je osebni avto zadel kolesarko Cecilijo Kiraly iz Žitkovec. Le-ta je povedala, da je pobegli najbrž vozil beli osebni avto Zastava 101. Policisti zbirajo obvestila.

Nesreča z valjarjem

V petek, 18. decembra, je Renato M. iz Mačkova, Hrvaška, med delom na cesti na Janaževem Vrhu nameraval obrniti delovni stroj valjar. Zaradi pokvarjene prestavne ročice pa mu to ni uspelo. Nad strojem je namreč izgubil oblast in zadel Elizabeto L. z Janževega Vrha in jo porinil ob občestni nasip. Elizabeta je hudo poškodovana. Zdravi se v soboški bolnišnici.

Izsiljeval naj bi prednost

Franc Lesjak iz Verzeja se je peljal 17. decembra s kolesom skozi Križevce pri Ljutomeru. Med vožnjo naj bi izsiljeval prednost in tako zaprl pot osebnemu avtu, ki ga je vozil Igor Štumpf iz Logarovec. Prišlo je do trčenja, v katerem se je poškodoval kolesar, nastala pa je tudi manjša materialna škoda.

Izšla je zgodovina lendavske župnije

Pred nedavnim je bila v Lendavi predstavljena brošura Zgodovina lendavske župnije, ki jo je spisal Sandor Varga, dober poznavalec preteklosti Lendave. Tovrstne kronike so dobrodošle, saj predvsem mladi ne poznajo zgodovine svojega kraja. Kronika je bila napisana v Györu na Madžarskem. Pisec Sandor Varga je doslej objavil že več kronik, vse pa osvetljujejo preteklost Lendave in nekaterih vasi in so dober prispevek k osveščanju ljudi z namenom, da spoznajo svoje korenine. Kmalu bodo izšli tudi Lendavski zvezki, v katerih bodo objavljene referate nedavnega simpozija o srednjeveški Lendavi, tako bodo bralci dobili v roke še nova spoznanja o svojem kraju, na katerega so res lahko ponosni. Včasih se zdi, da smo do nekaterih pomembnih zgodovinskih dejstev preveč skromni, zakaj, denimo, ne poudarjamo, da je bila v Lendavi ustanovljena prva tiskarna na tleh današnje države Slovenije. Morda bodo vse kronike, ki so že objavljene, in tiste, ki še bodo, vzbudile večje spoštovanje do zgodovine tega kraja.

VSEM SVOJIM STRANKAM, ZNANCEM IN PRIJATELJEM ŽELI CVETLIČARSTVO

IVANIČ IZ NORŠINEC

VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO 1993!
tel.: 48 703

SGP POM-GRAD, d.o.o., Murska Sobota, Štefana Kovača 10 obvešča

delavce SGP POMURJA, ki niso zaposleni v družbah SGP POMGRAD, da lahko 1. obrok terjatve po prisilni poravnavi stlačja SGP POMURJA dvignejo pri blagajni SGP POMGRADA v ulici Štefana Kovača 10 v Murski Soboti, in to 28., 29. in 30. decembra od 9. ure.

VESTNIK

Izdaja podjetje za informiranje Murska Sobota
Časopisni svet: dr. Jože Bedernjak, Štefan Cigut, Zlatko Erlih, mag. Dalibor Geder, Cilka Jakelj, Rajko Stupar, dr. Aleksander Šitar
Uredništvo: Irma Benko (direktorica in glavna urednica), Janez Votek (

Prva medobčinska nogometna liga Murska Sobota

Bakovci za petami Tišine

Jesenski del prvenstva v prvi medobčinski nogometni ligi Murska Sobota je povzročal tekmovalni in disciplinski komusiji nekatere težave pri vodenju tekmovalcev. S temi problemi so se srečevali predstavniki klubov na konferenci, ki jo je sklical po tekmovalni Medobčinska nogometna zveza Murska Sobota. Poleg pomanjkanja sodniškega kadra niso zadovoljni z delom delegatov, ki so svoje delo opravljali preveč površno in včasih tudi pristransko. Še več težav kot s člani imajo s tekmovalcem nižjih selekcij – pionirjev, kadetov in mladincev. Prvič so se pri medobčinski nogometni zvezi odločili za kaznovanje nekaterih sodnikov. Na tekmi je bilo tudi nekaj ne-sportnih izpadov igralcev in gledalcev, zaradi česar so bile predčasno prekinjene, povzročitelji pa kaznovani. Da bi se vsem tem problemom izognili, so se dogovorili, da bodo v spomladanskem delu pr-

venstva vlogo delegatov opravljali predstavniki gostujočega moštva, na zahtevnejše tekme pa bodo medobčinske zveze poslale tudi svojega delegata. Kljub vsem težavam pa je bil jesenski del prvenstva v prvi medobčinski nogometni ligi Murska Sobota zanimiv in razburljiv ter je pritegnil tudi precej gledalcev. Naslov prvaka so osvojili nogometaši Tišine z enakim številom točk kot Bakovci. Tišina je prevzela vodstvo na lestvici po tretjem kolu prvenstva in ga obdržala vse do konca prvega dela prvenstva. Bakovčani so jih s točkami trikrat dohiteli. Ekipi Tišine in Bakovec bosta v spomladanskem delu prvenstva nadaljevali boj za naslov prvaka. V njun dvoboj bi se lahko vmešal še Ljutomer, ki pa zaostaja za štiri točke. Na poti v nižji tekmovalni razred pa sta moštvi Serdica in Puconci, ki zaostajata za štiri oziroma pet točk.

registrirana s 3:0 za Selo, ker je v moštvi Grada nastopil igralec, ki je imel dva rumena kartona. Poleg tega sta bila s 3:0 brez igre registrirani še tekmi Pušča – Tešanovci in Bogojina – Romah. V jesenskem prvenstvu je odstopilo od tekmovalnega moštva Vrelca iz Moravca, tako da se je število moštev v drugi medobčinski ligi zmanjšalo na dvanajst. Zaradi minimalne razlike v točkah, saj je med prvimi petimi moštvi le razlika štirih točk, bo drugi del tekmovalja zelo zanimiv.

Kdo bo prvak med mladinci?

Zelo razburljivo je bilo tekmovalje v prvi medobčinski mladinski nogometni ligi Murska Sobota, ki šteje kar 17 moštev. Po jesenskem delu prvenstva imajo namreč kar tri moštva – Bakovci, Beltranci in Tišina – enako število točk, za eno točko zaostaja Remet iz Gornje Radgone, za dve pa Ižakovci. Kaže, da bo tako zanimivo tekmovalje tudi v spomladanskem delu prvenstva.

V drugi medobčinski mladinski nogometni ligi Murska Sobota je jesenski prvak prepričljivo postalo moštvo Apač s prednostjo štirih točk pred drugouvrščenimi Prosenjakovci. Jesenski naslov so Apače osvojile brez izgubljene točke.

Grad pred Bogojino

Naslov jesenskega prvaka v drugi medobčinski nogometni ligi Murska Sobota so osvojili nogometaši Greda s točko prednosti pred Bogojino. Zanimivo je, da Grad ni doživel niti enega poraza, temveč je bila tekma med 11 plavimi in Gradom, ki jo je dobil Grad z 1:3,



Nogometaši Bakovec – drugouvrščeno moštvo v prvi MNL Murska Sobota po jesenskem delu prvenstva. Stojijo od leve: Vlaškalič (trener), Titan (tehnični vodja), Papič, Štumpf, Lesjak, Horvat, Kranjec, Plej (predsednik), Kozar in Kuhar; čepijo: Buzeti, Kušek, Kustec, Abakomov, Berden, Zdravec, Titan in Bencak.

Foto: F. Maučec

I. MNL – MS	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1. TIŠINA		2:1	3:3	1:1	1:1	3:0	1:1	3:1	6:2	2:2	4:1	3:1	5:1	5:0
2. BAKOVCI	1:2		6:0	3:1	3:1	0:0	1:1	2:0	3:1	2:1	2:1	5:1	2:2	1:0
3. LJUTOMER	3:3	0:6		1:0	1:1	6:1	1:1	2:2	1:1	2:0	4:1	3:2	1:2	4:1
4. RAKIČAN	1:1	1:3	0:1		2:2	4:1	1:0	1:4	1:1	1:1	0:1	2:0	3:0	2:1
5. ČARDA	1:1	1:3	1:1	2:2		0:2	1:3	1:0	2:1	1:2	1:0	2:1	1:0	2:2
6. CANKOVA	0:3	0:0	1:6	1:4	2:0		1:3	0:6	2:1	1:0	3:1	0:0	2:0	1:0
7. BRATONCI	1:1	1:1	1:1	0:1	3:1	3:1		2:3	2:1	2:3	1:1	0:3	3:2	1:1
8. DOKLEŽOVJE	1:3	0:2	2:2	4:1	0:1	6:0	3:2		0:1	0:1	0:0	1:1	7:2	1:1
9. ŠALOVCI	2:6	1:3	1:1	1:1	0:2	1:2	1:2	1:0		3:1	0:0	1:1	3:0	4:2
10. GANČANI	2:2	1:2	0:2	1:1	2:1	0:1	3:2	1:0	1:3		0:0	1:1	1:2	2:1
11. REMET	1:4	1:2	1:4	1:0	0:1	1:3	1:1	0:0	0:0	0:0		1:0	2:1	1:1
12. TIGOP LIPA	1:3	1:5	2:3	0:2	1:2	0:0	3:0	1:1	1:1	1:1	0:1		3:1	3:1
13. PUCONCI	1:5	2:2	2:1	0:3	0:1	0:2	2:3	2:7	0:3	2:1	1:2	1:3		1:1
14. SERDICA	0:5	0:1	1:4	1:2	2:2	0:1	1:1	1:1	2:4	1:2	1:1	1:3	2:2	

II. MNL – MS	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. GRAD		2:2	2:1	2:0	0:0	1:0	1:1	0:3	6:0	6:0	10:2	5:1
2. BOGOJINA	2:2		1:1	1:4	1:1	3:1	3:0	3:3	2:0	6:1	4:2	10:0
3. HODOŠ	1:2	1:1		5:2	3:1	1:1	0:0	0:0	2:2	2:1	8:5	2:1
4. TROMEJNİK	0:2	4:1	2:5		0:0	0:3	7:2	1:1	3:2	1:0	4:0	7:0
5. FILOVCI	0:0	1:1	1:3	0:0		0:0	6:1	1:1	2:0	1:3	5:0	3:2
6. TEŠANOVCI	0:1	1:3	1:1	3:0	0:0		0:0	2:3	1:0	4:3	0:3	3:1
7. ROMAH	1:1	0:3	0:0	2:7	1:6	0:0		0:0	4:3	2:0	3:3	4:2
8. 11 PLAVIH	3:0	3:3	0:0	1:1	1:1	3:2	0:0		1:4	1:0	4:5	1:2
9. PROSENAKOVCI	0:6	0:2	2:2	2:3	0:2	0:1	3:4	4:1		2:2	2:0	8:1
10. APAČE	0:6	1:6	1:2	0:1	3:1	3:4	0:2	0:1	2:2		1:0	3:0
11. PUŠČA	2:10	2:4	5:8	0:4	0:5	3:0	3:3	5:4	0:2	0:1		2:2
12. KRIZEVCI	1:5	0:10	1:2	0:7	2:3	1:3	2:4	2:1	1:8	0:3	2:2	

Karate

Jakovljevičeva prva

V Črnučah je bilo državno tekmovalje karateistov. V sklepnem delu prvenstva je sodelovalo 48 tekmovalcev in tekmovalk iz 6 slovenskih klubov. Med njimi so bili tudi trije Sobočani in se lepo odrezali. Najboljša je bila Sabina Jakovljevič, saj je zmagala med kadetinjami. Gabika Bočkaj je bila pri članicah tretja, Goran Jakovljevič pa pri članih četrti. (ds)

Šah

Katarina Marič zmagovalka

ŠD Radenska Pomurje iz Murske Sobotje je pripravilo decembrski mladinski hitropotezni turnir. Med 16 udeleženci je zmagala Katarina Marič s 6 točkami pred Števanecem in Sedonjovo po 5. Martino Marič, 4,5 točke. Najuspešnejša tekmovalka v letu 1992 je bila Katarina Marič s 102 točkama pred Leo Števanec, 88, Ivanom Maukom 74, Petrom Kelemenom 72 in Alenom Kelemenom 68 točk.

Prva državna rokometna liga

Odvzeli točko Pomurki

V zadnjem jesenskem delu prvenstva v prvi državni rokometni ligi je Pomurka Bakovec gostovala v Ribnici in nesrečno izgubila z 22:23. V zadnjih sekundah igre so namreč Bakovčani iz sedmih dosegli izenačujoči zadetek, ki pa ga je delegat Veber iz Ljubljane razveljavil. V ponovnem izvajanju kazenskega strela pa so Bakovčani zadeli vratnico. Tako so bili oškodovani za dragoceno točko, ki bi jim prislo v boju za obstanek še kakšnih prav. Za Pomurko so igrali Gaberc, Žugelj, Lovenjak, Sečko, Horvat, Skraban 1, Beković, Buzeti 1, Meolic, Okreša 9, Kušter 6, Matovič.

I. DRL – moški

Privarna	11	10	1	0	261	180
Nova oprema	11	7	3	1	237	217
Andor Jadran	11	6	1	4	234	224
Kolinska Sloven	11	5	2	4	229	211
G. Velenje	11	5	1	5	234	228
O. Rudar	11	5	1	5	217	208
Presad Litija	11	5	1	5	214	217
H. Ajdovščina	11	5	1	5	218	220
KVM Ribnica	11	4	2	5	218	233
Drava	11	5	0	6	215	220
Pomurka	11	2	0	9	207	242
I. Dobova	11	0	1	10	208	277

I. DOL – moški

Salonit	9	9	0	27	2
Kamnik	9	8	1	24	8
Pionir	9	7	2	22	8
Olimpija	9	6	3	20	1
VIGROS P.	9	5	4	17	1
Fužinar	9	4	5	15	16
Bled	9	2	7	13	23
Granit	9	2	7	9	23
P. ROM	9	1	8	6	25
Šempeter	9	1	8	5	25

II. DOL – moški

LJUTOMER	11	10	1	30	7
Topolšica	11	8	3	25	12
Olimpija II	11	7	4	25	5
Črnuče	11	7	4	25	5
Vilada II	11	6	5	21	17
Izola	11	6	5	21	17
Salonit II	11	6	5	22	14
Braslovce	11	5	6	16	21
Mislinja	11	4	7	16	21
Mežica	11	4	7	16	21
Pionir II	11	2	9	12	30
Celje	11	1	10	6	31

II. MNL MS – mladinci

Apače	11	11	0	0	85	7
Prosenjakovci	11	8	0	3	52	45
Grad	11	7	1	3	42	25
Tromejnik	11	6	1	4	48	36
Križevci	11	5	3	3	35	25
Tešanovci	11	5	2	4	48	2
Bogojina	11	5	2	4	52	46
Hodoš	11	4	3	4	23	28
Filovci	11	2	3	6	24	36
Pušča	11	3	1	7	38	57
11 plavih	11	2	0	9	23	50
Romah	11	0	0	11	11	100

II. DSL – moški

ŠK TURNIŠČE	6645
Večer Maribor	6468
FLV Hotinja vas	6444
POMURKA – MI	6492
LJUTOMER	6456
ELRAD	6411
J. JURKOVIČ	6392
Kovinar (Š.)	6126
I. Poh. bataljon	5978
Impol	5836

STROJNA

ŽALEC

PROIZVODNJA KMETIJSKIH STROJEV

IN OPREME d.o.o.

63310 Žalec /SLO/ Cesta ob železnici 1, telefon: 063/714621, telefax: 063/713195

MESEC UGODNIH NAKUPOV V STROJNI ŽALEC!

STROJNA ŽALEC VAM V ČASU OD 1. 12. 1992 DO 15. 1. 1993 OMOGOČA NAKUP STROJEV Z ZUNAJSEZONSKIM POPUSTOM OD 10 DO 50%:

PRI GOTOVINSKEM PLAČLU SO NEKATERE CENE TAKŠNE:

SADILNIK ZA KROMPIR, POLAVTOMATSKI SK-2	53.587.– SIT
SADILNIK ZA KROMPIR, AVTOMATSKI ASK-2	113.137.– SIT
IZKOPALNIK ZA KROMPIR IK-1	58.380.– SIT
PREBIRALNIK ZA KROMPIR PK-4000	199.927.– SIT
TROŠILNIK MINERALNIH GNOJIL TG-402	38.925.– SIT
MULČER SMS-230	86.065.– SIT

V CENAH NI VRAČUNAN 5% PROMETNI DAVEK.

POPUST PRIZNAVAMO TUDI ZA DRUGE STROJE IZ NAŠEGA PROIZVODNEGA PROGRAMA: SADJARSKE IN VINOGRADNIŠKE MULČERJE, SEJALNICE ZA VRTNINE, TROŠILNIKE MINERALNIH GNOJIL, AVTOMATSKO TEHTNICE ZA KROMPIR, KULTIVATORJE – TILERJE.

PONUJAMO VAM NAKUP STROJEV NA UGODEN 6-MESEČNI KREDIT. NA ZALOGI IMAMO TUDI OBRAČALNE PLUGE VOGEL & NOOT. KOLIČINE SO OMEJENE, ZATO VAS KMALU PRIČAKUJEMO. POKLIČITE NAS PO TELEFONU (063) 714621



Sadilnik za krompir, polavtomatski, SK-2

VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE TER SREČNO NOVO LETO 1993!

VSEM POSLOVNIM PARTNERJEM IN SODELAVCEM ŽELIMO VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE TER SREČNO NOVO LETO 1993

šport

Namizni tenis

Potrošnik na državno prvenstvo

Na kvalifikacijah za ekipno prvenstvo Slovenije za pionirje, ki so bile v Mariboru, sta pomurski ekipi Potrošnik ter Arcont dosegli dobre uvrstitve. To še zlasti velja za soboški Potrošnik – igrali so Horvat, Solar, Kocuvan, Koščak –, ki je zasedel odlično drugo mesto in se po šestih letih ponovno uvrstil v državni finale, ki bo 16.–17. januarja 1993 v Kopru. Kaže, da se pri delu z najmlajšimi pri Potrošniku le nekaj premika. Potrošnik je premagal Fužinarja s 4:0, Arconte s 4:1, Petovio s 4:1, TAM s 4:1 ter izgubil z Radljami z 1:4. Radgonski Arcont (Uhan, Kolbl, Bukovec, Fridau) je zasedel peto mesto, ko je premagal Fužinarja s 4:3. M. U.

Karate

Zadravčeva četrta

V Trbovljah je bil karate turnir, na katerem je sodelovalo 205 tekmovalcev in tekmovalk iz 24 klubov. Med Sobočani je bila najuspešnejša Zadravčeva, ki je v svoji skupini zasedla četrto mesto. Skandali je bil peti, Zrim in Gabrova pa šesta. Vori je zasedel sedmo, Stefanec pa osmo mesto. (ds)

Športna zveza Murska Sobota

Plakete najboljšim športnikom

Športna zveza Murska Sobota je pripravila v hotelu Diana v Murski Soboti pod pokroviteljstvom soboškega izvršnega sveta majhno slovesnost, na kateri so podelili plakete najboljšim športnikom, športnicam in športnim ekipam občine Murska Sobota v letu 1992. V uvodnem nagovoru sta predsednika Športne zveze in izvršnega sveta Stanko Kerčmar in Ivan Obal poudarila zadovoljstvo ob rezultatih, ki so jih letos dosegli športniki in športnice soboške občine, nato pa najboljšim podelila plakete. Te so prejeli – športniki: 1. Iztok Horvat za zlato medaljo v moštveni vožnji 3 x C-1 na svetovnem mladinskem prvenstvu in četrto mesto med posamezniki, 2. Bojan Jančar, nogometaš Mure, razglašen za najboljšega igralca, in 3. Rade Bačič, državni mladinski in članski prvak v rokoborbi in udeleženec evropskega prvenstva. Športnice: 1. Irena Drožina, najboljša košarkarica, 2. Barbara Berden, rekorderka v skoku v višino in 3.

Petra Štebinger, slovenska reprezentantka v odbojki. Športne

ekipe: 1. Rokometni klub Pomurka iz Bakovec za uvrstitev v evropski pokal, 2. Namiznoteniški klub Potrošnik iz Murske Sobotice za uvrstitev v evropski pokal in 3. Odbojkarski klub Vigros Pomurje iz Murske Sobotice za uvrstitev v prvo državno ligo. Posebno priznanje je prejelo tudi Društvo za šport in rekreacijo Murska Sobota za širjenje športne rekreacije med invalidi.

F. Maučec



Predsednik soboške izvršnega sveta Ivan Obal podeljuje plaketo, kanuistu Iztoku Horvatu najboljšemu športniku soboške občine za leto 1992. V ozadju predsednik Športne zveze Murska Sobota Stanko Kerčmar. Foto: F. M.



Skupinski nastop mladih na tradicionalni prireditvi »Šport in najmlajši«, ki je bila v športni dvorani tretje osnovne šole v Murski Soboti.

Foto: N. Juhnov

Druga državna ženska košarkarska liga

Tesen poraz z vodečo ekipo

Košarkarice Pomurja iz Murske Sobotice igrajo v zadnjem času zelo dobro. To je pokazala tudi tekma 12. kola druge državne lige, ko so Sobočanke gostile vodečo ekipo Cometa in izgubile z 42:47. Pri Pomurju je potrebno posebej pohvaliti mlado Karovo, ki je dosegla največ košev. Strelke: Lalič 5 (1:5), Brežič 4 (0:2), Drožina 7 (1:2), Štefek 1 (1:2), Bohar 2 (2:2), Gerič 9 (5:7), Kar 14 (4:6). (ZT)

Judo

Uspeh Sobočanov

V Celju je bil novoletni turnir pionirjev v judu, na katerem je sodelovalo 188 tekmovalcev iz 18 klubov. Sodelovali so tudi soboški pionirji in dosegli nekaj odličnih uvrstitev. Najbolje sta se odrezala Hašaj (42 kg) in Čuk (55 kg), ki sta zasedla prvi mesti. Žilavec (38 kg), Horvat (42 kg) in Lazar (60 kg) so bili drugi. Tretja sta bila Rancigaj (38 kg) in Erniša (46 kg). Cikajlo je bil peti, Lesjak in Bobič pa sedma. V ekipni konkurenci je Murska Sobota zasedla drugo mesto z 21 točkami za Impolom, 24 točk. (TK)

Druga državna moška košarkarska liga

Srečnejši gostje

V trinajstem kolu prvenstva v drugi državni moški košarkarski ligi so Ruše premagale Radgono s 85:83. V izenačeni igri so bili

gostje srečnejši in osvojili točki. Strelci za Radgono: Bratkovič 33, Gomboc 18, Ulaga 13, Banič 8, Cigut 7, Karlo 4. (BD)

Sobočani drugi

V Celju je bilo drugo kolo tekmovalja slepih in slabovidnih Slovenije v igri z zvonečo žogo. Med turnirskimi ekipami je Murska Sobota zasedla drugo mesto. Sobočani so premagali Celje z 10:2 in Kranj 6:2 ter izgubili z Ljubljano 6:9. Za ekipo Murske Sobotice so tekmovali: Potočnik, Korošak, Bencik, Štraki in Vogrinčič. Po drugem kolu je ekipa Murske Sobotice na drugem mestu (TK).

PKL

Rezultati – 5. kolo	
Pomurje : Lindau	67:44
Radenska : Sobotič prel.	
IPC Sebeborci : Banco di Stil	63:65
Sobotič v.	4 4 0 314:218 8
IPC Sebeborci	5 3 2 308:276 8
Radenska v.	4 3 1 294:211 7
Pomurje m.	5 2 3 294:338 7
Banco di Stil	5 2 3 332:380 7
Lindau	5 0 5 243:362 5 (KG)

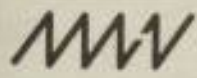
NAFTA LENDAVA p.o.

Rudarska cesta 1, 69220 LENDAVA
tel.: (069) 75 201, 75 301
telefaks: (069) 75 621
teleks: (069) 38 626

S PROGRAMI

- raziskave nafte in plina
- pridobivanje in predelava nafte
- petrokemijska proizvodnja (metanolska kemija)
- izdelava strojev in opreme
- montaža raznih postrojenj

ŽELI VSEM SODELAVCEM IN POSLOVNIM PARTNERJEM VESEL BOŽIČ TER SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO 1993!



Želimo vam
vesele božične praznike
in srečno novo leto 1993!

VELIKA RAZPRODAJA POHIŠTVA IZ OPUŠČENEGA PROGRAMA LIP BLEED

do 50%

popusta

– prevoz do 100 km – brezplačen prevoz
pri nakupu nad 75.000 SIT
– možnost obročnega odplačevanja



POHITITE, KOLIČINE SO OMEJENE

TRGOVINA LIP BLEED V
Murski Soboti, Cvetkova 1a
telefon: 069/22 941, 22 942



lip bled
lesna industrija
64 260 bled, ljubljanska c. 32

Božično-novoletni
popust!



Turistično kmetijsko in trgovsko podjetje d.o.o.

KLJUČAROVCI 19, 69242 Križevci pri Ljutomeru - SLO, tel, fax: 069/87-731

UMETNA GNOJILA, KRMILA, KMETIJSKA MEHANIZACIJA

- sejalnice za koruzo Becker • žitne sejalnice • balirke za seno in slamo • prikolice Tehnostroj

GRADBENI MATERIAL

- opeka (modul) • strešniki Bramac • bobrovec • cement
- apno...

Vaš
dom
bo
opremil



Želimo vam
blagoslovljene
božične praz-
nike in
srečno
novo leto!

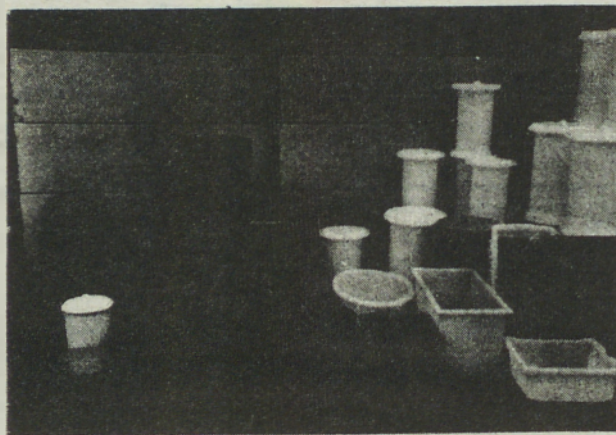
VAŠ DOM, trgovina s pohištvom in gradbenim
materialom HAJDINJAK, ŽIŽKI 63
POSEBNA PONUDBA:
• poseben popust ob gotovinskem plačilu
OBIŠČITE NAS ALI NAS POKLI-
ČITE PO TELEFONU:
(069) 70-780

"KOVINOPLASTIKA"
Pavlinjek ing Stefan ing Irena
MURSKA SOBOTA, TEMLINOVA 4, TELEFON 069-25174, 21903

PRIPOROČAMO SE Z NAŠIMI IZ-
DELKI:

- Posode za razsoljevanje mesa
- Kadi in sodi za vinogradništvo
- Cvetlična korita različnih velikosti
- Plastične plošče za razsekavanje mesa
- Prirezovanje pleksi stekla za traktorske kabine
- Modeli za vlivanje betona
- Reklamni napisi

Vsem bralcem Vestnika in našim
kupcem želimo vesele božične
praznike in srečno novo leto.



• INOKS •

JOŽE PAVLINJEK
Černelavci, d.o.o.,
Gorička 150
69000 Murska Sobota
Tel.: 21 174, 31 959

V ZALOGI IMAMO PLOČEVINE
IN PROFILE IZ BARVNIH KOVIN:

- iz nerjavečega jekla — bakra — medenine — aluminija

IZ NAŠEGA PROIZVODNEGA
PROGRAMA VAM LAHKO PONUDIMO:

- nerjaveče cisterne za vino (z ovalnim grlom prostornine od 500 litrov z vsemi priključki, kazalcem nivoja, poskusno pipico, termometrom ter priključki za plin CO₂, vse iz materiala č. 4574
- cisterne s plavajočo podnico (vedno polne), prostornine do 1.500 l
- cisterne z regulacijo temperature (gretje vina oziroma hlajenje s hladilnimi ploščami ali hladilnim agregatom)
- nerjaveče boilerje (hidroforje) vseh oblik
- posode za pečenje, termovke za prevoz hrane, večje lonce ter posodo po naročilu
- tehnično opremo za bazene, živilsko industrijo: police, obloge, kavlje, hladilniška vrata, pohištvo, vozičke in talne sifone

ZA VSE IZDELANE ELEMENTE
5 LET GARANCIJE!

Priporočamo se s svojimi izdelki!

Vesele božične praznike in srečno
novo leto!

Okrepčevalnica

GOOL

na igrišču NK MURE v Murski Soboti

odprta vsak dan od 9. do 23. ure,
tudi pozimi.

- Vsak dan domače klobase!



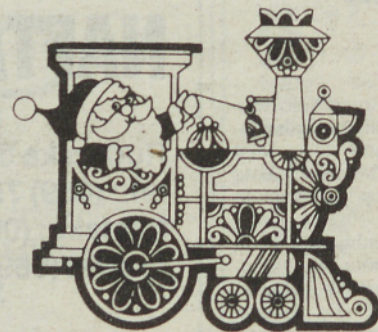
Trgovina KAVAŠ
ODRANCI, Mladinska 10
tel.: 069/70 032

Ob bližajočih se božičnih in novoletnih
praznikih vam ponujamo po zelo ugodnih
cenah

- radensko 33 SIT liter
- ajdovo kašo 250 SIT kg
- proseno kašo 110 SIT kg
- toaletni papir 70 SIT zavojev
- mandarine 1.000 SIT 10 kg
- riž 75 SIT kg

Priporočamo se tudi s pestro ponudbo dru-
gega blaga.

Želimo vam vesele božične praznike in
srečno novo leto!



TESARSTVO - LESNI IZDELKI IN
KOVINSKI IZDELKI - TRGOVINA

NADA-RUDI POREDOŠ



Trgovsko proizvodno in storitveno podjetje d. o. o.

BELTINCI, Ravenska 73
tel.: (069)42 191

- ŽAGA - Ižakovci, tel.: (069)42 054
- MINIMARKET LJUTOMER, Jurčičeva 6, tel.: (069)81 711
- VES GRADBENI MATERIAL NA ŽAGI V IŽAKOVCIH
- PRODAJA PLINA V BELTINCIIH IN LJUTOMERU

Želimo vam vesele božične praznike in srečno novo leto!

ODREDBA

v delitveni zadevi Ane Bučar,
Marije Berac, Ivana Goršeta,
Jožeta Goršeta, Martina Gor-
šeta, Amalijske štine in Angele
Gorše se odreja prodaja ne-
premičnine,

ki bo v torek, 5. 1. 1993 ob 9.
uri v sobi št. 14 Temeljnega
sodišča - enota Murska So-
bota.

Predmet prodaje je 1/1 vl. št.
384 k.o. Martjanci s parc. 1065
14,61 a, ter s hišo v Martjancih.
Izključna cena je
10.804.432,90 SIT. Varščina
znaša 10% in se mora plačati
pred dražbo. Neuspešnim ku-
pcem se varščina po dražbi
vrne, uspešnemu kupcu pa se
všteje v kupnino s pogojem, da
preostalo kupnino plača v roku
30 dni.

Kupljena nepremičnina se
kupcu prepusti s sklepom, po
plačilu vse kupnine pa se mu
tudi izroči v last in posest.

Temeljno sodišče
v Murski Soboti
Enota v Murski Soboti
dne 8. 12. 1992

ESPRI, d.o.o.

Podjeten gospodarstvenik išče vedno
znova nova tržišča. Vendar če

- imate težave z vzpostavljanjem stikov s tujimi partnerji,
- želite izvažati/uvažati, pa ne poznate predpisov,
- potrebujete pomoč pri iskanju tujih partnerjev,
- potrebujete organizacijo transporta,
- želite, da vam vodimo vso potrebno zunanjetrgovinsko poslovanje, pokličite po tel., št. je (069) 89 030.

Ne bo vam potrebno zaposliti tako po-
trebnega strokovnega delavca!



indip

69220 LENDAVA
telefon: (069) 75-090
telefax: (069) 75-340
telex: (069) 35-246

INDUSTRIJA DEŽNIKOV, d.o.o.
Industrijska ulica 2

**VSEM SKUPAJ ŽELIMO
VESELE BOŽIČNE
PRAZNIKE TER SREČNO IN
USPEŠNO NOVO LETO 1993!**

**POSTANITE
VITKI**

- * do 5. kg v 10 dneh
- * odprava celulita
- * hitro in zdravo hujšanje

KOKUSAI

- * ob redni prehrani
zmanjšuje kopičenje
maščobe in sladkorja
- * uničuje holesterol
- * zmanjšuje občutek
lakote



Lady

Generarno zastopništvo
Rupeska Sialine
Tel 063/794 218
063/813 113



SED®
SEDEŽ ZA KOPALNO KAD

cena 4.290 SIT
telefon 061 265-682,
265-760,

od 7. do 14. ure

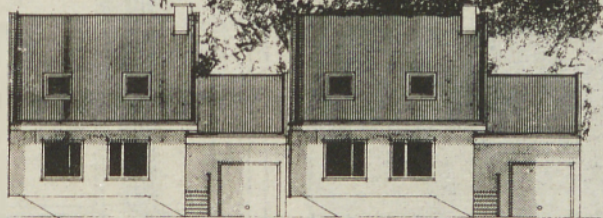
KUHAR

Kovosoparnika in dodatkov,
Koprsko 80

SEDEŽ ZA KOPALNO KAD

VRSTNE HIŠE

v naselju
Prekmurske brigade
LENDAVA



KORISTNA POVRŠINA: 165,00 m²

Informacije o prodaji po telefonu
št.: (069) 75-898



SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE
gradbenik p.o.
LENDAVA

**TRADICIONALNI
NOVOLETNI**

**15%
POPUST**

OKNA,
VRATA,
SENČILA,
PRENOVA
OKEN...

Našim zvestim kupcem se zahvaljujemo za
zaupanje in jim želimo veliko osebnih in
delovnih uspehov v novem letu 1993

JELOVICA

Lesna Industrija Škofja Loka tel: 064/631-241, fax: 064/632-261

MURSKA SOBOTA, Cankarjeva 25, tel.: 069/
22 921

DISKONT UNIVERZAL Križevci/Ljutomer, tel.:
81 160

Več kot 20-letna tradicija
firme

MOHOR-mirai



avtomobilno
ravnanje
avtomobilno
komora
vsega poškodovanih vozil

Prodajamo originalne dvokomponentne akrilne avtolake
GLASOMAX za vse znamke avtomobilov, mešane
z elektronsko tehniko GLASOMAX.

Cene konkurenčne!

Vsem strankam in poslovnim partnerjem želimo vesele
božične praznike in srečno novo leto!

B. Mohor, Radenci, Kapelska 17, tel. (069) 65-137



STUDIO ZA NEGO TELES

Marija Cipot
69000 M. Sobota
Kajuhova
17

**KOZMETIČNI
IN
FRIZERSKI
STUDIO**

VENUS

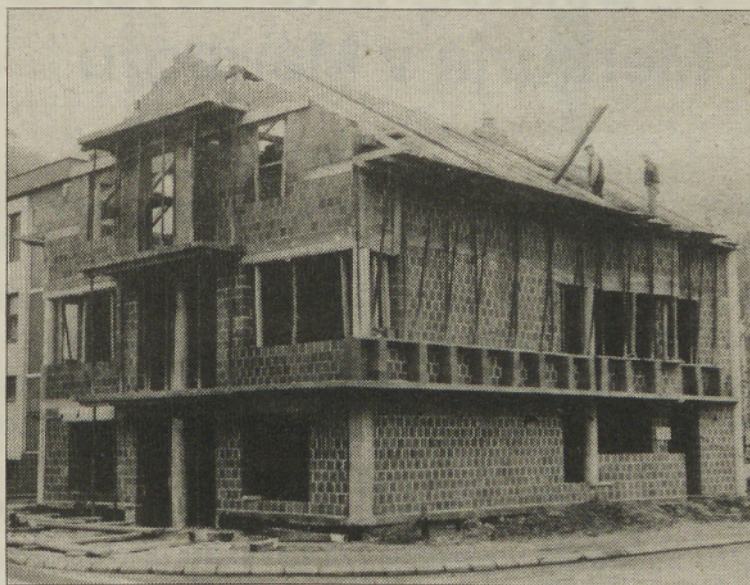
tel.: (069) 21 667-32 667

KOZMETIKA
PEDIKURA
MANIKURA
SAVNA
SOLARIJ
DEPILACIJA IN EPILACIJA
AROMATERAPIJA
MASAŽA
DERMATOLOG
AKUPUNKTURA
FRIZERSKI STUDIO

delovni čas: od 8. do 19. ure
ob sobotah: od 7. do 13. ure

**VSEM SREČNO OB NOVEM '93 LETU.
PRIPOROČA SE KOLEKTIV VENUSA**

**Splošno
gradbeništvo
FRANC ŠUMENJAK
Hotiza 159
Tel.: 76 042**



- Kakovostno in po konkurenčnih cenah ter
v dogovorjenem roku opravljamo vsa
gradbena dela

- Zaupajte nam!

**Želimo vam blagoslovljene
božične praznike in srečno
novo leto 1993!**

Čestita Vam tudi Vestnik

TENIS CENTER

Mesič

Noršinska 6, 69000 MURSKA SOBOTA

NOVO



Odslej igranje tenisa tudi v hladnih in deževnih dneh. Na razpolago dvoje teniških igrišč in igrišče za SQASH. Odprto vsak dan od 8.00 do 22.00.

Tudi za loparje ni problem, saj si jih pri nas lahko sposodite! Obilo zabave ter prijetno počutje v našem teniškem centru.



Vsem, ki ste nam pomagali pri gradnji, poslovnim partnerjem in drugim želimo VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE TER SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO 1993!

Rezervacije igrišč po telefonu, številka je (069) 22 002.



PRODAJNO SKLADIŠČE Merkurja v Mariboru

MERKUR - trgovina in storitve, d.d., Kranj je v sodelovanju s podjetjem METALNA Maribor odprl na Zagrebški 20 Prodajno skladišče. V njem kupcem na severovzhodnem področju Slovenije nudimo del prodajnega programa črne metalurgije in še druge storitve, s katerimi želimo ustreči željam in potrebam naših kupcev po različnih oblikah in dimenzijah izdelkov črne metalurgije.

Naš cilj je: Približati prodajni program končnemu porabniku in dvigniti kakovost postrežbe. Zato bomo obstoječi asortiment širili glede na zahteve in potrebe kupcev. Kupljeno blago bomo na vašo zahtevo dostavili na željeno mesto.

Obiščite nas na Zagrebški 20 (skladišče Metalne) ali nas pokličite po telefonu, da vam bomo lahko postregli z več informacijami.



PRODAJNO SKLADIŠČE
Zagrebška 20, 62000 Maribor,
telefon: 062 414 161, 062 411 272.



Podjetje za lesno in
strojno proizvodnjo,
trgovino in inženiring, p. o.
61370 Logatec
Tel.: (061) 741 711
Telefax: (060) 741 279

**Izredna priložnost za nakup
stavnega pohištva iz programa
KLI Logatec
Od 10. 12. 92. do 15. 1. 1993**

- redni program s posebno ugodnimi plačilnimi pogoji in popustom
- opuščeni domači in izvozni program, **do 50 % popusta**

Informacije:

Prodajni salon KLI Logatec, tel. (061) 741 711
Maribor, Barbi, tel. (062) 510 901
Sp. Duplek, Kemdi, tel. (062) 681 320

Božični prazniki naj vam prinesejo luč ljubezni in miru, ki vas naj spremljata v novem letu 1993 in vam pomagata pri strokovni, duhovni in ekonomski rasti!

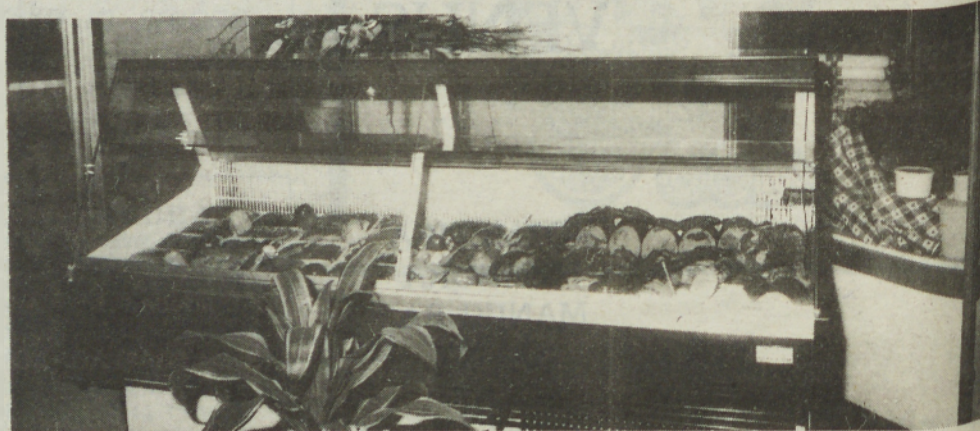


SKD

**SLOVENSKI
KRŠČANSKI
DEMOKRATI
POMURJA**

MIR RADGONA

69250 Gornja Radgona, Lackova 22
Telefon: (069) dir.: 61-940, h.c.: 61-561, h.c.: 61-562
Telex: 35237 yu kkgr
Fax: 61-215



70 let smo skupaj!
Želimo vam vesele božične praznike in srečno novo leto 1993!



AVTOHIŠA MURSKA SOBOTA d. o. o.

Mikloša Kuzmiča 19, 69000 Murska Sobota, tel. 069/21 444, 25 209, fax 069/25 317

ŽELI VSEM LJUBITELJEM DOBRIH AVTOMOBILOV,
ŠE POSEBEJ LASTNIKOM VOZIL ZNAMKE NISSAN, VESELE BOŽIČNE
PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO,
POLNO POSLOVNE SREČE IN OSEBNEGA ZADOVOLJSTVA!
Vse stranke obveščamo, da sta prodajalna in servisna delavnica zaprti od 24. 12. 1992 do 4. 1. 1993.

TV SLOVENIJA 1

8.10 Praznični živ žav – 10.00 Božični koncert – 10.25 Zlatarna, amer. film – 11.55 Božična poslanica papeža Janeza Pavla II. – 12.30 Poročila – 12.35 Prišel čas je okrog Božiča – 13.15 Čarovnik iz Oza, ameriški film – 14.55 Luč sveta, angl. risani film – 15.20 Božični maršovec, kanadski film – 16.25 Marijana, franc. risanka – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Otroški program – 19.05 Risanka – 19.30 Dnevnik 2 – 20.00 Forum – 20.30 Božične pesmi iz mariborske Opere – 21.25 Uspeh, nemška nadaljevanka – 22.10 Dnevnik 3 – 22.45 Sova: Bagdad Cafe, amer. nanizanka; Drevo iz Cold Sassyja, ameriški film

Drugi program

15.40 Sova – 17.00 Hrestač, gledališka predstava – 19.30 Dnevnik RAI – 20.00 Štiri v vrsto, tv-igra – 20.30 Večerni gost: dr. Walter Kempler – 21.20 Koncert simfoničnega orkestra Slovenske filharmonije – 22.05 Studio City

HTV 1

8.00 Dobro jutro – 8.25 Božična zgodba, ameriški film – 10.00 Poročila – 10.05 Biblijske zgodbe – 10.35 Angel in vojak, risani film – 11.00 Božične pesmi – 11.45 Poročila – 11.50 Božična poslanica, prenos iz Rima – 13.15 Jezus iz Nazareta – 14.00 Poročila – 14.05 Srečen božič – 14.50 Svetloba sveta, risani film – 15.15 Beverly Hills – 16.00 Poročila – 16.05 Lev in čarovnica, ameriški risani film – 17.35 Poročila – 17.40 Božič v Evropi – 18.35 Santa Barbara – 19.30 Dnevnik 1 – 20.05 Vsem na Zemlji mir, veselje – 20.35 Bernard in Virginia, britanski film – 21.50 Dnevnik 2 – 22.15 Božič na Dunaju – 23.45 Slika na sliko – 0.30 Poročila

TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki – 9.05 Risanka – 10.30 Stan in Olio – 10.45 Dresden: Katoliško bogoslužje – 12.00 Rim: Papežev božični nagovor – 12.30 Sanjski svet luk – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Leteča učilnica, mladinski film – 14.40 Risanka – 15.00 Peter Pan in pirati – 15.25 Kralj Narnije – 15.50 Koncert Michaela Jacksona – 17.00 Lov do konca sveta, komedija – 18.30 Zakon puščave, film – 19.30 Čas v sliki – 19.45 Šport – 19.55 Sledovi luči – 20.15 Mladi Indiana Jones, film – 21.05 Gala večer v cirkusu Krone – 22.50 Profesionalec 2, kriminalka – 0.25 Čas v sliki – 0.30 Božič po meni, komedija – 2.15 Ex Libris – 2.20 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

8.05 Loto – 8.10 Zvezdni prah, za otroke – 11.00 Božično bogoslužje, prenos iz reformatorske cerkve – 12.00 Vključujemo Rim: Božična poslanica papeža Janeza Pavla II. – 12.40 Gala – László Berkli in 100-članski ciganski orkester – 13.10 Risanka – 13.45 Dobrodelni gala – 14.45 Risanka – 16.00 Hrestač, TV-variacija gledališke predstave spevoigrice – 17.35 Bedelemske igrice – 18.05 Šport '92 – 19.10 Večerna pravljica – 19.25 Zabavna glasba ob božiču – 20.00 Poročila – 20.05 Filmsko potepanje – 1. Hlona Tokody, portret operne pevkve, 2. Zlati človek, madžarski film, 3. Lutkica je lažna, madžarski film

RTL

6.00 Otroški spored – 9.10 Otok zakladov – 11.45 Leteči moped, otroški film – 12.15 Pravi junak, komedija – 14.00 Gottschalk – 14.25 Božična parada – 15.20 Buddy in Lukas – 16.35 Vedno, gasilci iz Montiane – 18.45 Poročila – 19.10 Grozljivo prijazna družina – 19.35 Dobri časi, slabi časi – 20.05 Narodna glasba – 21.00 Birka za Midway, vojni film – 23.15 Cyborg, akcijski film – 0.30 Vojaki svobode, akcijski film

TV SLOVENIJA 1

8.15 Radovedni Taček – 8.30 Lonček, kuhaj! – 9.15 Klub Klobuk – 11.40 Zgodbe iz školjke s – 12.00 Poročila – 12.05 Večerni gost – 13.50 Tednik – 14.40 Marijana, risanka – 15.05 Angelski trg, ameriški film – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Slovenija, ljubezen moja – 18.10 Prislunhimo ušini – 18.30 Kuharski nasveti Paula Bonuseja – 18.40 Risanka – 19.10 Žrebanje 3x3 – 19.30 Dnevnik 2 – 20.00 Utrip – 20.30 Komu gori pod nogami? – 21.35 Zadnji beg, angl. nadaljevanka – 22.25 Dnevnik 3 – 23.00 Sova: Popolna tuja, amer. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nadaljevanka; Most tišine, ameriški film

Drugi program

14.40 Po puščavskem viharju, angl. oddaja – 15.30 Sova – 17.45 Pogled in zadani – 18.30 Domači ansambli – 19.00 Cirkuški festival – 19.30 Dnevnik ORF – 20.05 Športniki leta, prenos iz CD – 21.05 Marilyn Monroe – še neznana zgodba, ameriški film – 23.20 Božič na Dunaju, posnetek koncerta

HTV 1

8.00 Dobro jutro – 8.50 Bernard in Virginia, britanski film – 10.00 Poročila – 10.05 Božič vsak dan, risani film – 10.30 Beverly Hills – 11.35 Tom in Jerry – 12.00 Poročila – 12.05 Božič na Dunaju – 13.40 Jezus iz Nazareta – 14.35 Zigijeva darila, risani film – 15.40 Poročila – 15.45 Rumena vrstica, ameriški film – 17.30 Televizija o televiziji – 18.00 Rumena vrstica, ameriški film – 17.30 Televizija o televiziji – 18.00 Poročila – 18.05 TV-rastava – 18.20 Santa Barbara – 19.30 Dnevnik 1 – 20.20 Igrani film – 21.50 Izseljena Hrvaška – 22.35 Dnevnik 2 – 23.00 Slika na sliko – 23.50 Poročila – 0.00 New Swing Quartet – 0.30 Kaj se je zgodilo z Baby Jane, ameriški film

TV AVSTRIJA 1

11.00 Koncert za oči in uho – 12.00 Komedijant Max – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Kupi si pisan balon, mladinski film – 14.50 Božične risanke – 15.00 Peter Pan in pirati – 15.25 Kralj iz Narnije – 15.50 Risanka – 17.10 Dolga pot Lukasa B., začetek nanizanke – 18.00 Čas v sliki – 18.05 Avstrija v sliki – 18.30 Zakon puščave – 19.30 Čas v sliki – 19.45 Kdor misli, živi nevarno – 20.15 Sanjska ladja, film – 21.55 Zlata dekleta – 22.20 D.O.A., klic po prihodu smrti – 23.55 Čas v sliki – 0.00 Zahodni svet, shrljivka – 1.25 Jason King – 2.20 Ex Libris – 2.25 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

8.05 Za reformatorje – 8.15 Božični program za otroke – 12.00 Traffic Jam, zabavna glasba s topilsto – 12.30 To se je zgodilo, glasba '92 – 13.20 Vivaldi: Štirje letni časi, italijanski film – 14.10 Zgodilo se je, film in TV '92 – 15.00 Latvi, spomin na komika K. Latabarja – 16.00 Pojote filmske kocke, The Wizard of Oz, ameriški film (1939) – 17.45 Spomin na Johnna Lennona, ameriški film – 19.25 Zaklad templarjev, mladinska serija – 20.00 Poročila – 20.10 Dallas, ameriška serija, 105. del; Oporoka – 21.05 Filmska fantastika, Srečanje nultega tipa, ameriški film

RTL

6.00 Otroški spored – 8.45 Najstniki z Beverly Hills – 9.35 Spiderman 5000 – 9.55 Umetnost in poslanstvo – 10.05 Pustolovščine Lyla Swanna, film – 14.40 Motel, shrljivka – 13.20 Vrnitev Hulka – 15.00 Divje gosi prihajajo, vojni film – 17.05 Karate tiger, akcijski film – 18.45 Poročila – 19.20 Najstniki z Beverly Hills – 20.15 Ljubeznivi kmet, gledališka predstava – 22.00 Red Eagle, akcijski film – 23.40 Naj te ne srbí, kolega – 1.15 Šolska dekleta iz razreda seks, erotični film – 2.30 O sole mio, komedija – 3.35 Ljubezen, komedija

TV SLOVENIJA 1

9.30 Živ žav – 10.35 Silas, nemška nadaljevanka – 11.00 Folklorne plesi – 11.30 Obzorja duha – 12.00 Poročila – 12.05 Kmetijska oddaja – 12.35 Domači ansambli – 13.05 Begunci – 15.35 Življenje Klima Samgina – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Ko bom ljubljena, ameriški film – 19.20 Slovenski loto – 19.30 Dnevnik 2 – 20.00 Zrcalo tedna – 20.30 Zdravo – 21.35 O praznikih: Novo leto – 21.50 Življenjske preizkušnje – 22.40 Dnevnik 3 – 23.15 Sova: Družina Adams, amer. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nadaljevanka

Drugi program

15.20 Sova – 16.45 Športna nedelja – 19.30 Dnevnik – 20.00 Videogodba – 20.35 Ognjene čarovnije za boginjo vulkana, nemška oddaja – 21.00 Športni pregled – 21.30 Koncert pihalnih orkestrov

HTV 1

8.00 Poročila – 8.30 Slika na sliko – 9.15 Jezus iz Nazareta – 10.00 Poročila – 10.05 Hišni ljubljenci – 10.30 Nedeljski živec – 11.30 Narodna glasba – 12.00 Poročila – 12.05 Kmetijska oddaja – 13.30 Pustolovščine skrbnih medvedkov, risani film – 14.50 Opera Box – 15.20 Poročila – 15.25 Družinski zabavnik – 16.55 Vrhovi Kilimandžare, ameriški film – 18.45 Risanka – 19.30 Dnevnik 1 – 20.05 Božična zgodba, tv-drama – 21.10 Sedma noč – 22.40 Dnevnik 2 – 23.05 Slika na sliko – 23.55 Poročila

TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki – 9.05 Komposit Ligeti – 9.25 Afriška maša – 10.15 Domači planeti Zemlja – 11.00 Johanna gre, vesoljogra – 12.30 Orientacija – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Mar življenje ni lepo, komedija – 15.15 Peter Pan in pirati – 15.40 Kralj iz Narnije – 16.05 Risanka – 16.15 Katja in duhovi – 17.00 Mini čas v sliki – 17.10 Dolga pot Lukasa B. – 18.00 Čas v sliki – 18.05 X-Large – 18.30 Zakon puščave – 19.30 Čas v sliki – 20.15 Pustolovščine mladega Indiana Jonesa – 22.05 Vizije – 22.10 Macbeth – 0.30 Neverjetne zgodbe – 1.00 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

6.40 Vaška TV – 7.25 Risanka za otroke – 8.15 Biblijsko sporočilo – 8.30 Nedeljski magazin z nedeljsko kuhinjo – 11.00 Šport '92 – 12.00 Dallas, ameriška serija, pon. – 12.50 Naj zapoje violina, Merit Bangó in 100-članski ciganski orkester – 13.25 Koncert Locomotiv GT – 13.45 Božič zamejskih Madžarov – 14.30 Boji dober do smrti, musical – 16.40 Ekumenski program – 17.00 Disney: Raček – Zorro – Posledni vitez – Gumijasti medvedki – 18.45 Modrijani iz vzhoda; Božič – 19.30 Teden – 20.15 Dnevnik – 20.35 Mrs. Harris v Parizu, film – 22.15 Med snemanjem, pogovor s producentom in igralci – 22.45 Johnny Thompson Singers, 1. del koncerta

RTL

6.00 Otroški spored – 10.00 Umetnost in poslanstvo – 10.05 Mož iz Atlantide – 11.00 Nebeški psi z Boragore – 12.00 Tropska vročina – 13.00 Mož oče je vesoljec – 13.30 Disneyeva filmska parada – 16.00 Ekipa A – 16.55 Krokodil in njegov niški konj, komedija – 18.45 Poročila – 19.10 Dan kot noben drug – 20.15 Sanjska poroka – 22.00 Blue Steel, kriminalka – 23.45 Damski klub, erotični šov za ženske – 0.50 Maščevalci iz podzemlja, akcijski film – 2.15 Blue Steel – 4.05 La Palma, revijski film

TV SLOVENIJA 1

7.35 Lutkovna igrice, risanke – 8.10 Batman, amer. nanizanka – 8.35 Rojstvo Beatlów, ameriški film – 10.10 Uspeh, nemška nadaljevanka – 10.55 Mernik, Forum, Utrip – 12.00 Poročila – 15.50 Slovenski magazin – 16.20 Dober dan, Koroška – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Otroški program – 18.10 Obzorja duha – 18.45 Moja knjiga o džungli – 19.30 Dnevnik 2 – 20.05 Žarišče – 20.35 Za Lukrecijo, gledališka predstava – 22.45 Dnevnik 3 – 23.20 Sova: Korak za korakom, amer. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nanizanka

Drugi program

16.10 Sova – 17.30 Športni pregled – 18.00 Studio Ljubljana – 19.00 Videošpon – 19.30 Dnevnik RAI – 20.00 Štiri v vrsto, tv-igra – 20.30 Gospodarska oddaja – 21.00 Sedma steza, športna oddaja – 21.30 Zgodovina Slovencev v filmskih freskah – 22.10 Roselyne in levi, francoski film

HTV 1

7.00 Dobro jutro – 10.00 Poročila – 10.05 Zimski šolski program – 11.30 Trije potehi, risani film – 12.00 Poročila – 12.05 Svet se vrti – 13.15 Jezus iz Nazareta – 14.00 Poročila – 14.05 Slika na sliko – 14.50 Zlata leta, serijski film – 16.00 Poročila – 16.05 Učimo se o Hrvaški – 16.35 Huckleberry Finn in prijatelji – 17.30 Hrvaška država in ljudje – 18.00 Poročila – 18.05 Besede, besede – 18.35 Santa Barbara – 19.30 Dnevnik 1 – 20.05 Svet v letu 92 – 20.50 Modra Venera, ameriški film – 22.35 Dnevnik 2 – 23.00 Slika na sliko – 23.50 Poročila

TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki – 9.05 Angel v službi – 9.30 Klub za starejše – 10.15 Panoptikum – 10.30 Konjak – 12.05 Šport v letu 1992 – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Belo perje, vestem – 15.00 Peter Pan in pirati – 15.25 Kralj iz Narnije – 16.15 Daktori – 17.00 Mini čas v sliki – 17.10 Dolga pot Lukasa B. – 18.00 Evropa dvanajstere: Belgija – 18.30 Zakon puščave – 19.30 Čas v sliki – 20.00 Šport – 20.15 Univerzum: V carstvu ruskih medvedov – 21.07 Pogled s strani – 21.25 Supertipa iz Miamijske – 22.50 Na orlovih sledeh, film – 0.15 Čas v sliki – 0.20 Jason King – 1.15 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

5.40 Dobro jutro, Madžarska, magazin – 8.05 Financial Times, poslovne novice – 8.35 Čez dan, informativni program – 9.00 Disneyjevi filmi in risanke, pon. – 10.45 Igra – 12.00 Poročila – 15.00 Čez dan – 15.25 Za mnogostransko mladino – 15.55 Čez dan – 16.20 Videospoti – 16.30 Kupil bom to žensko, 122. del mehiške serije – 17.00 Popoldanski saldo, pregled dogodkov dneva – 17.10 Čez dan – 17.40 Svet denarja – 17.50 Dimenzija, o znansvenih raziskavah – 18.35 Čez dan – 18.55 Katoliška kronika – 19.05 Igra – 19.25 O veri za otroke – 19.30 Večerna pravljica – 19.40 Čez dan – 20.00 Dnevnik, telesport – 20.40 Dinastija Strauss, avstrijska serija – 21.45 Zgodilo se je, v znanjari politiki – 22.45 Johnny Thompson Singers, 2. del koncerta – 23.25 Dnevnik BBC-ja

RTL

6.00 Poročila – 7.00 Dobro jutro, Nemčija – 9.00 Poročila – 9.10 Mož iz Atlantide – 10.00 Bogat in lep – 10.30 Cena je vroča – 11.00 Tveganje – 11.30 Družinski dvoboj – 12.00 Mož oče je vesoljec – 12.30 Kdo zna, ta zna – 13.20 Kalifornijski klan – 14.15 Springfieldova zgodba – 15.00 Modra kri – 16.00 Hans Meiser – 16.50 Otok ob plaži, komedija – 18.45 Poročila – 19.15 Eksplozivno – 19.45 Dobri časi, slabi časi – 20.15 Nikoli se ne umre dvakrat, grozljivka – 22.00 Quincy – 22.55 Šov Dirka Bacha – 23.25 Deset pred enajsto – 23.55 Belo v očeh, akcijski film – 1.40 Vojni film

TV SLOVENIJA 1

9.20 Risanka 2 – 9.40 Batman – 10.05 Zgodbe iz školjke – 11.00 Sedma steza – 11.30 Prislunhimo tišini – 12.00 Poročila – 14.15 Zgodovina Slovencev – 15.00 Roselyne in levi, francoski film – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Lonček, kuhaj! – 17.25 Risanka – 18.40 Alpe-Donava-Jadrán – 19.30 Dnevnik 2 – 20.05 Žarišče – 20.35 Osmi dan – 21.40 Sestre, amer. nadaljevanka – 22.30 Dnevnik 3 – 23.15 Sova: Fina gospa, angl. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nadaljevanka

Drugi program

15.30 Sova – 17.20 Svet poroč – 18.00 Studio Koper – 19.00 Orion – 19.30 Dnevnik ORF – 20.00 Štiri v vrsto, tv-igra – 20.30 Euromusica 92, osnetek glasbene prireditve iz Kijeva – 21.25 Omizje – 23.25 Svet poroč

HTV 1

7.00 Dobro jutro – 10.00 Poročila – 10.05 Zimski šolski program – 11.30 Majhen sver – 12.00 Poročila – 12.05 Svet se vrti – 14.00 Poročila – 14.05 Slika na sliko – 14.50 Jezus iz Nazareta – 16.00 Poročila – 16.35 Malavizija – 17.30 Hrvaška država in ljudje – 18.00 Poročila – 18.05 Kulturna dediščina Hrvaške – 18.35 Santa Barbara – 19.30 Dnevnik 1 – 20.05 Dokumentarna oddaja – 21.00 Šport v letu 92 – 22.35 Dnevnik 2 – 23.00 Slika na sliko – 23.50 Poročila

TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki – 9.05 Angel v službi – 9.30 Klub za starejše – 10.15 Panoptikum – 10.30 Konjak – 12.05 Šport v letu 1992 – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Belo perje, vestem – 15.00 Peter Pan in pirati – 15.25 Kralj iz Narnije – 16.15 Daktori – 17.00 Mini čas v sliki – 17.10 Dolga pot Lukasa B. – 18.00 Evropa dvanajstere: Francija – 18.30 Zakon puščave – 19.30 Čas v sliki – 20.00 Šport – 20.15 Draga, pomanjšal sem otroke, komedija – 21.50 Pogledi s strani – 22.00 Aljaska – 22.45 Povezan s smrtjo, kriminalka – 0.10 Čas v sliki – 0.15 Hrupno po Parizu, film – 1.50 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

5.40 Dobro jutro, Madžarska, magazin – 8.35 Čez dan, informativni program, vmes nadaljevanke – 10.00 Pravilni film – 11.25 Igra – 12.00 Poročila – 15.00 Čez dan – 15.25 Kulturni referent – 15.40 Čez dan – 16.20 Videospoti – 16.30 Kupil bom to žensko, 123. del mehiške serije – 17.00 Popoldanski saldo – 17.10 Čez dan – 17.35 Svet denarja – 17.45 Varstvo človekovih pravic – 18.05 Prehod, magazin – 18.30 Čez dan – 18.55 Aktualno – 19.25 Večerna pravljica – 19.40 Čez dan – 20.00 Dnevnik, telesport – 20.40 Dinastija Strauss, avstrijska serija – 21.45 Zgodilo se je, v znanjari politiki – 22.45 Johnny Thompson Singers, 2. del koncerta – 23.25 Dnevnik BBC-ja

RTL

6.00 Poročila – 7.00 Dobro jutro, Nemčija – 9.00 Poročila – 9.10 Ultraman – 10.00 Bogat in lep – 10.30 Nagrada je vroča – 11.00 Tveganje – 11.30 Družinski dvoboj – 12.00 Mož oče je vesoljec – 12.30 Kdo zna, ta zna – 13.20 Kalifornijski klan – 14.15 Springfieldova zgodba – 15.00 Modra kri – 16.00 Hans Meiser – 16.50 Razkošne razuzdanosti, komedija – 18.45 Poročila – 19.15 Eksplozivno – 19.45 Dobri časi, slabi časi – 20.15 Nepojasnene skrivnosti – 21.15 V moči veselja, shrljivka – 22.50 Šov Dirka Bacha – 23.20 Kinjite – smrti nosni tabu, film – 1.00 Ognjeni stolp, film – 2.30 Šov Dirka Bacha

TV SLOVENIJA 1

8.10 Risanka, lutkovna igrice – 9.10 Batman – 9.30 Lassie se vrača, ameriški film – 11.00 Sestre, amer. nad. – 12.00 Poročila – 14.50 Omizje – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Klub Klobuk – 19.30 Dnevnik 2 – 20.05 Žarišče – 20.35 Film tedna: Rosalie gre nakupovat, nemški film – 22.10 Dnevnik 3 – 22.45 Sova: Bunt z Beverly Hillsa, amer. nanizanka; Saga o Divjem zahodu, amer. nadaljevanka

Drugi program

15.40 Osmi dan – 16.40 Sova – 18.00 Studio Maribor – 19.00 Psiho – 19.30 Dnevnik HTV – 20.00 Portoroč: Novoletni koncert – 20.50 Športna sreda

HTV 1

7.00 Dobro jutro – 10.00 Poročila – 10.05 Zimski šolski program – 11.30 Mariana, risana serija – 12.00 Poročila – 12.05 Svet se vrti – 14.00 Poročila – 14.05 Slika na sliko – 14.50 Jezus iz Nazareta – 16.00 Poročila – 16.35 Malavizija – 17.30 Hrvaška država in ljudje – 18.00 Poročila – 18.05 Dokum. oddaja – 18.35 Santa Barbara – 19.30 Dnevnik 1 – 20.05 Hrvaška v letu 92 – 21.35 Vzhajajoče sonce, ameriški film – 22.35 Dnevnik 2 – 23.00 Slika na sliko – 23.50 Poročila

TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki – 9.05 Angel v službi – 9.30 Kulturni magazin – 10.00 Martin Behaim – 10.30 Desne in leve roke vragov, komedija – 12.15 Univerzum: Bogovi v pernatih oblačilih – 13.00 Čas v sliki – 13.10 Ivanhoe, črni vitez, film – 14.50 Božične risanke – 15.00 Peter Pan in pirati – 15.25 Kralj iz Narnije – 15.50 Niklas, mladenič iz Flandrije – 16.15 Daktori – 17.00 Mini čas v sliki – 17.10 Dolga pot Lukasa B. – 18.00 Evropa dvanajstere: Francija – 18.30 Zakon puščave – 19.30 Čas v sliki – 20.00 Šport – 20.15 Draga, pomanjšal sem otroke, komedija – 21.50 Pogledi s strani – 22.00 Aljaska – 22.45 Povezan s smrtjo, kriminalka – 0.10 Čas v sliki – 0.15 Hrupno po Parizu, film – 1.50 Tisoč mojstrov

TV MADŽARSKA

5.40 Dobro jutro, Madžarska, magazin – 8.35 Čez dan, informativni program, vmes nadaljevanke – 10.00 Miami Vice, ameriška kriminalka – 11.00 Igra – 12.00 Poročila – 15.00 Čez dan – 15.30 Videospoti – 15.40 Čez dan – 16.20 Za boljši jezik – 16.30 Kupil bom to žensko, 124. del serije – 17.00 Popoldanski saldo – 17.10 Čez dan – 17.40 Svet denarja – 17.50 Svet denarja – 17.50 Zgodilo se je, evropski popotnik – 18.35 Čez dan – 19.25 Večerna pravljica – 19.40 Čez dan – 20.00 Dnevnik, telesport – 20.40 Kabaret II. – 22.35 Dnevnik – 22.40 Bongo, sklepna prireditev – 24.00 Zadnji dan – 0.30 Sla po maščevanju, amer. film – 3.00 Junaki pohujšanja, finski film – 5.10 Nočni hifi (do 6.00)

RTL

6.00 Poročila – 7.00 Dobro jutro, Nemčija – 9.00 Poročila – 9.10 Ultraman – 10.00 Bogat in lep – 10.30 Nagrada je vroča – 11.00 Tveganje – 11.30 Družinski dvoboj – 12.00 Mož oče je vesoljec – 12.30 Kdo zna, ta zna – 13.20 Kalifornijski klan – 14.15 Springfieldova zgodba – 15.00 Wimbledon 92 – 16.00 Hans Meiser – 15.50 Vojne igre, film – 18.45 Poročila – 19.15 Eksplozivno – 19.45 Dobri časi, slabi časi – 20.15 V moči veselja, shrljivka – 22.50 Marine Fighter, vojni film – 23.35 Night Hunter, akcijski film – 1.20 Vrtaj dalje, kolega – 2.50 Hans Meiser

TV SLOVENIJA 1

9.40 Risanka – 10.15 Batman – 10.40 Deček po imenu Charlie Brown, amer. risani film – 12.00 Poročila – 15.40 Parnik Bill mlajši, ameriški film – 17.00 Dnevnik 1 – 17.10 Živ žav – 18.35 Že veste ... – 19.30 Dnevnik 2 – 20.05 Večerja za enega, nemška humor, uspešnica – 20.20 Deska, angl. humor, uspešnica – 21.05 Novoletni videomeh – 22.10 Spet je tu, ta nora noč – 0.30 Moulin Rouge – 100 let, evropska premiera – 1.30 Poročila – 1.35 Tequila Sunrise, ameriški film

Drugi program

16.40 Sova – 18.00 Mladinska oddaja – 19.00 Videolestvica – 19.30 Dnevnik TV Koper – 20.00 Štiri v vrsto, tv-igra – 20.30 Seviljski brivci

motorna vozila

GOLF, letnik 1980, z rezervnimi deli in dodatno opremo, ohranjen, prodam. Zorko, Lendavska 8. M. Sobota. - m343

WARTBURG, letnik 1977, registriran do 9. 1993, ugodno prodam. Celcar, Nomiški Vrh 6, G. Radgona. - m3427

POLONEZ vozen, neregistriran, prodam. Stefan Smodiš, Juša Kramarja 45, Črenšovci. - m693

126P, letnik 1979, ugodno prodam. Filovski 103. - m703

126P, letnik 1979, registriran do marca 1993, in 126P, neregistriran, vozen, prodam. Vrtnjak, Berkovci 36, tel.: 87939. - m2411

MERCEDES 190D, letnik 1985, prodam ali zamenjam za manjšega. Rogošci 33. - m274

DVE ZASTAVI 101, neregistrirani, v celoti ali po delih in drobnih za koruzo na traktorski pogon ali elektriko napredaj. Ignac Vučko, Trnje 90, p. Črenšovci. - m665

KOMBI ZASTAVO 850, registrirano do oktobra 1993, prodam. Tel.: 48703. - m343

ZASTAVO 101 GTL 55, letnik 1985, prodam za 2.600 DEM. Tel.: 82937. - m654

AUDI 80L, letnik 1975, in moped APN 4 prodam. Fujs, Radenci, Kapelska cesta 41, tel.: 66258. - m615

ZASTAVO 101, 1300, za rezervne dele prodam. Bunčani 28, 69241 Veržej. - m2406

TOMOS BT 50 prodam. Stanko Horvat, Nuskova 11, v soboto in nedeljo. - m636

126P, letnik 1980, generalno obnovljen, prodam. Tel.: 61793, Kocijeva 3, G. Radgona. - mpp

ODKUPUJEM OSEBNE AVTOMOBILE, kmetijske stroje, kmetijske priključke... Janko Antič, Žerovčinci, tel.: (062) 714113. - m2407

ZASTAVO 101, letnik 1979, in VW Široko, 1977, ugodno prodam. Veščica 55, M. Sobota. - m520

kmetijska mehanizacija

KROŽNE BRANE OLT, 24 diskov, malo rabljene, prodam. Trnje 107. - m666

NOV KOMPLETNI KOS SKLOPKE za JMT 539 in pevski ojačevalec Montarbo, 10-kanalni, prodam. Gider, Rogošci 75. - m659

TRAKTOR ZETOR 7011 in 7-tonsko prikolico, registracija september 1993, prodam. Tel.: 87144. - m611

KOMBANJ (ŽITNI) EPPL 840, kosa 2,40m, z zabojnikom in na dvojno čiščenje, prodam. Tel.: 55105. - m658

ZETOR 3511S, traktorske gume gold Dyer (Dier) USA 12,4-28 prodam. Tel.: 82241. - m667

TRAKTOR DEUTZ 4006 s koso, prikolico za prevoz živine in puhalnik prodam. Jože Šoštar, Lukavci 11, tel.: 87776. - m2416

SAMONAKLADALNO prikolico Pioneer 17 in 4 traktorske gume 750 x 16 s platišči za TV prodam. Salovci 3, tel.: 59033. - m628

EKO SEM 2 prodam. (R2, pšenica, ječm, oves, soja in koruza - 6-krat ceneje pridelava v novi enofazni tehnologiji z EKO SEM 2 in novi enosono 4,5t in dvoosno 6,5t prodam. Tel.: 82580. - mpp

ZETOR 5211 najnuj prodam. Jože Recek, Police 100, G. Radgona. - m3414

TRAKTOR TORPEDO DEUTZ, 48KM, letnik 1984, 3200 delovnih ur, prodam Mostje 38b, tel.: 76195. - m4926

TRAKTOR ZETOR 6911 v dobrem stanju in samonakladalno prikolico SIP in puhalnik Tajfun prodam. Trimlini 23, tel.: 76849. - m4941

DVA KOMBAINA za pšenico 133 in kombajn 141, z adapterjema, prodam. Tel.: 80144. - m2409

SAMONAKLADALNO za seno sip Šempeter, 25m³, puhalnik za seno Tajfun in nahrbtno škropilnico Stihl prodam. Ignac Hozjan, Žižki 62a. - m640.

živali

PUJSKE in večje od 30kg prodam. Gradišče 4. - m677

PUJSKE prodam. Krog, Plečnikova 9. - m685

PUJSKE prodam. Ivan Hoheger, Tišina 41. - m680

PUJSKE prodam. Krajna 60 ali tel.: 46643. - m626

PUJSKE prodam. Cigut, Nemčavci 35a, M. Sobota. - m653

TRGOVINA ELEKTRON

Partizanska 68, Lendava

prodaja po nižjih cenah

* peči za ogrevanje na petrolej, gospodinske stroje in aparate ter rezervne dele

* Vesele božične in novoletne praznike!

* Pričakuje vas trgovina Elektron v Lendavi, tel.: 75882.

TRISNE CEPLJENKE

TRISNARSKA SKUPNOSTI JURŠINCI lahko naročite in kupite tudi letos pri gostini Hančnik, Dobrovnik 238, tel.: 79029. Cene so enake kot v Juršincih pozitivna selekcija 100 SIT/kos klonska selekcija 120 SIT/kos. Pri nakupu nad 1000 kosov 5% popust. Prodajamo tudi na obroke. Prodajamo samo cepilneke prve kakovosti.

posesti

DVOSOBNO KOMFORTNO STANOVANJE prodam. Ponudbe na upravo lista. - m630

DVOSOBNO KOMFORTNO STANOVANJE prodam. Tel.: 25295 ali 22805. - m285

STANOVANJSKO HIŠO, enonadstropno, prodam. Borejci 14. - m663

ŠTIRISOBNO STANOVANJE, mansardno, 100m² prodam. Tel.: 25431, dopoldan ali 24400, popoldan. - m704

ŠTIRISOBNO STANOVANJE v Radencih, prvo nadstropje, ogrevano s telefonom, prodam. Tel.: 65453, zvečer ali jutraj. - m3429

DVOSOBNO STAREJŠE STANOVANJE v centru M. Sobote, vseljivo julija 1993, prodam. Tel.: 24488, zvečer. - m702

STANOVANJSKO-POSLOVNA STAVBA v ČERNELAVCIH, 4. faza gradnje, 7-arska parcela, in STAREJŠA HIŠA NA GORIČKEM napredaj. Tel.: 23520. - m671

PARCELO, 8,5arov, prodam. Plačilo po dogovoru. Tel.: 23367. - m686

OGRAJEN MANJŠI SADOVNJAK v polnem rodu, blizu asfaltnice ceste na Vaneči, prodam. Tel.: 23038. - m688

HIŠO, primerno za obrt, 1ha sadovnjaka, prodam. Puconci 98b. - m690

TRISOBNO STANOVANJE V SOBOTI (nad lekarno) prodam ali zamenjam za manjše v Ljubljani. Tel.: 22040. - m691

MEŠANI GOZD, 1,51 ara, v Kovačevcih, prodam. Tel.: 26733, po 19. uri. - m675

ENOSOBNO DRUŽBENO CENTRALNO OGREVANO STANOVANJE zamenjam za dvosobno. Tel.: 23967, zvečer. - m676

V LIPI prodam medetažno delno podkleteno hišo, 139m² površine. Tel.: 41210 ali (066) 24621. - m343

NAJBOLJŠEMU PONUDNIKU prodam visokoprihodno novo hišo, zgrajeno do 4. faze, v Doležljem. Velikost parcele 8 ali 21 arov - sadovnjak. Gradišče 18, p. Tišina. - m622

POSLOVNI PROSTOR - pisarno, do 10m², vzame v najem podjetje v Rakičanu, M. Soboti ali Beltincih. Ponudbe pošljite na upravo lista pod MDMS. - m666

GRADBENO PARCELO z lokacijsko-tehnično dokumentacijo 27 arov, v Dankovcih, prodam. Tel.: 22884. - m647

GOZD, mešani, 229 arov, v Pečarovcih, prodam. Tel.: 22439. - m623

VRSTNO HIŠO, skoraj dokončano, v Černelavcih, prodam. Tel.: (042) 813494. - m621

STANOVANJSKO HIŠO vzameta v najem zdomca. Možen kasnejši odkup. Plačilo v gotovini. Ponudbe pošljite na upravo lista pod: NUJNO. - mpp

NEDOGRAJENO POČITNIŠKO HIŠICO v okolici M. Sobote prodam. Tel.: 24634. - m605

GARSONJERO V MURSKI SOBOTI, 24m², prodam. Informacije ob ponedeljskih pri odvetniku Jožetu Ratniku, tel.: 21209. - m646

TRISOBNO STANOVANJE, primerno tudi za špeditersko dejavnost, v bližini ŽP Lendava, ugodno prodam. Tel.: 75842, vsak dan od 12. do 15. ure. - m619

STAREJŠO HIŠO z dvoriščem, 600m², v Bodoncih 110, prodam. Stane Ficko, tel. (064) 57646. - m343

NOVO VRSTNO HIŠO v stanovanjskem naselju v Černelavcih, 165m², zastekljeno, v III. gradbeni fazi, ugodno prodam za 87.000 DEM. Tel.: 21958. - m550

SADOVNJAK, 1ha, v Bokračih, ugodno prodam. Tel.: 25537. - m643

HIŠO V RADENCIH, večjo, primerno tudi za obrt, takoj vseljivo, prodam. Tel.: 51060. - m645

NOVO HIŠO prodam. Mlinska 19, Lendava. - m4968

HIŠO v Doležljem, Murska 17, z gospodarskim poslopjem, prodam. Tel.: 87233. - m678

HIŠO, takoj vseljivo, z delavnico, v centru M. Sobote, prodam. Tel.: 62233, po 19. uri. - m684

VINOGRAD, manjši, s kletjo, v Centibi, prodam. Tel.: 76077. - m4959

52 AROV BOGATEGA MEŠANEGA GOZDA v Vidoncih prodam. Informacije po 15. uri - Anton Pozvek, Slomškova 5, M. Sobota. - m696

UGODNO PRODAJ ali zamenjam trisobno stanovanje. Tel.: 23430. - m697

STANOVANJSKO HIŠO z gospodarskim poslopjem in kmetijskimi zemljišči ali brez njih v Borejcih ugodno prodam. Tel.: 21937. - m558

NA LEPEM MESTU na Goričkem napredaj starejša hiša z elektriko in 70 ari starejšega sadovnjaka, 12km iz Murske Sobote. Naslov v upravi lista. - m333

IŠČEMO primerno osebo za delovna opravila - hlevarja za konje v gradu Rakičan. Tel.: 23414 ali 32413.

GOSPODINJE!

Če vam zamrzovalna skrinja toči ali ledeni, pokličite **IZOLACIJSKI SERVIS F. HAJDINJAK**, Gornji Slaveči 6, Kuzma tel.: 55071

Popravilo z garancijo na vašem domu.

HIŠO v Beltincih prodam. Tel. 23932 in (061) 347991. - 698

NUJNO, 1.30ha, dam v najem v k.o. Lemerje (Trebeže). Informacije 26751, popoldan. - mpp

PRODAJAMO VINSKO KLET, obokano, betonska tla, 18m² v Ljutomeru pri železniški postaji. Tel.: (061) 31384. - mpp

HIŠO, z delavnico, vseljivo, v neposredni bližini M. Sobote, prodam. Tel.: 32232. - mm701

HIŠO v Murski Soboti prodam. Tel.: 24079. - m2847

ENOSOBNO DRUŽBENO CENTRALNO OGREVANO STANOVANJE zamenjam za dvosobno. Tel.: 23967, zvečer. - m343

razno

OLJNE PEČI EMO in CITROEN GS 1300 za dele ugodno prodam. Tel.: 31530. - m694

KOVAŠKO KLADIVO (»FEDERHAMER«) Ajax 2 ugodno prodam. Tel. (061) 738619. - mpp

ŽELEZNA GARAŽNA VRATA in zamrzovalno skrinjo, 200l, prodam. Tel.: 21406. - m695

ŽENSKO KOLO, črpalko in rezervoar za vodovod prodam. Tel. 24493. - mpp

RAZSTEGLJIV KAVČ (v posteljo) in dva fotelja ugodno prodam. Kuronja, M. Sobota, Ledavsko naselje 12, tel.: 24995. - m655

TERVOL, trdi, 4 in 5cm, prodam 50% ceneje. Tel.: 24929. - m682

TERMOAKUMULACIJSKO PEČ, 2,5kW, prodam za 200 DEM. Stefana Kuzmicha 2. - m678

ZAMRZOVALNO SKRINJO LTH, 300l, in vetrobransko steklo za 125 P zelo ugodno prodam. Štefan Gyorek, M. Črnci 45a. - m662

Steklarstvo in montaža žaluzij

Daniel Zelko, Frana Kovačiča 18, Ljutomer, tel.: 82089

- velika izbira uvoženih stekel (m² že od 850,00 SIT)
- razna ogledala
- stekla za traktorje (lepljena in kaljena)
- montaža vseh vrst žaluzij (m² 2600,00 SIT)

Priporočamo se in voščimo prijetne božične praznike in uspešno v letu 1993.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage žene, anye in omice

Elizabete Cer

roj. Bartaky

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so jo v tako velikem številu pospremili na njeno zadnji poti, pa tudi tistim, ki so nam ustno ali pisno izrazili sožalje. Hvala g. župniku Francu Režonji za lep pogrebni obred in ganljive poslovilne besede, za sv. mašo zadušnico in cerkvenemu pevskemu zboru za občuteno petje. Hvala za prispevke za orgle. Še enkrat hvala vsem in vsakomur, posebej tistim, ki ste jo v življenju spoštovali, imeli radi in ji izkazali zadnje slovo.

Vsi njeni



Truplo tvoje zemlja krije, v hladnem grobu mirno spi, tvoje srce več ne bije, bolečine več ne trpiš. Nam pa žalost srce trga, solza lije iz oči, dom je prazen in otožen, ker tebe več med nami ni.

ZAHVALA

V 74. letu starosti nas je po težki boleznini zapustil dragi mož, oče in stari oče

Matija Žekš

iz Prosečke vasi 30

borec I. in II. JPB in II. TB - NOB iz SSSR-a

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali vence, cvetje ter za sv. maše, nam pa izrekli sožalje. Hvala zdravstvenemu osebju internega oddelka, gasilcem iz Prosečke vasi in Poznanovec in zvezi borcev za govor. Prisrčna hvala g. župniku za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke.

Žalujejoči bolečino v srcu: žena Regina, sin Jože, hčerke Marija, Kristina in Helena z družinami, brat in sestra z družinama ter drugo sorodstvo

TRGOVINA SLANA

Partizanska 27, 69250 G. RADGONA

SE ZAHVALJUJE VSEM SVOJIM POSLOVNIM PARTNERJEM ZA OBISK IN SE PRIPOROČA TUDI VNAPREJ IN JIM VOŠČI BLAGOSLOVLJENE BOŽIČNE PRAZNIKE TER SREČNO IN VESELO 1993.

AVTOBUSNI PROMET IN TURIZEM

SAP LJUBLJANA TUROBS, D.O.O.

TURISTIČNA AGENCIJA LJUTOMER, tel. 81177

vam želi prijetne božične praznike ter srečno in uspešno novo leto.

Obenem vas vabijo na počitnice doma in v tujini - ZIMA 1993 - ter na krajša in daljša potovanja po domovini in tujini.



ZAHVALA

V 62. letu je nenadoma prenehala biti plemenito srce naše drage žene, mame in omame

Terezije Klement

roj. Bedek iz Kuzme

Z žalostjo in bolečino v srcih se ob boleči izgubi iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, izrekli sožalje, darovali vence, šopke, za svete maše, gradnjo mrtnišnice in druge dobre namene. Hvala osebju bolnišnice v Rakičanu. Posebna hvala g. župniku za obred, godbi za odigrane melodije in pevcem za žalostinke. Hvala sodelavcem in sindikatu Bliska - Montaža ter sodelavkam Mure, 324. brigada in kontrolo. Hvala tudi vsem, ki ste prišli od blizu in daleč ter ji izkazali v tako velikem številu zadnje slovo.

Vsi njeni



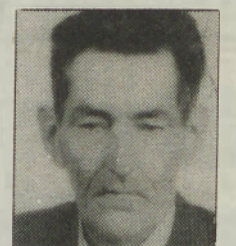
Brez slovesa nas je v 34. letu zapustil naš dragi

Miran Filipič

iz Boreje pri Križevcih pri Ljutomeru

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so nam v najtežjih trenutkih pomagali, nam izrekli sožalje, darovali vence in šopke ter dragega pokojnika pospremili na njegovi zadnji poti.

Žalujejoči vsi njegovi



Ne jokajte ob mojem grobu, le tiho k njemu pristopite, spomnite se, kako trpel sem, in večni mir mi zaželite.

ZAHVALA

V 66. letu starosti nas je po težki boleznini zapustil dragi mož, oče in dedek

Rudolf Kovač

iz Lucove

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in botrini, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali vence, cvetje in v do brodelne namene, nam pa izrekli sožalje. Hvala zdravstvenemu osebju ušesnega oddelka. Prisrčna hvala g. duhovniku Kerčmarju za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke. Zahvaljujemo se tudi delavcem 224. brigade iz tovarne Mura.

Vsi, ki smo ga imeli radi



Zaman je bil tvoj boj,
zaman vsi dnevi tvojega trpljenja.
bolezen je bila močnejša
od življenja.

ZAHVALA

V 69. letu starosti nas je po kratki
bolezni zapustil naš dragi mož, oče,
dedi, brat in stric

Alojz Lovenjak

iz Poznanovec 20

Z žalostjo v srcih se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, dobrim sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali vence, šopke in v dobrodelne namene, izrekli ustna in pisna sožalja ter ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala g. duhovniku za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke. Vsem še enkrat – iskrena hvala!

Žalujoci: žena Terezija ter hčerke Šarika, Erika in Olga z družinami



Ne jokajte ob mojem grobu,
le tiho k njemu pristopite,
spomnite se, kako trpel sem,
in večni mir mi zaželite.

ZAHVALA

V 64. letu starosti nas je po težki
bolezni zapustil naš dragi oče,
brat, tast in stari oče

Jozef Šavel

iz Tešanovec 26

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem dobrim sosedom, sorodnikom, znancem in prijateljem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali vence in šopke, nam izrekli ustno ali pisno sožalje ter ga v velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala zdravstvenemu osebju kirurškega oddelka. Posebna hvala g. duhovniku, pevcem za odpete žalostinke, gasilcem za pogrebni obred in godbeniku za odigrano Tišino.

Žalujoci vsi, ki smo ga imeli radi



Globoko v tebi hila je bolečina,
a zamahnil si z roko.
Močnejši sem in mogel bom!
A, žal, ni bilo tako!

ZAHVALA

V 64. letu starosti nas je po težki
bolezni zapustil dragi mož, oče, dedi
in tast

Štefan Šarkanj

iz Puzevec

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, darovali vence in cvetje, nam izrekli sožalje in pokojnika pospremili na njegovi zadnji poti. Posebna hvala zdravstvenemu osebju ušesnega oddelka bolnišnice Rakičan za pomoč med zdravljenjem, g. duhovniku za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, gasilcem in govorniku ter Editinim sodelavcem iz LB – Pomurske banke. Vsem še enkrat – prisrčna hvala!

Puzevci, 2. decembra 1992

Žalujoci vsi, ki smo ga imeli radi



Nekje v tebi je bila bolečina,
a zamahnila si z roko,
češ zmogla bom, močnejša sem,
vendar ni bilo tako.

ZAHVALA

Tako nepričakovano nas je v 72. letu
starosti za vedno zapustila ljuba
mama, babica in prababica

Gizela Kovačec

roj. Žiško, iz Šulincev

Vedela si, da tvoje trpljenje ne bo dolgo trajalo, ko si se še zadnjič hodila poslati od svojih najdražjih. Težko nam je prišlo, Nisi nam tožila o svojih bolečinah. Tako nenadoma po enem tednu bivanja v bolnišnici si nas čisto potihem zapustila. Tega ne moremo dojeti! Iskreno se zahvaljujemo vsem sosedom, posebno družini Jošar, znancem, prijateljem, sodelavcem iz raznih delovnih kolektivov, ki so nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, darovali čudovite vence, šopke in za druge namene. Hvala g. duhovniku za ganljiv pogrebni obred, pevcem za čutno odpete žalostinke in gasilcem iz Šalovec. Vsem še enkrat – iskrena in globoka hvala!

Žalujoci: sin Tonček z ženo Jožico ter vnukinja Lejo, sinovi Ernest, Zdenko in Franc, hčerka Gizela in Iboška z družinami ter hčerka Irma



V SPOMIN

28. decembra mineva pet žalostnih let, odkar ni več med nami našega dragega in nepozabnega

Ferija Flisarja

Hvala vsem, ki se ga spominjate. Hvala vsem za prižgane sveče in darovano cvetje.

Žalujoci vsi njegovi, ki smo ga imeli radi



Laž je, da te bodo stvari tolažile
z mirnim spominom, ko nekega
dne ti poruši ves tvoj svet in ostanejo
le pekoče solze.

ZAHVALA

Nenadoma in nepričakovano nas
je v 73. letu zapustil naš dragi
brat, stric in ujec

Andrej Kociper

z Melinac

Iskrena hvala vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, darovali za sv. maše in dobre namene.

Vsi tvoji



Niti zbogom nisi rekel
niti roke stisnil nam,
sarat te vzela je prerano,
a v naših srcih boš ostal.

ZAHVALA

V 22. letu starosti je tragično preminil naš
ljubi sin, brat in vnuk

Dušan Šebjan

iz Ižakovec

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi prerani zadnji poti, darovali vence, cvetje in za svete maše, nam pa izrekli sožalje in sočustvovali z nami. Hvala g. župniku za lep pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, govorniku za poslovilne besede in gasilcem. Prav posebna hvala vsem, ki ste nam v teh težkih trenutkih kakorkoli pomagali, kajti bolečino nam lajša spoznanje, da v tej žalosti nismo sami.

Žalujoci: oče, brat Stanko, stara mama in drugo sorodstvo

ZAHVALA

Ob boleči izgubi drage mame, babice in prababice

Eme Kološa

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so nam izrazili sožalje, jo pospremili na zadnje počivališče in grob prekrili s cvetjem. Hvala upokojenskemu pevskemu zboru, govornici in vsem, ki so ji pomagali v najtežjih trenutkih.

Žalujoci vsi njeni



V SPOMIN

23. decembra mineva žalostno leto, odkar nas je za vedno zapustila draga mama in omama in

Ana Bedič

2. januarja minevajo tri žalostna leta, odkar nas je za vedno zapustil naš dragi mož, oče in opapa



Karel Bedič

Hvala vsem, ki se ju spominjate, obiskujete njun grob in prižigate sveče.

Vsi njuni



V 88. letu starosti se je po dolgotrajni bolezni ustavilo srce naše nadvse ljube mame, tašče, stare mame, prababice in sorodnice

Katarine Kovač

iz Borejec

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste jo med njeno boleznijo obiskovali, nam pa v najtežjih trenutkih takoj priskočili na pomoč, izrekli ustno in pisno sožalje, darovali rože, šopke, vence in za sv. maše ter v dobrodelne namene. Hvala vsem, ki ste drago pokojnico pospremili na njeni zadnji poti. Hvala tudi patronažnim sestram, posebno sestri Eriki, ki ji je več let lajšala bolečine. Hvala g. kaplanu za lep pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke in domačemu gasilskemu društvu. Vsem in vsakomur še enkrat – prisrčna hvala!

Žalujoci vsi njeni najdražji



Ne veš mar, kaj je samota?
Čakati nekoga, ki ga ne bo,
ne imeti nikogar, ki bi ti roko
podul,
te prijazno pogledal in dejal:
»O, kako dobro je, da si.«

ZAHVALA

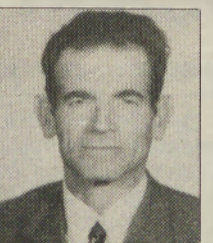
V 52. letu starosti nas je nenadoma zapustil naš dragi mož,
očka, dedek, brat in stric

Andrej Luk

iz Martjanec

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga imeli radi, mu darovali šopke in vence, nam izrekli sožalje ter ga pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala tudi duhovniku Balažicu za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, gospodu Kovaču za besede slovesa, sindikatu in sodelavcem iz Mesne industrije in delavcem Uprave občinske v Murski Soboti.

Vsi njegovi



Ni več trpljenja, ni več skrbi,
a v naših srcih živel boš do konca
naših dni.

ZAHVALA

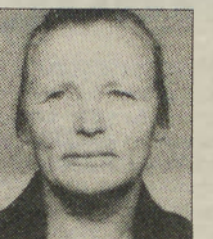
Ob boleči izgubi dragega
moža, očeta in dedka

Franca Škaperja

iz Martjanec

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala g. župniku za lep pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke. Vsem še enkrat – iskrena hvala!

Žalujoci vsi, ki smo ga imeli radi



Oh, kako boli, ko ljubo mamu izgubiš.
Skrb, delo in trpljenje,
tvoje je bilo življenje.
Bolečine si prestala,
zdaj boš v grobu mirno spala.

ZAHVALA

V 78. letu nas je po težki in dolgi bolezni zapustila naša draga mama, babica in prababica

Katarina Lazar

iz Bakovec

Z žalostjo v srcih se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, dobrim sosedom, znancem in prijateljem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence in šopke ter nam izrekli sožalje. Posebna hvala g. župniku za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, godbi na pihala ter govornici za besede slovesa.

Bakovci, 16. novembra 1992

Žalujoci: sin Alojz in hčerka Helena z družino ter drugo sorodstvo



Po izvolitvi srčnega doktorja dr. Bojana Korošca, imenovanega tudi »doktor Kilder«, za poslanca zelenih v državnem parlamentu, se je število srčnih aritmij pri nekaterih volivkih povečalo. Ker bo Korošec, ki je tudi zdravnik Murine reprezentance, poslej v belem plašču na ogled predvsem na nogometnih tekmah, Murino vodstvo razmišlja, če ne bi v pomladanski nogometni sezoni k cenam vstopnic zaračunavali tudi terapijskega dodatka.

Ni znano, če je odločitev Janka Halba, nekdanjega republiškega poslanca SLS, da se je začel poditi za nogometno žogo, v kakšni povezavi s tem novim težiščem političnega boja na zelenih tratah.

Število igralcev nogometa ob Muri se bo v prihodnje opazno povečalo. Pričakuje se močan naval iz politične branže.

Najnovejša analiza, ki so jih opravili soboški frizerski saloni, so namreč pokazale, da se Prekmurci takoj, ko odmaknejo zaljubljene poglede s Kuranovih oči, zapirajo v moške nožne mišice.

Indikacije: dr. Korošec – Kilder, nekdanji nogometaš in zdaj zdravnik, nogometašev; Ciril Pucko – Dribler, republiški poslanec SKD, nekdanji reprezentant »varaske« reprezentance; Vili Žižek – Brzi, prejšnji poslanec zelenih, sicer pa vnet igralec nogometne podvrsti imenovane »lepi špil«; Drago Šiftar – Čarli, ki je s klopi za rezervne igralce poslane v ekipi SDSS prišel v parlament zato, ker ima tipičen nogometni korak. V posebno kategorijo so izvedenke za možko nožno lepoto uvrstile dr. Magdiča – I have a dream, ki svoje poletne zdravniške obiske na domu opravlja po vzoru znamenitih kitajskih bosonogih zdravnikov – v kratkih hlačah. Ivan Obal, Geza Farkaš, Andrej Gerencer, Leon Alt in Mirko Prelog so za priprave na pomladansko nogometno sezono ustanovili sekcijo za možko aerobiko, ki se imenuje »Poskakujoci bicepsi«.

Vlado Kolmanič, kandidat SDSS na minulih volitvah, je analiziral svoj volilni rezultat in ugotovil, da soboški volilni okraj, v katerem je kandidiral, še ni v Evropi. Namesto za veleposlanika v Zimbabve bo odšel na misijonarjenje v Prekmurje. Nekaj naslovov njegovih misijonskih pridig: Jaz in Franz Vranitzky, Maji spomini na Bruna Kreiskega, Jaz in Björn Engholm, Jaz in švedska socialdemokracija...

Prezidij bo v prazničnih dneh k Evgenu Sapaču, svemiku kmečkih interesov, poslal delegacijo, ki mu bo skušala dopovedati, da on ni izvoljen za poslanca, ampak za svetnika. Sapač je v intervjuju za prejšnji VESTNIK, na vprašanje, kje bi bil rajši, v opoziciji ali na poziciji, odgovoril s formulacijo »Če pridemo v vladno koalicijo...« Ker se je zvedelo, da je svetnik Sapač pred volitvami z vilami odstranjeval plakate konkurenčnih strank, mu bo delegacija tudi dopovedovala, da vile niso več sredstvo političnega boja.

Prezidij analizira volitve: Drnovškovo LDS so volili tisti, ki so za časa Peterletove vlade igrali »catch the cash« in »fair play«.

Zadnji sklep Prezidija Prekmurske in Priške republike: če Vatikan drži z razkriškim župnikom Slavičkom in nas skupaj z njim zafkava, bomo pač ustanovili avtokefalno cerkev ali pa množično prestopili k luteranom!

Komentar iz luteranskih krogov: Zamudniki!

KESEDAN KONJ

Pismo za vas, pa čeprav vam ga bodo morali prebrati drugi!

Odločila sem se, da na časopisne strani ne bom dala vaše podobe, niti zapisala vašega imena ter ob njem vaše usode. Tega ne bom storila, pa čeprav sva se pogovarjala. Vem, prešine vas misel, da se pač ne želim spuščati v vaš problem. Vendar ne gre za to. Dalo mi je misliti to, kar vem in kar se mi je že nemalokrat potrdilo, da pripravljenost ljudi, da bi pomagali, usmiljenje dostikrat prevečini traja samo toliko časa, dokler ni treba za to kaj dati od svojega, ali do takrat, ko slišijo, da je nekdo pač zaradi svoje nesreče, v kateri se je znašel, za to dobil denar. Tem bolj se vzdrmi zavist, če je posredu denar. Denar zasenči človekovo tragedijo in nesrečo, posušijo se solze sočustvovanja ter usmiljenja in človek s svojo nesrečo je potisnjen v ozadje, v ospredju pa je denar, pa če tudi ga prizadeti ni ali ga sploh ne bo dobil. Dovolj je že samo to, da se oglasi za zahtevo po njem in si išče pravico, da pove svojo željo, da bi rad živel življenje, imel svoje ideale in si postavljati življenjske cilje, ki bi postajali resničnost.

Zapisano naj ne bo bodica tistim, ki pa vendar še vidijo najprej človeka in mu želijo dobro, ki vendar ne objokujejo človeka, ki ga je udarilo v življenju iz preračunljivosti, da bi se izkazali kot čutni in solidarni, naj bo ogledalo tistim, ki se bodo v njem uzrli.

Prav zato torej nisem in ne bom napisala vašega imena v časopisu, zato tudi ne morem imenovati tistih, ki se bodo lahko sami spoznali v obrisih vaše zgodbe.

Prestopili ste prag odvetniške pisarne in se spustili v mlinška kolesa sodnih obravnav. V tem času ste prav gotovo že začutili in spoznali, da ste s tem, ko ste se podali v iskanje svoje pravice in odprli vrata sodišča, postali samo »obravnavan primer«. Niste pomembni vi, ampak je za odvetnike postal pomemben primer in to, da gre do konca, da zmaga. Kakršnakoli bo že sodba, ne boste zmagali vi, ampak bo najprej zmaga šla odvetniku, pa če bo to vaš ali z druge strani. Kolesje razsodb pa se počasi vrti in ne boste jih hitreje pognali ne vi, ne vsi, ki to obsojate in se čutite zaradi tega prizadeti.

Namenoma sem to postavila v ospredje, sodišče in obravnave, kjer so pomembni dokazi, človek pa s svojo zgodbo in bolečino ostane v senci. Na sodišču namreč niste mogli pripovedovati o tem, da so v podjetju »skrbeli« za vas samo nekaj časa po nesreči, potem pa so na vas kar pozabili, še posebej ko ste vložili tožbo, ne tega, da vam podjetje, ki toliko da na svoje ime, ki podpira številne športne klube in posameznike in ne štedi pri svojem podporništvu, ni izplačalo odškodnine. Boli vas, ko primerjate, koliko so odšteli športnim klubom, koliko so dali za kip ali psa, z vami, ki ste bili član kolektiva in ste vid izgubili v nesreči na delovnem mestu, pa se pravdajo za denar. Poslušala sem vas, vašo zgodbo ter razočaranje in vem, da ste upali, da bom s pisano besedo, morda ostro, s priokusom obtoževanja dodala na tehtnico,

da se bo prevesila na vašo stran. Toda dokončna sodba še ni bila izrečena in verjamem ali nimam razloga, da bi dvomila o tem, da ne bi bila pravična, pa če bom sama k temu dodala besedo ali pa ne.

Seveda pa je lahko razkorak med pravico po črki zakona in tistim, kar je življenje. Zato ne sprejemam tega, da vam podjetje, kjer ste delali, ni pomagalo in da so vas pustili ali prepuščili odvetniškemu mlinom. Menda so v vašem primeru ravnali tako zaradi »varovanja družbenega premoženja.« In tega odgovora ne sprejemam, čeprav vem, da je moje mnenje itak kaj malo pomembno ob tem, daj so prav vsi akti pravno nesporni in da vaš primer vodi pravo čisto ali neoporečno.

Ne samo zaradi vas, ampak zaradi vseh, ki spoznavate, da ste na robu, pozabljeni in nepomembni, da je bleščeča ali položena govorjena beseda opolzka, da se ob resničnosti izmuzne neznano kam. Eno so besede, drugo pa je življenje vas, ki ste postali »primer«, ki občutite, da v življenju ostajate s cilji, in veste, da jih ne boste mogli (kmalu) doseči zaradi revščine, nizke invalidske pokojnine, ki je za životarjenje in ne za življenje.

MAJDA HORVAT

Berite
Vestnik

Velika Vestnikova nagradna igra Nissan sunny je resničnost

Navdušili smo vas za sodelovanje v naši nagradni igri. Nissan sunny je resničnost, saj se zavedate, da je možnost (sreča), da ta popularni japonski avto dobite prav vi! Izžrebali ga bomo marca. K sodelovanju v igri pa vas vabimo že danes, kajti, kot vidite, objavljamo prvi kupon s tremi odgovori na vprašanje. Zaokrožite številko pred tistim, za katerega menite, da je pravilen, izrežite kupon, ga prilepite na dopisnico in pošljite do 31. decembra 1992 na naslov: Uredništvo Vestnika, Slovenska 41, 69000 Murska Sobota. Izmed pravih odgovorov bomo izžrebali tedensko nagrado, vredno več kot 10.000 tolarjev, neizžrebane rešitve pa shranili v skrinji sreče za glavno žrebanje – premijo nissan sunny.



zavarovalnica triglav d.d.

območna enota M. Sobota



NISSAN

Kupon št. 1

Kateri avto je dobil na letošnjem tekmovanju na Japonskem največ točk in je zato razglašen za avto leta:

1. Nissan March
2. Mitsubishi Gallant
3. Subaru Impreza

AVTOHIŠA MURSKA SOBOTA d. o. o.



BANKA

UBK UNIVERZALNA BANKA d.d.

Radgonski mehurčki

Če se bo to dogajalo še naprej, bom postal domišljav in si bom domisljal, da je ta ena in pol natipkana stran na zadnji strani res tako zelo pomembna. V trafikah v Gornji Radgoni v petek več ne morete kupiti Vestnika, ker ga že prej zmanjka. Je to zaradi »mehurčkov« ali pa so novinarji začeli bolj pisati? Mogoče pa v teh mrzlih dneh potrebujejo papir za podkuriti – menda se z Vestnikom najlepše podkuri! Ne vem. Je pa tudi mene urednik pred dnevi opozoril, da naj malo pazim, kaj pišem. Spet je dobil pisma. Jaz pa mislim, da je to le znak, da sem spet nekam dregnil.

Pa pustimo za danes te stvari. Obljubil sem vam, da bom povedal odgovore na zastavljena vprašanja v zadnjih treh številkah in seveda imena dobitnikov. Najbolj pridna je bila gospa Pučkova, ki je pravilno odgovorila na vsa tri vprašanja, največ odgovorov pa smo prejeli na vprašanje o javni hiši v Vidmu. Gremo lepo po vrsti. Na prvo vprašanje: kateri od poslanskih kandidatov se je predstavljal v medijih z dvajset let mlajšo sliko, na kateri ima še črne namesto sive lase, sem dobil dve vrsti odgovorov. Eni trdite, da je to Andrej Hrastelj, drugi, da je to Miha Vodenik. Pravilni odgovor je prvi, saj se je ta sivolasi gospod predstavljal tudi v Tjujskem tedniku... mogoče pa sta kar oba dala medijem mlajše slike? Odgovorov na drugo vprašanje je bilo precej, kar dokazuje, da moji someščani pridno spremljajo

interni kanal kableske televizije. Gospod Kocovan, krščanski demokrat, pa očitno zelo budno spremlja dogajanje v Vidmu ob Ščavnici, zato je tudi vedel odgovoriti na vprašanje o tamkajšnji javni hiši.

Tudi na tretje vprašanje sem dobil odgovore, kar le dokazuje, da, kjer se kadi, je tudi ogenj. Vestnikov šef pa je prejel pismo ogorčenega Kompasovega direktorja, v katerem med drugim piše, da so moja pisanja »netočna, žaljiva, neargumentirana ipd. Trdimo namreč, da g. I. H. ni v službi pri Kompas, ter da tudi ni na plačilnem seznamu kot zunanji sodelavec za gradbeni nadzor. Zato tudi I. H. ni prejel v letošnjem letu nobenega honorarja za storitve, ki mu jih »Radgončan« očitno.

No prav, priznam, da mogoče letos gospod I. H. res ni prejel nikakršnega plačila za »priateljsko svetovanje«, saj je zdaj na meji glavni zavod za urbanizem. Kaj pa prejšnja leta, gospod Domanjko? Ali tudi prejšnja leta omenjeni gospod ni prejemal honorarja za gradbeni nadzor?

Tako torej, dragi prijatelji. In sedaj k nagrajenjem. Zlati radgonski mehurček s podpismi vseh članov uredništva Vestnika bodo prejeli: Domanjkovi s Paričkova 12, Marija Videnšek iz Selišč 22, Zvonka Vrzel s Prečne ulice v Gornji Radgoni, Roman Muhič iz Biserjan, Jerica Ozmeč s Kapele 39 in seveda Malči Pučko iz Gornje Radgone.

»RADGONČAN«

Lendavski pereci

V soboto je god sv. Štefana, ki je bil ne le diakon (strežnik v prvih krščanskih občinah), ampak tudi prvi mučenec. Njegovo ime je v moji občini zelo razširjeno, zato sem sklenil, da nekaterim Štefanom posebej čestitam, kajti tudi oni so bili v iztekajočem se letu pravi mučenci.

Čestitam Štefanu, novopečenemu direktorju kmetijske zadruge Lendava, kajti zasedel je stolček, ki v teh norih časih, ko uvažamo bike, čeprav jih imamo dovolj doma, ni poseben vabljiv. Pa sploh ne dvomim, da mu ne bo kos, kajti ponaša se s številko Jamesa Bonda 007. Telefonsko!

Direktor komunale Štefan zasluži čestitke, ker je vsem gospodinjstvom, od katerih bi rad vozil odpadke, podelil zabojnike za ločeno zbiranje »surovin«. Tako bomo zdaj buteljčne in šampanjske steklenice metali v zaboj za steklo, časopise in knjige bomo metali v zaboj za papir, zemljice in kruh pa v zaboj za biološke odpadke.

Štefan, ki je prav tako direktor, celo v isti stavbi sta, le da se njegova firma imenuje drugače, je podjetnik, ki zna prisluniti nogometnemu moštvu, zato mu je posodil ime Gidos. Pristanek na 7. mestu v drugi državni ligi (ni)so mačje solze, zato čestitke iz rojstnega Gaberja.

Za božič, štefanovo, janzovo, silvestrovo in druge praznične dni bomo pili mlado lendavsko vino, ki sta ga ustekleničila Štefana iz kmetijskega gospodarstva in kmetijske zadruge. Čeprav gre le za njun osebnih uspeh, ne pa za dosežek njihovi firm, čestitke za (m)učenje.

Vse najboljše za god novinarju iz Osredka Štefanu, saj je

letos obnovil Copekov mlin in tako omogočil »tišlarju«, ki je, veverji ali ne, tudi Štefan, da tu in tam prodaja kako steklenico piva. Drugače je bilo z bogradcem, ki je enkrat na jesen ostal, ko pa na shod ni prišlo toliko zelenih, da bi ga v celoti pozabili.

Bog bo poplačal dolgoletni trud Štefanu, ki je v banki prijazno sprejemal mamice s francoskimi pokojninami in jih usmerjal na pravo pot, drugače bi porabile vse franke. Razumljivo je, da se je utrudil, zato mu ne smemo zameriti, da zdaj malo počiva. Čestitam!

Bog, Štefan iz občine, pa vse lepo v novem letu! Bil si pravi mučenec, ko pa je predsednik skoraj vse, ki so se obrnili nanj, usmerjal k tebi. Garal si, zato ti ne bom zameril, ker nisi pripekljal v občino toliko novih programov kot tvoj prejšnji predsednik. Navsezadnje pa je tudi res, da se mnogim ne da več garati.

Je pa še nekaj garačev. Med temi redkimi je prav gotovo Štefan, ki pa je direktor tovarne, kjer izdelujejo material, ki preprečuje, da bi te stresla elektrika. Vem, da ni lahko krmariti, posebno ne, kjer je veliko žensk in deklic, zagotovo pa gre, če ne stavkajo, ampak so v direktorja skrivaj zaljubljeni.

Nazadnje pa čestitam še gostilničarju Štefanu, ki – kot sem že poročal – na svoj god ne le da ne bo delal, ampak bo vse »častil«. Tega pa ne bo počel v domači »oštariji«, ampak povsod tam, kjer bo stal pred lokalom mercedes z registrsko številko MS-JAKLIN. Pa naj še kdo reče, da je stiskač!

Pa zbogom! Po toliko in toliko letih se vidimo pri polnočnici!

NACI

Cene rabljenih avtomobilov

Na sejnem rabljenih avtomobilov v Murski Soboti so prodajalci pripeljali 28 vozil, prodali pa 3. Mercedes 220 D, letnik 1972, s prevoženimi 100.000 kilometri, je stal 4.000 DEM; lada samara, letnik 1989, s prevoženimi 43.000 kilometri, 7.000 DEM in golf D, letnik 1984, s prevoženimi 76.000 kilometri, 6.500 DEM.

Znamka avtomobila	letnik	prevož. km	cena
Hyundai poni GLS	1991	26.000	14.000 DEM
Golf J	1977	90.000	1.700 DEM
Golf JGL	1984	76.000	7.000 DEM
Golf D	1986	87.000	11.000 DEM
Zastava 128	1986	41.000	3.950 DEM
Zastava 126 P	1989	38.000	3.000 DEM
Zastava 750 LE	1982	68.000	1.200 DEM
Jugo 55	1988	33.000	4.300 DEM
Zastava 101 GT	1984	80.000	2.600 DEM

120 let tradicije

Pomurska banka d.d.

Vaša domača banka

Menjalniški tečaj Pomurske banke z dne 22. decembra 1992 od 00.00
Srednji tečaj Banke Slovenije velja od 19. decembra 1992 od 00.00

Država	Enota	Banka Slovenije	Nakup	Prodaja
Avstrija	100	867,3129	858,00	885,00
Francija	100	1.785,5186	1.737,00	1.813,00
Nemčija	100	6.102,2507	6.120,00	6.280,00
Italija	100	6,7765	6,45	6,94
Švica	100	6.785,7028	6.710,00	6.960,00
ZDA	1	95,5246	92,90	98,00

Kartica AKTIVA tudi v Pomurju

– ker je plačevanje s kartico AKTIVA preprosto in sodobno; na vseh prodajnih mestih, označenih z nalepko AKTIVA, prodajalcu predložite kartico AKTIVA in s podpisom overite račun;

– ker pomeni plačevanje s kartico AKTIVA časovni odlog plačila ter možnost kreditiranja s pomočjo dovoljenega negativnega stanja.

Smo vas prepričali? Potem izpolnite pristopno izjavo za kartico AKTIVA in jo oddajte enoti Pomurske banke, d.d., pri kateri imate tekoči račun!